

LOI SUR L'EXAMEN DE L'INVESTISSEMENT ÉTRANGER

Rapport annuel
1980-1981

L'honorable Herb Gray
Ministre responsable de
l'application de la Loi

Canada

ACCESS CODE
CODE D'ACCÈS ABKZ
COPY / ISSUE
EXEMPLAIRE /
NUMÉRO 1980-1, F, 2

LOI SUR L'EXAMEN DE L'INVESTISSEMENT ÉTRANGER

Rapport annuel
1980-1981

INFORMATION CENTRE
CENTRE D'INFORMATION
JULI
INVESTMENT CANADA
INVESTISSEMENT CANADA

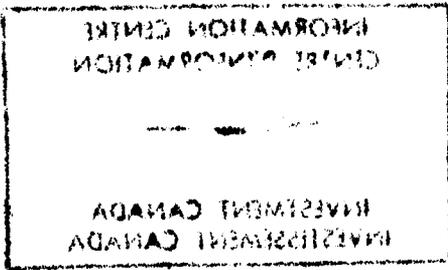
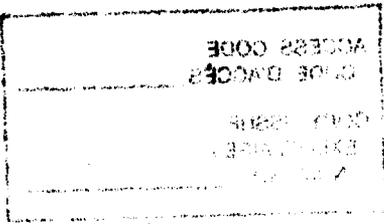


Gouvernement
du Canada

Agence d'examen de
l'investissement étranger

Government
of Canada

Foreign Investment
Review Agency



An English version is available
at the following address:

Foreign Investment Review Agency,
P.O. Box 2800,
Postal Station "D",
Ottawa, Canada
K1P 6A5

©Ministre des Approvisionnements et Services Canada 1981

N° de cat. Id 51-1981F

ISBN 0-662-91421-X

Ottawa, Canada
octobre 1981

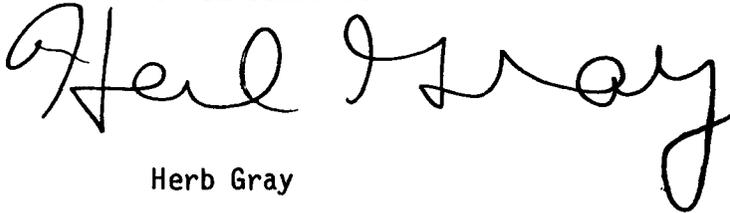
A son Excellence,
Le très honorable Edward Schreyer,
Gouverneur général du Canada.

Monsieur,

A titre de ministre responsable de l'application de la Loi sur l'examen de l'investissement étranger, j'ai l'honneur de présenter à votre Excellence le septième rapport annuel aux termes de la Loi, pour l'année financière qui s'est terminée le 31 mars 1981.

Veuillez agréer, Monsieur, l'assurance de mon profond respect.

Le ministre de l'Industrie
et du Commerce



Herb Gray

Ottawa, Canada
octobre 1981

L'honorable Herb Gray,
Ministre de l'Industrie et du Commerce,
Ottawa, Canada.

Monsieur,

J'ai l'honneur de vous présenter, à titre de ministre responsable de l'application de la Loi sur l'examen de l'investissement étranger, le septième rapport annuel aux termes de la Loi, pour l'année financière qui s'est terminée le 31 mars 1981.

Veuillez agréer, Monsieur, l'assurance de mon profond respect.

Le Commissaire



Gorse Howarth

Table des matières

	Page
Lettres d'envoi	
Activités aux termes de la Loi	(i)
Nombre de demandes	1
Acquisitions	1
Création d'entreprises nouvelles	3
Avantages appréciables	4
Opinions	7
Surveillance	7
Mise en vigueur	7
Procédure juridique	8
Administration	8
Organisation de l'Agence	10
Direction de l'application de la Loi	10
Bureau d'évaluation	11
Direction des politiques, de la recherche et des communications	12
Processus d'examen	13
Tableaux statistiques	17
Annexes	
A. Principaux fonctionnaires de l'Agence	41
B. Liste de demandes d'acquisition résolues, 1980-1981	43
C. Liste de demandes de création de nouvelles entreprises résolues, 1980-1981	59
D. Liste des compagnies ayant obtenu une opinion du Ministre aux termes du paragraphe 4(1) de la Loi, selon laquelle elles n'étaient pas des personnes non-admissibles au sens de la Loi	76

TABLEAUX STATISTIQUES

Numéro	Page
I Résultat ou état du dossier des demandes	17
II Demandes d'acquisition sujettes à examen Actif des entreprises visées selon qu'elles sont sous contrôle canadien ou étranger	18
III Demandes d'acquisition sujettes à examen Effectif des entreprises visées selon qu'elles sont sous contrôle canadien ou étranger	19
IV Demandes d'acquisition sujettes à examen Secteur industriel principal des entreprises visées	20
V Demandes d'acquisition sujettes à examen Catégorie principale de fabrication des entreprises visées	21
VI Demandes d'acquisition sujettes à examen Province où est situé l'établissement principal des entreprises visées	22
VII Demandes d'acquisition sujettes à examen Pays où se situe en apparence le contrôle	23
VIII Demandes d'acquisition sujettes à examen Province où se situe l'établissement principal des entreprises visées et pays où se situe en apparence le contrôle des requérants	25
IX Demandes d'acquisition sujettes à examen Secteur industriel principal des entreprises visées et pays où se situe en apparence le contrôle des requérants	26
X Demandes d'acquisition sujettes à examen selon le résultat Pays où se situe en apparence le contrôle des requérants et entreprises visées selon qu'elles sont sous contrôle canadien ou sous contrôle étranger	27
XI Résultat des demandes réglées d'acquisitions Secteur industriel principal des entreprises visées	28
XII Nouvelles entreprises sujettes à examen selon l'investissement prévu	29
XIII Nouvelles entreprises sujettes à examen selon l'effectif prévu	30
XIV Nouvelles entreprises sujettes à examen selon le secteur industriel principal	31

Numéro		Page
XV	Nouvelles entreprises sujettes à examen selon la catégorie principale de fabrication des entreprises visées	32
XVI	Nouvelles entreprises sujettes à examen selon la province de l'établissement principal	33
XVII	Nouvelles entreprises sujettes à examen selon le pays où se situe en apparence le contrôle	34
XVIII	Nouvelles entreprises sujettes à examen selon la province où se situe l'établissement principal et le pays où se situe en apparence le contrôle	36
XIX	Nouvelles entreprises sujettes à examen selon le secteur industriel principal et le pays où se situe en apparence le contrôle	37
XX	Nouvelles entreprises sujettes à examen selon le résultat des demandes réglées et le pays où se situe en apparence le contrôle	38
XXI	Nouvelles entreprises sujettes à examen selon le résultat des demandes réglées et le secteur industriel principal	39

ACTIVITES AUX TERMES DE LA LOI

La Loi sur l'examen de l'investissement étranger prévoit l'examen par le gouvernement de deux catégories d'investissements étrangers: 1) la plupart des cas d'acquisition par des non-Canadiens d'entreprises établies au Canada; et 2) la création de nouvelles entreprises au Canada par des non-Canadiens qui n'exploitent déjà aucune entreprise au Canada ou qui n'exploitent, au Canada, aucune entreprise qui est ou pourrait être liée à la nouvelle.

NOMBRE DE DEMANDES

Le nombre de demandes reçues à l'Agence a poursuivi la courbe ascendante affichée au cours des dernières années, passant de 849 en 1979-1980 à 883 en 1980-1981. Cette hausse est exclusivement attribuable aux demandes visant la création d'entreprises nouvelles, le nombre de demandes d'acquisition ayant baissé. Fait à remarquer, c'est la première fois depuis 1974-1975 que le nombre de demandes certifiées sujettes à examen accuse une baisse par rapport à l'année précédente, passant de 784 en 1979-1980 à 731 en 1980-1981. Des 731 demandes certifiées en 1980-1981, 552 ou 76 pourcent visaient des entreprises canadiennes dont les actifs bruts ou l'investissement projeté étaient de moins de \$2 millions et 656 ou 90 pourcent impliquaient des entreprises d'un effectif de moins de 100 employés.

Les sections subséquentes, qui fournissent une description détaillée des demandes d'acquisition et de création d'entreprises nouvelles, se terminent par un aperçu des avantages appréciables pour le Canada qu'ont entraînés les investissements autorisés.

Acquisitions (tableaux I à XI)

En 1980-1981, le nombre de demandes d'acquisition d'entreprises canadiennes reçues à l'Agence est passé à 377 en regard de 397, l'année précédente, soit la deuxième baisse consécutive. En outre, le nombre de demandes certifiées sujettes à examen est passé de 380 en 1979-1980 à 330 en 1980-1981. En fin d'année, il restait 40 demandes à certifier, dont 11 qui impliquaient des demandes d'acquisition de petites entreprises pour lesquelles, au 31 mars 1981, les avis n'étaient pas complets aux termes de la Loi.

Les 330 demandes d'acquisition certifiées sujettes à examen en 1980-1981 visaient à peu près également les entreprises à contrôle canadien (162) et celles déjà à contrôle étranger (168). Plus de la moitié d'entre elles (58 pourcent) concernaient l'acquisition d'entreprises d'un actif de moins de \$2 millions et 83 pourcent touchaient l'acquisition des entreprises d'un effectif de moins de 100 employés. Toutefois, on a enregistré une légère hausse de la part des demandes visant des entreprises d'un actif de plus de \$2 millions (de 38 à 42 pourcent).

En dépit d'un nombre moins grand de demandes résolues, la valeur totale des actifs a augmenté considérablement, passant de \$3,5 milliards en

1979-1980 à \$4 milliards en 1980-1981. De ce fait, la valeur moyenne des actifs par demande résolue s'est accrue de \$3 millions en regard de l'année précédente pour se chiffrer à \$12 millions. Cette hausse de la valeur moyenne des actifs est principalement remarquable dans la catégorie des entreprises de \$25 millions et plus, surtout à contrôle étranger. A ce chapitre, la valeur moyenne des actifs se chiffrait à \$122 millions en 1980-1981 en regard de \$91 millions l'année précédente.

La ventilation des demandes d'acquisition par secteur d'activité est restée à peu près la même en 1980-1981; pour la troisième année consécutive, c'est le secteur des services qui a attiré la plus grande part des demandes (53 pourcent), suivi du secteur de la fabrication ou manufacturier (41 pourcent) et du secteur primaire (6 pourcent). Dans le secteur manufacturier, près de 68 pourcent des demandes se sont dirigées vers six industries: fabrication de produits métalliques, fabrication diverse, machinerie, aliments et boissons, produits chimiques et produits électriques. La ventilation sectorielle selon la valeur des actifs a changé en 1980-1981, avec les services venant en tête (45 pourcent), suivis du secteur manufacturier (43 pourcent) et du secteur primaire (12 pourcent). En termes absolus, le secteur des services a enregistré la plus forte hausse à la rubrique de la valeur totale des actifs impliqués (plus de \$300 millions), en grande partie imputable aux demandes visant des entreprises des services communautaires, commerciaux et particuliers. Par rapport à l'année précédente, la valeur moyenne des actifs a connu une hausse dans les trois secteurs, passant de \$8,2 millions à \$10,4 millions pour les services, de \$9,5 millions à \$12,8 millions pour le secteur manufacturier et de \$15,5 millions à \$25,7 millions pour le secteur primaire.

La ventilation par province des demandes d'acquisition a suivi sa tendance historique, l'Ontario venant en tête avec 52 pourcent des demandes, suivie du Québec (16 pourcent), de l'Alberta et de la Colombie-Britannique (13 pourcent respectivement). Le Manitoba, la Saskatchewan, les provinces de l'Atlantique et les Territoires ont compté pour 6 pourcent. Au chapitre de la ventilation provinciale selon la valeur des actifs, la situation en 1980-1981 est restée sensiblement la même par rapport à l'année précédente et a suivi de près la répartition provinciale quant au nombre de demandes.

La part américaine du nombre de demandes d'acquisition est remontée légèrement par rapport à l'année précédente (de 60 à 64 pourcent) mettant fin à la baisse enregistrée depuis 1978-1979. L'Europe de l'Ouest, la deuxième source de demandes en importance, a accusé une baisse correspondante de 4 pourcent. Fait à remarquer, la part américaine selon la valeur totale des actifs dans les demandes d'acquisition a connu une hausse considérable, grimpant de 61 à 74 pourcent soit à son niveau le plus élevé depuis 1974. A ce chapitre, la part des pays de l'Europe de l'Ouest a baissé sensiblement, passant de 37 à 23 pourcent, pour un total de \$940 millions. C'est la première fois depuis 1977-1978 que le total des investissements européens dans les demandes d'acquisition ne dépasse pas le cap du \$1 milliard. La plupart des demandes en provenance des Etats-Unis se dirigeaient vers l'Ontario (57 pourcent), puis vers l'Alberta (14 pourcent) et le Québec (12 pourcent); celles venant de l'Europe de l'Ouest visaient aussi l'Ontario en premier (47 pourcent) mais le Québec et la Colombie-Britannique se partageaient la

deuxième place (19 pourcent). La ventilation sectorielle des demandes américaines s'est modifiée en regard des deux années précédentes, donnant une avance au secteur des services (49 pourcent), suivi du secteur manufacturier (45 pourcent) et du secteur primaire (6 pourcent). Les requérants européens ont orienté principalement leurs demandes vers le secteur des services (56 pourcent) et ont dirigé 38 pourcent de leurs demandes vers le secteur manufacturier.

Sur un total de 293 demandes d'acquisition résolues, une décision a été rendue sur 251 d'entre elles alors que 42 demandes ont été retirées avant l'arrêt d'une décision par le Gouverneur en Conseil. Ainsi au chapitre des décisions, près de 86 pourcent des demandes ont été autorisées et un peu plus de 14 pourcent ont été refusées, soit des taux comparables à ceux enregistrés en 1979-1980.

Création d'entreprises nouvelles (tableaux I et XII à XXI)

Au cours de 1980-1981, l'Agence a reçu 506 demandes de création d'entreprises nouvelles et non liées, soit 54 de plus que l'année précédente. De ces 506 demandes, 401 demandes ont été certifiées sujettes à examen. En fin d'année, il restait 107 demandes à certifier, dont 51 qui visaient des demandes de création de petites entreprises pour lesquelles, au 31 mars 1981, les avis n'étaient pas complets aux termes de la Loi.

A l'instar des années précédentes, la très grande majorité des requérants (90 pourcent) prévoient créer des entreprises pour lesquelles l'investissement ne dépassait pas \$2 millions. Cependant, la valeur totale de l'investissement prévu a connu une hausse très importante passant de \$279 millions en 1979-1980 à \$1,3 milliard en 1980-1981. Cette augmentation est attribuable à la hausse du nombre de demandes visant la création d'entreprises d'un actif prévu de plus de \$25 millions, soit d'une demande en 1979-1980 à 12 en 1980-1981.

La ventilation sectorielle est restée la même en terme de rang mais non en terme de proportion. Les services, en tête de liste, ont vu leur part baisser de 69 à 58 pourcent alors que les secteurs manufacturier et primaire passaient respectivement de 25 à 33 pourcent et de 6 à 9 pourcent. Avec seulement 9 pourcent du nombre des demandes, le secteur primaire a néanmoins attiré 63 pourcent de la valeur totale des actifs prévus. De fait, l'investissement moyen prévu dans le secteur primaire dépassait \$21,5 millions en 1980-1981, soit six fois plus qu'en 1979-1980, alors que dans le secteur manufacturier, on enregistrait seulement \$1,6 million et dans les services, \$1,1 million. La ventilation sectorielle s'est avérée la même, quelle que soit la provenance des demandes. Dans le secteur manufacturier, cinq industries recueillaient près de la moitié des demandes: fabrication métallique, machinerie, aliments et boissons, produits électriques, meubles et articles d'ameublement.

La ventilation provinciale des demandes de création d'entreprises nouvelles place l'Ontario en tête avec 59 pourcent, suivie de l'Alberta (14 pourcent), du Québec (13 pourcent) et de la Colombie-Britannique (8

pourcent). Les autres provinces et territoires ont compté pour 6 pourcent. Un certain nombre de demandes impliquant des actifs exceptionnellement élevés ont eu un impact sur la répartition provinciale selon l'investissement prévu en 1980-1981. L'Ontario qui vient traditionnellement en tête à ce chapitre, a vu sa part baisser de 38 à 14 pourcent, alors que les provinces de l'Atlantique ont enregistré une hausse remarquable de 2,6 à plus de 32 pourcent en 1980-1981. L'Alberta s'est classée au premier rang avec 41 pourcent et la part du Québec a baissé de 17 à 7 pourcent.

Les requérants américains ont présenté 53 pourcent des demandes de création d'entreprises nouvelles, ceux d'Europe occidentale 39 pourcent, dont le Royaume-Uni et l'Allemagne de l'Ouest en particulier (11 et 7 pourcent respectivement). Malgré une part moindre du nombre de demandes, c'est l'Europe qui est venue en tête au chapitre de la valeur totale de l'investissement avec 48 pourcent, par rapport à 41 pourcent l'année précédente, tandis que les Etats-Unis enregistraient 29 pourcent. L'Allemagne de l'Ouest, qui n'avait compté que pour 9 pourcent de la valeur totale de l'investissement prévu en 1979-1980, a augmenté sa part à plus de 23 pourcent en 1980-1981.

Les demandes en provenance des Etats-Unis se sont dirigées majoritairement vers l'Ontario (65 pourcent), puis vers l'Alberta (15 pourcent) et la Colombie-Britannique (10 pourcent). Les requérants européens prévoyaient investir surtout en Ontario (54 pourcent), puis au Québec (21 pourcent) et en Alberta (12 pourcent).

Sur un total de 293 demandes de création d'entreprises nouvelles, une décision a été rendue sur 260 d'entre elles alors que 33 demandes ont été retirées avant l'arrêt d'une décision par le Gouverneur en Conseil. Ainsi au chapitre des décisions, près de 90 pourcent des demandes ont été autorisées (soit une baisse de 2 pourcent en regard de l'année précédente) et un peu plus de 10 pourcent ont été refusées.

Avantages appréciables pour le Canada

Seules sont autorisées les propositions qui, selon l'opinion du gouvernement, offrent des avantages appréciables pour le Canada aux termes des critères décrits au paragraphe 2(2) de la Loi. L'importance accordée à chacun des critères pertinents varie nécessairement d'une demande à l'autre, selon la nature de la demande, le secteur visé par l'investissement, la région où il doit être fait, le genre d'engagements pris par le requérant, le cas échéant, et d'autres circonstances particulières à chaque demandes. Pour illustrer différents types d'avantages qui découlent de demandes autorisées en 1980-1981, on décrit ci-après le détail de trois propositions autorisées dans trois différents secteurs industriels. (Dans chacun des cas, on a obtenu la permission des requérants de divulguer cette information, sans cet accord, il est illégal de publier ces renseignements.)

On peut citer la proposition de la Northwest Exploration Company, propriété à part entière de la Northwest Energy Company, des Etats-Unis, d'établir une nouvelle entreprise de prospection, d'exploitation et de

production du pétrole et du gaz à Calgary (Alberta). Le requérant a pris un certain nombre d'engagements, dont celui de restreindre les activités de la société à la prospection, à l'exploitation et à la production des réserves découvertes grâce aux travaux de prospection et de n'acquérir aucune réserve prouvée de pétrole et de gaz. En outre, le requérant s'est engagé à réaliser son premier projet de prospection par l'entremise d'une coentreprise avec deux sociétés canadiennes qui détiendraient 50 pourcent de l'entreprise. Il a convenu d'accorder la préférence aux Canadiens pour toute autre coentreprise qu'il pourrait éventuellement former et d'offrir aux Canadiens, par l'entremise d'une répartition ordonnée s'échelonnant sur cinq ans, au moins 30 pourcent des actions de la nouvelle société. La nouvelle société veillera à ce qu'au moins les deux tiers des membres du conseil d'administration et que la majorité des directeurs soient des Canadiens domiciliés au Canada et que ses employés, à tous les niveaux, soient des Canadiens domiciliés au Canada. En outre, s'ils sont disponibles, la société achètera ses biens et ses services de fabricants ou de fournisseurs canadiens, sous réserve de conditions concurrentielles.

On peut aussi mentionner la proposition de la Compagnie Général Electrique du Canada Limitée, contrôlée par The General Electric Company de Fairfield (Connecticut). CGE voulait acquérir le contrôle de la division des câbles magnétiques, située à Guelph (Ontario), de Pirelli Cables Limited, de Saint-Jean (Québec), contrôlée par des intérêts suisses, italiens et britanniques.

A l'appui de sa demande, CGE s'est notamment engagée à consacrer en cinq ans environ \$10 millions à l'installation de nouvelles machines de production et pas moins de \$750 000 à l'amélioration de la technologie des câbles magnétiques. Elle a convenu d'offrir des emplois à des conditions aussi favorables que celles qui existent déjà à tous les employés de Pirelli travaillant à l'usine de câbles magnétiques à Guelph. Elle a pris l'engagement de s'approvisionner en biens et en services auprès de sources canadiennes, sous réserve de conditions concurrentielles et de traiter tous les clients éventuels de la même façon que ses propres divisions manufacturières utilisant les câbles magnétiques. En 1985, l'effectif à l'usine de Guelph devrait passer à 205 alors qu'il était de 115.

Un nombre d'avantages découleront vraisemblablement de cette transaction sans toutefois y être reliés directement. Par exemple, Pirelli compte réinvestir les sommes qu'elle retirera de cette transaction pour la construction d'une nouvelle usine de câbles électriques dans l'est de l'Ontario au coût d'environ \$12,5 millions. De plus, on s'attend à ce que Pirelli consacre \$1,2 million pour améliorer son autre usine à Guelph et à Surrey (C.-B.). Suite à ces immobilisations, la compagnie s'attend à créer 150 emplois permanents à sa nouvelle usine et aux deux autres. Pirelli compte aussi exporter pour environ \$20 millions de câbles électriques, entre 1982 et 1986, à partir de sa nouvelle usine.

Bien que la décision de la CGE de fermer progressivement son entreprise de câbles et fils électriques de Peterborough est indépendante de l'acquisition de l'usine de Pirelli, la compagnie a mis au point un programme pour tous les employés touchés par l'acquisition en question et l'arrêt des

activités de fabrication de fils et câbles électriques. Ce programme comprend un avis de six mois à tous les employés devant être touchés, une explication détaillée de leurs droits de déplacement, des mesures prises par la compagnie pour les aider à trouver un nouvel emploi au sein de la compagnie ou ailleurs, des plans spéciaux de recyclage, des discussions avec les syndicats et l'éventail complet des avantages auxquels ont droit les employés mis à pied.

Encore à titre d'exemple, on peut citer la proposition d'un consortium de 11 compagnies dont la propriété est assumée par des intérêts étrangers et dans certains cas par des Canadiens, soit l'Alberta Food Products, Canbra Foods Ltd., Canpotex Bulk Terminals Ltd., Consolidation Coal Company of Canada, CSP Foods Ltd., Imperial Oil Limited, Luscar Ltd., McIntyre Mines Limited, Narp Processors Ltd., United Oilseed Products Ltd. et Western Canada Alfalfa Transportation Ltd., en vue d'acquérir le contrôle de l'entreprise exploitée par la Neptune Bulk Terminals (Canada) Ltd. de North Vancouver (C.B.).

Le consortium, qui regroupe les utilisateurs actuels de la station de manutention des produits en vrac de la Neptune à North Vancouver, s'est engagé à exploiter la station selon le principe du coût du service et consacrera au moins \$9,5 millions, dans les trois années à venir, aux travaux d'entretien et aux améliorations nécessaires pour accroître la capacité réelle de la station qui actuellement est beaucoup moindre que la capacité déterminée. De plus, le consortium agrandira la station, au coût estimatif de \$23 millions, au besoin, pour satisfaire les besoins des expéditeurs de l'Ouest canadien désireux de conclure un contrat pour l'obtention d'une nouvelle capacité. Ainsi, la transaction ne se bornera pas à accroître l'activité économique et le nombre d'emplois à la station proprement dite; elle facilitera l'augmentation des exportations canadiennes, permettra d'accroître considérablement, dans l'Ouest canadien surtout, les activités de vente des produits en vrac (céréales, charbon) à l'étranger, dont le transport s'effectue à la station.

Le consortium d'utilisateurs de la station a garanti, dans un engagement fourni au gouvernement, que les nouveaux utilisateurs éventuels de la station qui ne sont pas membres du consortium auront accès à la station à des conditions justes et équitables. Cet engagement stipule que la Neptune tiendra un registre de la capacité disponible et de la nouvelle capacité offerte grâce à l'agrandissement de la station et fournira ce registre aux utilisateurs éventuels, sur demande. De plus, le conseil d'administration de la Neptune sera entièrement libre d'étudier en toute bonne foi toutes les offres des utilisateurs éventuels de conclure des contrats pour l'utilisation de la station.

Les exemples cités ne donnent qu'un aperçu de la gamme et de l'importance des avantages apportés par les investissements autorisés. Parmi les avantages les plus communs, on note la création d'emplois, les investissements nouveaux, la valeur ajoutée aux produits et le recours aux biens et services canadiens. On peut consulter une liste plus détaillée des avantages apportés par les demandes résolues aux annexes B et C de ce rapport.

OPINIONS

Deux types d'opinions sont données sur demande aux investisseurs étrangers: premièrement, le paragraphe 4(1) de la Loi autorise le Ministre à donner une opinion à savoir si un investisseur est ou serait une personne non-admissible et si une entreprise nouvelle ou à acquérir est ou non liée à l'entreprise établie au Canada de la personne non-admissible; deuxièmement, l'Agence donne une opinion, dans certaines circonstances, à savoir si un investissement proposé ou effectué est sujet à examen aux termes de la Loi. Les opinions données par le Ministre l'engagent pendant deux ans dans la mesure où tous les faits essentiels ont été portés à sa connaissance au moment de la demande et où les faits divulgués restent sensiblement les mêmes. Les opinions de l'Agence ne sont pas officielles et n'engagent pas le Ministre.

En 1980-1981, 13 opinions ministérielles ont été données à savoir que les requérants n'étaient pas des personnes non-admissibles (annexe D). En outre, 6 requérants ont retiré leur demande lorsqu'il fut évident que l'opinion fournie ne serait pas favorable. Des 13 opinions données, 6 touchaient le renouvellement d'une opinion sur "l'admissibilité", dans chaque cas après l'expiration de la période de deux ans. De plus, le Ministre a émis 4 opinions, toutes favorables, sur la question des "entreprises liées". Neuf demandes ont été retirées lorsqu'il fut évident que les entreprises en question ne seraient pas considérées comme "liées" à celles déjà établies au Canada par les requérants.

Le nombre de demandes d'opinion auprès de l'Agence à savoir si une demande est sujette à examen s'est maintenu élevé en 1980-1981. Cette situation reflète le fait que les investisseurs sont bien conscients de l'utilité de ce genre de contrats avec l'Agence.

SURVEILLANCE

La Loi sur l'examen de l'investissement étranger autorise le Ministre à exiger d'un non-Canadien qu'il dépose l'avis selon les règles prévues par la Loi lorsque, sans en avoir avisé l'Agence, il se propose de faire ou a fait un investissement sujet à examen.

En 1980-1981, de nombreux rapports de presse et renseignements fournis spontanément par des individus ou des entreprises ont entraîné 147 enquêtes détaillées, au sujet d'acquisitions projetées ou faites d'entreprises canadiennes, et de la création de nouvelles entreprises au Canada, lorsqu'aucun avis n'a été déposé. Ces enquêtes ont entraîné directement le dépôt de 19 avis d'acquisition ou de création d'entreprises.

MISE EN VIGUEUR

En 1980-1981, le nombre de demandes contrôlées par la Direction de la mise en vigueur s'est stabilisé, mettant fin à la série de hausses importantes enregistrées au cours des dernières années. La Direction a contrôlé 1306 demandes (1338 en 1979-1980) dont 1258 étaient des demandes autorisées et 48

des demandes refusées. Dans le cas des demandes refusées, la majorité des requérants ont respecté le décret ou faisaient en sorte qu'il soit respecté. Quant aux demandes autorisées, la grande majorité des investisseurs se sont conformés à leurs engagements. Dans certains cas, des circonstances de nature économique ont rendu nécessaire la renégociation des engagements.

PROCEDURE JURIDIQUE

La Loi sur l'examen de l'investissement étranger autorise le Ministre à entamer des poursuites judiciaires dans le cas où l'investisseur ne dépose pas l'avis requis par la Loi ou lorsqu'il ne se conforme pas aux modalités de son investissement telles qu'elles figurent dans sa demande, ses plans ou ses engagements.

Le 10 juin 1980, la division de première instance de la Cour fédérale du Canada s'est prononcée sur une importante question juridique mettant en cause l'applicabilité de la Loi sur l'examen de l'investissement étranger à une acquisition indirecte. Une acquisition indirecte consiste en l'acquisition du contrôle d'une entreprise canadienne par un non-Canadien par le biais de l'acquisition du contrôle de la société-mère de cette entreprise canadienne. La transaction dont il a été question résultait d'une fusion, en 1975, impliquant la société-mère de Irwin Dorsey Limited de Georgetown (Ontario), la Richard D. Irwin Inc., pour former la R.D.I. Inc., une filiale à part entière de la Dow Jones & Company, Inc. A deux reprises, le Gouvernement a refusé l'acquisition par la Dow Jones de la Irwin Dorsey qui résultait de la transaction, soit en novembre 1976 et en décembre 1978. La Dow Jones avait déposé les deux avis sous réserve de garder ses droits de contester l'applicabilité de la Loi sur l'examen de l'investissement étranger.

Dow Jones a contesté l'applicabilité de la Loi, invoquant entre autres qu'il s'agirait d'une application hors-territoire de la Loi. Le Gouvernement a répliqué que la Loi n'était appliquée qu'à l'acquisition d'une entreprise canadienne, soit Irwin Dorsey et non pas de l'entreprise (américaine) exploitée par Richard D. Irwin Inc. Afin de résoudre ce différend, la Dow Jones et le Gouvernement ont convenu de porter la cause devant la Cour fédérale qui a rendu jugement en faveur du Gouvernement à l'effet que la Loi s'appliquait en effet à l'acquisition de Irwin Dorsey par Dow Jones. Dow Jones en a appelé de la décision. Le 20 mars 1981, la Cour fédérale d'appel a rejeté l'appel interjeté par la Dow Jones & Company Inc. en vue de renverser cette décision. Dow Jones a alors présenté une requête pour permission d'en appeler de la décision de la Cour fédérale d'appel à la Cour Suprême du Canada. Le 11 mai 1981, la Cour Suprême a rejeté cette requête.

ADMINISTRATION

Pour l'exercice financier 1980-1981, l'Agence a reçu des crédits budgétaires de \$4,133,023 et 114 années-ressources. Les dépenses de l'année se sont chiffrées à \$4,005,228 et on a utilisé 113 années-ressources. Au cours de cet exercice financier, le budget et le nombre d'années-personnes ont été

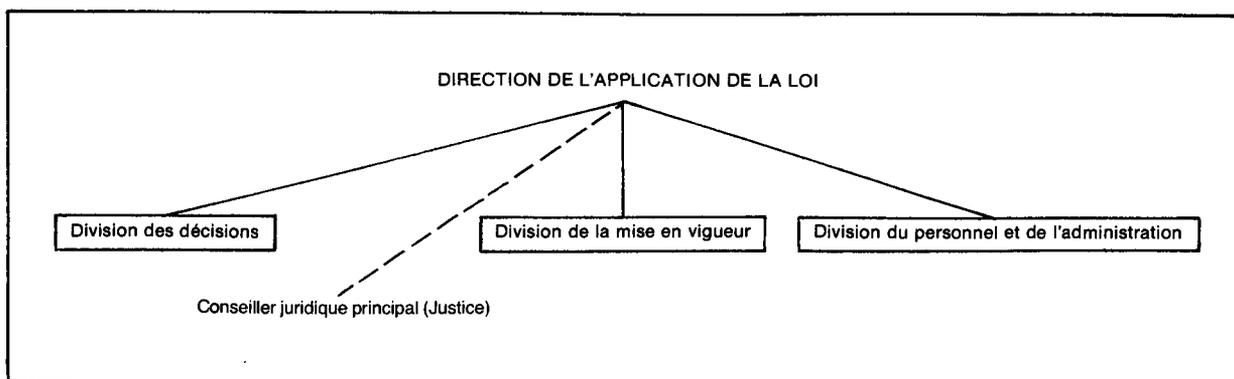
maintenus aux niveaux établis en accord avec le programme de restrictions du Gouvernement de 1979. En dépit du fait qu'il n'y ait pas eu de changement quant au nombre d'années-ressources, l'Agence a légèrement augmenté le nombre de postes bilingues en regard de l'année précédente. On a poursuivi les efforts en ce qui a trait à l'atteinte des objectifs gouvernementaux en matière de programmes d'égalité des chances.

ORGANISATION DE L'AGENCE

L'Agence d'examen de l'investissement étranger, dont la seule responsabilité est de conseiller et d'aider le Ministre responsable de l'application de la Loi, comporte trois directions: la direction de l'application de la Loi, le bureau d'évaluation et la direction des politiques, de la recherche et des communications. Les fonctions et responsabilités de ces directions sont décrites ci-après.

Direction de l'application de la Loi

La direction de l'application de la Loi assume la responsabilité des questions juridiques, de la mise en vigueur de la Loi et des fonctions administratives générales de l'Agence.



La division des décisions reçoit les avis des investisseurs et détermine si les investissements proposés sont sujets à examen. Elle répond aux investisseurs qui demandent conseil quant à l'applicabilité de la Loi aux investissements qu'ils proposent et aux questions relatives à l'administration de la Loi. A cette fin, la division des décisions donne les opinions de l'Agence à savoir si une demande est sujette à examen et formule les opinions ministérielles sur l'admissibilité et sur les questions "d'entreprises liées" en réponse aux demandes écrites des investisseurs.

La division de la mise en vigueur contrôle régulièrement la mise en application des plans et engagements faits par les investisseurs dont les demandes ont été autorisées. La plupart des engagements s'échelonnent pendant un certain nombre d'années ce qui requiert que le contrôle s'étende pendant toute cette période. Du fait que le nombre de nouveaux engagements associés aux demandes autorisées durant l'année dépasse encore sensiblement celui des engagements dont le délai de mise en vigueur expire durant cette même année, les activités de contrôle n'ont pas cessé et continuent d'augmenter. La division de la mise en vigueur exerce aussi un contrôle sur les propositions refusées. Lorsqu'un investissement déjà effectué a été refusé, il incombe à cette division de s'assurer que la décision du Gouverneur en Conseil soit respectée. Pour ce faire, la division doit s'assurer, par exemple, qu'une nouvelle entreprise créée cesse ses activités ou qu'une entreprise commerciale canadienne déjà acquise soit revendue. Elle doit aussi faire en sorte que les

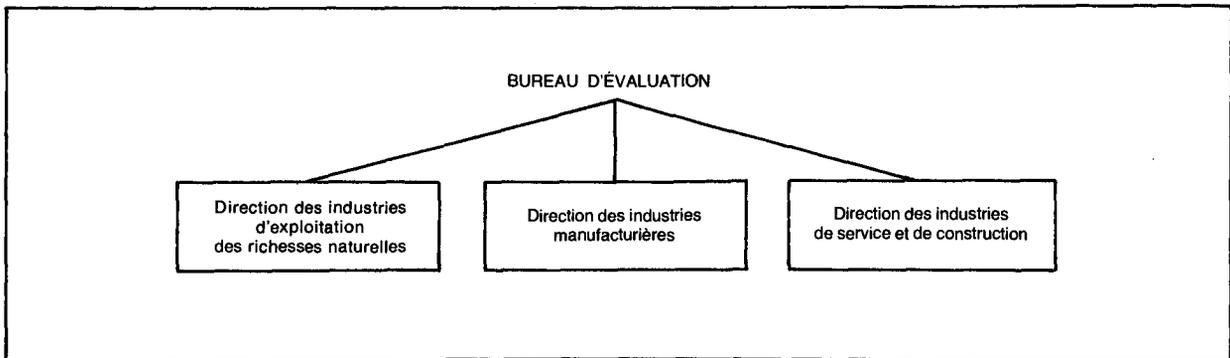
investissements proposés qui ont été refusés ne soient pas effectués. La Loi autorise le Ministre à entamer des poursuites judiciaires lorsqu'un investisseur ne se conforme pas aux modalités de son investissement, telles qu'elles figurent dans ses plans et engagements.

La direction de l'application de la Loi est assistée par un conseiller juridique délégué par le ministère de la Justice. En plus de sa fonction de conseiller, il représente officiellement le ministère de la Justice dans les questions relatives à l'application de la Loi sur l'examen de l'investissement étranger, en particulier quant à l'interprétation et l'applicabilité.

La division du personnel et de l'administration, comme son nom l'indique, s'occupe de coordonner l'administration de l'Agence. Elle est aussi responsable de l'application des diverses politiques gouvernementales touchant le personnel et l'administration, telles que les récents programmes de restriction et celui des langues officielles.

Bureau d'évaluation

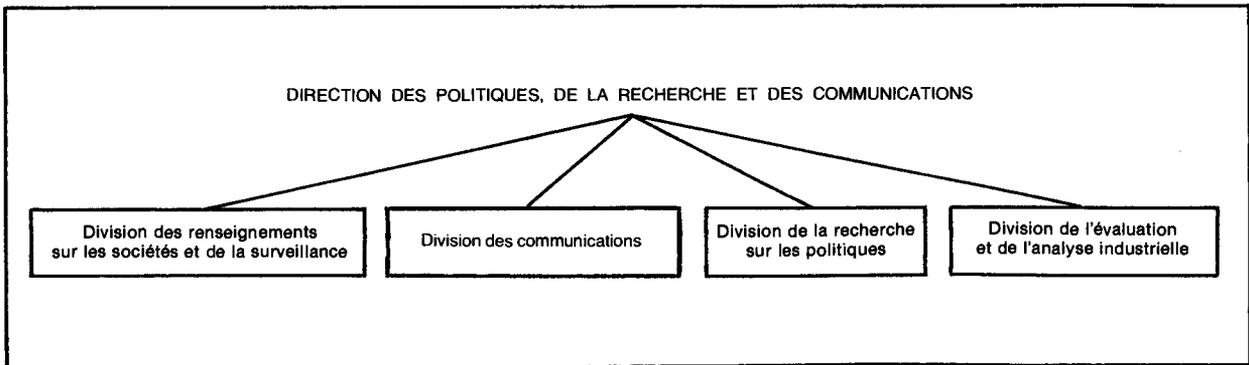
Le bureau d'évaluation, qui est le centre des activités de l'Agence, analyse les propositions d'investissement en regard des critères d'évaluation des avantages appréciables pour le Canada. Elle compte trois directions, dont les fonctions sont les mêmes mais qui s'attachent à l'un des trois différents secteurs de l'économie, soit les industries d'exploitation des richesses naturelles, des industries manufacturières et des industries de service et de construction.



Dans les trois directions, l'analyse est basée premièrement sur les renseignements fournis dans l'avis de l'investisseur ou sur de plus amples informations sur les compagnies et les secteurs industriels obtenus des agences et ministères fédéraux intéressés. De plus, le bureau maintient un contact direct avec les gouvernements provinciaux en vue de déterminer comment les propositions d'investissement répondent aux objectifs des politiques industrielles et économiques et d'obtenir leur avis sur ces propositions. Suite à cette analyse, le bureau conseille le Ministre et l'assiste dans sa propre évaluation des propositions. Les sections de ce rapport qui touchent le nombre de demandes et les avantages appréciables donnent un excellent aperçu du travail de ce bureau.

Direction des politiques, de la recherche et des communications

La direction des politiques, de la recherche et des communications est principalement responsable des fonctions rattachées à son nom, en vue d'appuyer les activités de l'Agence et la mise au point de politiques gouvernementales reliées à l'investissement étranger. Elle révisé les résultats obtenus par le biais de l'application de la Loi et aide à la conception de nouvelles approches en vue d'améliorer l'efficacité de la Loi.



La division des renseignements sur les sociétés et de la surveillance enquête sur des rapports de presse ou des renseignements spontanés provenant d'individus ou de compagnies concernant l'acquisition d'entreprises canadiennes ou la création de nouvelles entreprises afin d'assurer que les dispositions de la Loi sont respectées et que les avis sont déposés à l'Agence dans le cas des transactions sujettes à examen. En plus de ses fonctions de surveillance, la division joue un rôle de banque d'information en tenant à jour toutes les données recueillies sur les demandes d'investissement présentées à l'Agence. Cette banque de données est la pierre angulaire du programme d'information de l'Agence, que ce soit pour les publications ou les réponses données à la Chambre et aux secteurs public et privé. Elle vient également appuyer les décisions opérationnelles et administratives prises par la haute direction. Elle sert également de base à une gamme de projets de recherche entrepris au sein ou à l'extérieur de l'Agence. De plus, la division maintient un réseau d'information assez complet sur les compagnies canadiennes et étrangères afin d'appuyer les fonctions de surveillance ainsi que certaines activités du bureau d'évaluation et de la direction de l'application de la Loi.

La division de la recherche sur les politiques recueille et enregistre des informations sur des sujets variés tels les politiques fédérales, provinciales et étrangères sur l'investissement étranger, les fluctuations internationales des investissements et la balance des paiements. Elle assume d'autres fonctions d'information telles que répondre aux questions de la Chambre et du public en général, préparer et présenter des sessions d'information sur l'Agence pour des groupes de Canadiens ou d'étrangers, recevoir des visiteurs qui cherchent à s'informer sur l'Agence et sur la Loi. La recherche sur les politiques sert de base au travail de la division

et, à cette fin, cette dernière fait partie du comité fédéral interministériel sur les politiques sur l'investissement international, contribue à la mise au point de politiques fédérales relatives à l'investissement étranger, étudie les lois qui peuvent avoir un impact sur l'investissement étranger, et participe aux travaux du Comité sur l'investissement international de l'Organisation pour la coopération et le développement économique. La division entreprend aussi une variété de projets de recherche. En 1980-1981, ces projets ont porté sur des sujets tels les effets des politiques et lois des pays hôtes sur les flux d'investissements étrangers et la balance des paiements ainsi que les obligations internationales du Canada en vertu du GATT.

La division de l'évaluation et de l'analyse industrielle est responsable de fournir des avis sur le rendement industriel et des corporations à l'appui des fonctions d'évaluation et de mise en application de l'Agence. Elle fournit également des conseils en vue de déterminer si oui ou non une entreprise qu'on se propose d'acquérir ou de créer est liée à l'entreprise déjà établie au Canada par le requérant. En 1980-1981, la division a effectué 84 profils industriels pour évaluation et 25 pour la direction de l'application de la Loi, en particulier pour appuyer son rôle de mise en application. La division a fourni des informations de nature économique en réponse à 88 demandes quant aux entreprises "liées", en guise de complément aux considérations juridiques impliquées.

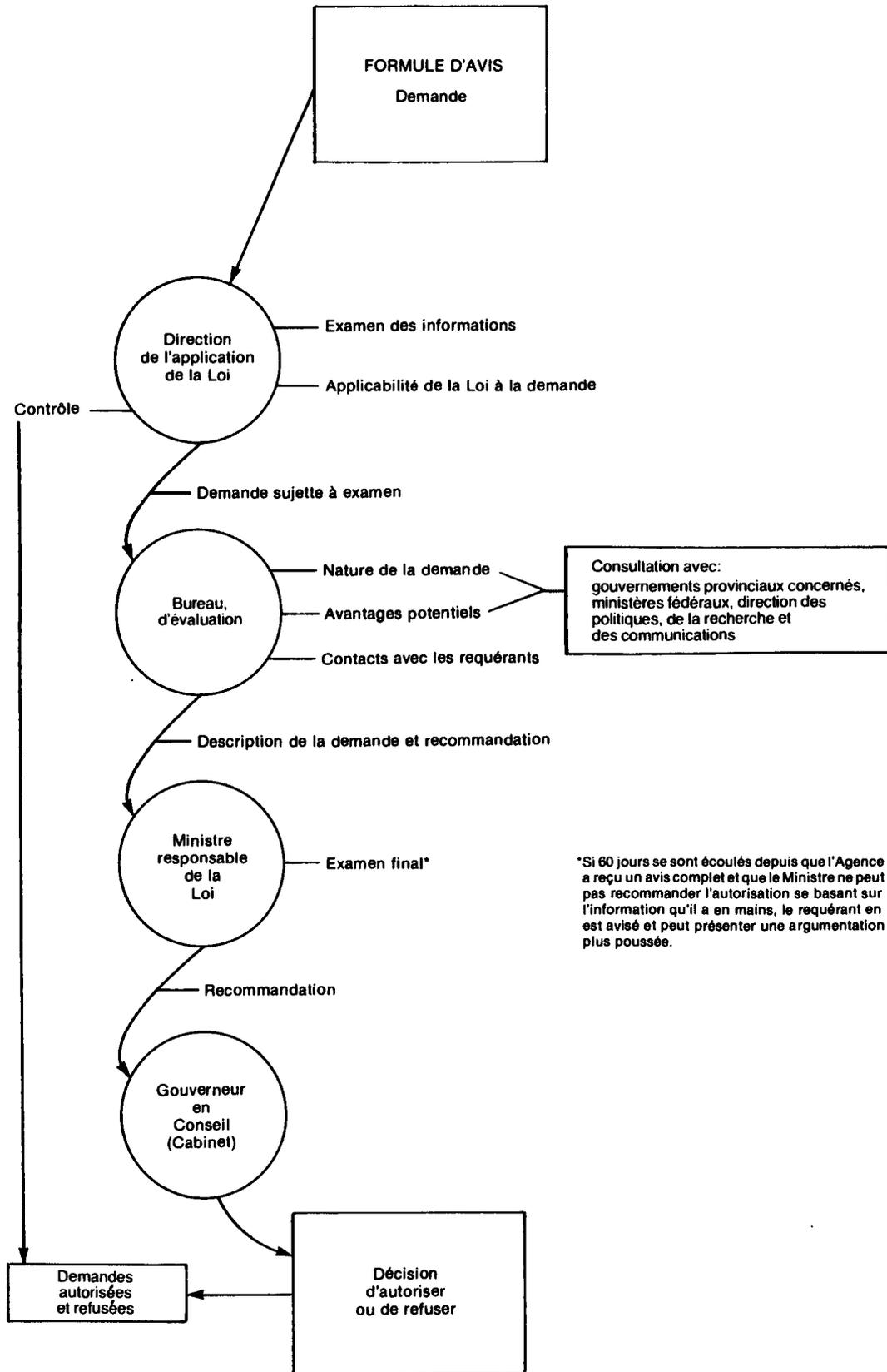
La recherche et les analyses poussées effectuées au sein de la direction fournissent une somme considérable d'informations utiles que l'Agence tient à communiquer. La diffusion de cette information relève de la division des communications; elle se fait par le biais entre autres de documents de travail et d'une publication semestrielle sur les conditions d'investissement au Canada, et d'une nouvelle publication trimestrielle sur les activités de l'Agence.

PROCESSUS D'EXAMEN

Aussitôt que l'Agence reçoit un avis exposant une proposition d'investissement, cet avis est soigneusement examiné par la direction de l'application de la Loi. Celle-ci doit s'assurer que la proposition est sujette à examen et que l'avis comprenne les renseignements requis par les règlements sur l'examen de l'investissement étranger. Lorsqu'on estime qu'une proposition est sujette à examen, elle est transmise au bureau d'évaluation, afin que ce dernier l'apprécie en fonction des critères exposés dans la Loi. Souvent, au cours de cette étape, des renseignements additionnels à ceux contenus dans l'avis sont obtenus par le biais de contacts avec le requérant et de consultations avec les ministères fédéraux appropriés. L'avis est en outre acheminé vers la ou les provinces touchées par la proposition et ce, en vue d'obtenir leur avis et leurs observations.

Une fois qu'on a recueilli tous les renseignements requis, la demande est ensuite soumise au Ministre ainsi qu'une évaluation par l'Agence des effets prévus de l'investissement en regard des critères énoncés au paragraphe

PROCESSUS D'EXAMEN



2(2) de la Loi. Si le Ministre conclut que l'investissement apportera vraisemblablement des avantages appréciables pour le Canada, il recommande alors au Gouverneur en Conseil d'autoriser l'investissement. Dans le cas contraire, il doit informer l'Agence qui, à son tour, en avise le requérant. Le requérant a alors la possibilité de présenter une argumentation plus poussée. Lorsque de telles interventions sont terminées, la demande est soumise à nouveau au Ministre en vue d'une décision finale sur la nature de sa recommandation. Un graphique illustre le processus d'examen et le rôle joué par les différentes directions de l'Agence.

TABLEAU I
RESULTAT OU ETAT DU DOSSIER DES DEMANDES

	Acquisitions de contrôle			Nouvelles entreprises			Toutes les demandes		
	79/80	80/81	Total ¹	79/80	80/81	Total ²	79/80	80/81	Total ¹
Demands reçues:	397	377	2,140	452	506	2,115	849	883	4,255
Retirées avant la certification	32	30	131	63	75	235	95	105	370
Retournées pour cause de non assujettissement à l'examen	6	2	107	2	1	27	8	3	134
Cas de petites entreprises où un supplément d'information est requis ³	4	11		30	51		34	62	
Décisions sur l'assujettissement à l'examen non rendues en fin d'année	21	29		48	56		69	85	
Demands non certifiées reportées de l'année précédente	46	25	--	95	78	--	141	103	--
Demands certifiées sujettes à examen au cours de l'année financière	380	330	1,862	404	401	1,742	784	731	3,604
Demands non réglées reportées de l'année précédente	114	107	--	65	59	--	179	166	--
Demands réglées au cours de l'année financière:	387	293	1,718	410	293	1,575	797	586	3,293
Autorisées	331	215	1,409	356	233	1,339	687	448	2,748
Refusées	29	36	155	29	27	102	58	63	257
Retirées après certification mais avant décision du gouverneur en conseil	27	42	154	25	33	134	52	75	288
Demands en cours d'appréciation à la fin de l'année	107	144		59	167		166	311	

¹du 9 avril 1974 au 31 mars 1981

²du 15 octobre 1975 au 31 mars 1981

³Cas relatifs à des petites entreprises où le ministre a demandé aux requérants de fournir des renseignements supplémentaires pour l'appréciation.

TABLEAU II

DEMANDES D'ACQUISITION SUJETTES A EXAMEN
ACTIF DES ENTREPRISES VISEES SELON QU'ELLES SONT SOUS
CONTROLE CANADIEN OU ETRANGER

Actif (\$000)	Total des entreprises visées				Entreprises visées sous contrôle canadien				Entreprises visées sous contrôle étranger			
	Nombre de demandes		Actif (\$000 000)		Nombre de demandes		Actif (\$000 000)		Nombre de demandes		Actif (\$000 000)	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
Moins de 500	107	77	24,0	15,9	65	51	14,6	9,9	42	26	9,4	6,0
500 - 999	58	56	40,4	39,5	32	36	22,1	25,6	26	20	18,3	13,9
1,000 - 1,999	71	59	101,2	85,9	35	28	49,4	39,0	36	31	51,8	46,9
2,000 - 4,999	49	46	164,2	138,8	26	21	86,2	60,7	23	25	78,0	78,1
5,000 - 9,999	33	43	230,3	289,3	10	12	72,3	77,1	23	31	158,0	212,2
10,000 - 24,999	31	20	484,3	344,6	11	9	164,4	165,3	20	11	319,9	179,3
25,000 et plus	31	29	2,488,0	3,162,3	7	5	295,7	237,2	24	24	2,192,3	2,925,1
TOTAL	380	330	3,532,4	4,076,3	186	162	704,7	614,8	194	168	2,827,7	3,461,5
	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
Moins de 500	28,2	23,3	0,7	0,4	34,9	31,5	2,1	1,6	21,6	15,5	0,3	0,2
500 - 999	15,3	17,0	1,1	1,0	17,2	22,2	3,1	4,2	13,4	11,9	0,7	0,4
1,000 - 1,999	18,7	17,9	2,9	2,1	18,8	17,3	7,0	6,3	18,5	18,5	1,8	1,3
2,000 - 4,999	12,9	13,9	4,7	3,4	14,0	13,0	12,2	9,9	11,9	14,9	2,8	2,3
5,000 - 9,999	8,7	13,0	6,5	7,1	5,4	7,4	10,3	12,5	11,9	18,4	5,6	6,1
10,000 - 24,999	8,1	6,1	13,7	8,4	5,9	5,5	23,3	26,9	10,3	6,5	11,3	5,2
25,000 et plus	8,1	8,8	70,4	77,6	3,8	3,1	42,0	38,6	12,4	14,3	77,5	84,5
TOTAL	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

TABLEAU III
 DEMANDES D'ACQUISITION SUJETTES A EXAMEN
 EFFECTIF DES ENTREPRISES VISEES SELON QU'ELLES SONT SOUS
 CONTROLE CANADIEN OU ETRANGER

Effectif	Total des entreprises visées				Entreprises visées sous contrôle canadien				Entreprises visées sous contrôle étranger			
	Nombre de demandes		Effectif		Nombre de demandes		Effectif		Nombre de demandes		Effectif	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
0 - 24	201	171	1,746	1,490	109	103	871	865	92	68	875	625
25 - 49	62	63	2,093	2,289	37	27	1,233	967	25	36	860	1,322
50 - 74	22	15	1,359	881	10	7	647	397	12	8	712	484
75 - 99	16	24	1,462	1,979	8	8	710	636	8	16	752	1,343
100 - 299	42	32	7,767	5,446	12	15	2,183	3,389	30	17	5,584	12,534
300 - 999	27	19	14,789	10,477	9	2	5,407	--	18	17	32,483	16,550
1,000 et plus	10	6	23,101	16,550	1	--	--	--	9	6	--	--
TOTAL	380	330	52,317	39,112	186	162	11,051	6,254	194	168	41,266	32,858
	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
0 - 24	52,9	51,8	3,3	3,8	58,6	63,6	7,9	13,8	47,4	40,5	2,1	1,9
25 - 49	16,3	19,1	4,0	5,8	19,9	16,7	11,2	15,5	12,9	21,4	2,1	4,0
50 - 74	5,8	4,5	2,6	2,3	5,4	4,3	5,9	6,3	6,2	4,8	1,7	1,5
75 - 99	4,2	7,3	2,8	5,1	4,3	4,9	6,4	10,2	4,1	9,5	1,8	4,1
100 - 299	11,1	9,7	14,8	13,9	6,5	9,3	19,7	54,2	15,5	10,1	13,6	38,1
300 - 999	7,1	5,8	28,3	26,8	4,8	1,2	48,9	--	9,3	10,1	78,7	--
1,000 et plus	2,6	1,8	44,2	42,3	0,5	--	--	--	4,6	3,6	--	50,4
TOTAL	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

TABLEAU IV
DEMANDES D'ACQUISITION SUJETTES A EXAMEN
SECTEUR INDUSTRIEL PRINCIPAL DES ENTREPRISES VISEES

<u>Secteur industriel</u>	<u>Nombre de demandes</u>		<u>Actif des entreprises visées (\$000)</u>		<u>Actif moyen des entreprises visées (\$000)</u>		<u>Répartition selon le nombre de demandes (%)</u>		<u>Répartition selon l'actif des entreprises visées (%)</u>	
	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>
Mines, combustibles minéraux et services connexes	22	16	399,872	510,150	18,176	31,884	5,8	4,9	11,3	12,5
Autres industries du secteur primaire	4	4	3,480	4,546	870	1,137	1,0	1,2	0,1	0,1
Fabrication	171	136	1,621,063	1,740,356	9,480	12,797	45,0	41,2	45,9	42,7
Construction	6	9	11,584	33,782	1,931	3,754	1,6	2,7	0,3	0,8
Transports, communications et autres services publics	11	9	89,192	29,797	8,108	3,310	2,9	2,7	2,5	0,7
Commerce (gros et détail)	100	84	490,991	202,496	4,910	2,411	26,3	25,5	13,9	5,0
Finance, assurances et immobilier	18	22	839,253	999,281	46,625	45,422	4,8	6,7	23,8	24,5
Services communautaires, commerciaux et particuliers	48	50	76,933	555,887	1,603	11,118	12,6	15,1	2,2	13,7
TOTAL	380	330	3,532,368	4,076,295	9,296	12,352	100,0	100,0	100,0	100,0
<u>SOMMAIRE</u>										
Primaire	26	20	403,352	514,696	15,514	25,735	6,8	6,1	11,4	12,6
Fabrication	171	136	1,621,063	1,740,356	9,480	12,797	45,0	41,2	45,9	42,7
Services	183	174	1,507,953	1,821,243	8,240	10,467	48,2	52,7	42,7	44,7

TABLEAU V
DEMANDES D'ACQUISITION SUJETTES A EXAMEN
CATEGORIE PRINCIPALE DE FABRICATION DES ENTREPRISES VISEES

Catégorie de fabrication	Nombre de demandes		Actif des entreprises visées (\$000)		Actif moyen des entreprises visées (\$000)		Répartition selon le nombre de demandes (%)		Répartition selon l'actif des entreprises visées (%)	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
	Aliments et boissons	10	14	65,253	382,602	6,525	27,329	5,9	10,3	4,0
Produits du tabac	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--
Produits en caoutchouc et en plastique	4	7	12,172	24,592	3,043	3,513	2,3	5,2	0,7	1,4
Cuir	1	--	c.	--	c.	--	0,6	--	c.	--
Textiles	5	4	25,825	21,655	5,165	5,414	2,9	3,0	1,6	1,2
Bonnerie	2	--	c.	--	c.	--	1,2	--	c.	--
Vêtements	6	3	17,037	6,811	2,840	2,270	3,5	2,2	1,0	0,4
Bois	6	1	20,609	c.	3,435	c.	3,5	0,7	1,3	c.
Meubles et articles d'ameublement	3	3	7,396	5,238	2,465	1,746	1,8	2,2	0,5	0,3
Papier et activités connexes	2	3	c.	292,330	c.	97,443	1,2	2,2	c.	16,8
Impression, édition et activités connexes	6	6	20,930	28,630	3,488	4,772	3,5	4,4	1,3	1,6
Première transformation de métaux	9	2	70,578	c.	7,842	c.	5,3	1,5	4,4	c.
Fabrication de produits métalliques	26	22	70,976	56,706	2,730	2,578	15,2	16,2	4,4	3,3
Machines	25	14	108,381	129,332	4,335	9,238	14,6	10,3	6,7	7,4
Matériel de transport	7	9	154,716	176,173	22,102	19,575	4,1	6,6	9,5	10,1
Produits électriques	24	12	547,202	251,827	22,800	20,986	14,0	8,8	33,8	14,5
Produits minéraux non métalliques	4	5	5,427	108,956	1,357	21,791	2,3	3,7	0,3	6,3
Produits du pétrole et du charbon	1	1	c.	c.	c.	c.	0,6	0,7	c.	c.
Produits chimiques	17	12	163,558	107,129	9,621	8,927	9,9	8,8	10,1	6,2
Divers	13	18	57,847	106,920	4,450	5,940	7,6	13,2	3,6	6,1
TOTAL	171	136	1,621,063	1,740,356	9,480	12,797	100,0	100,0	100,0	100,0

(c.) La valeur de l'actif a été omise afin d'en protéger le caractère confidentiel.

TABLEAU VI

DEMANDES D'ACQUISITION SUJETTES A EXAMEN
PROVINCE OU EST SITUE L'ETABLISSEMENT PRINCIPAL DES ENTREPRISES VISEES

Région	Nombre de demandes		Actif des entreprises visées (\$000)		Répartition selon le nombre de demandes %		Répartition selon l'actif des entreprises visées %	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
Provinces de l'Atlantique	7	9	8,225	32,880	1,8	2,7	0,2	0,8
Terre-Neuve	3	1	6,071	c.	0,8	0,3	0,2	c.
Ile-du-Prince-Edouard	1	--	c.	--	0,2	--	c.	--
Nouvelle-Ecosse	3	5	c.	10,718	0,8	1,5	c.	0,3
Nouveau-Brunswick	--	3	--	c.	--	0,9	--	c.
Québec	62	51	431,297	612,317	16,3	15,5	12,2	15,0
Ontario	221	173	2,272,932	2,445,604	58,2	52,4	64,4	60,0
Provinces de l'Ouest	90	97	819,914	985,494	23,7	29,4	23,2	24,2
Manitoba	7	3	36,900	c.	1,9	0,9	1,0	c.
Saskatchewan	5	5	c.	3,328	1,3	1,5	c.	0,1
Alberta	40	44	323,497	433,679	10,5	13,4	9,2	10,6
Colombie-Britannique	36	43	310,331	372,011	9,5	13,0	8,8	9,1
T.N.-O et Yukon	2	2	c.	c.	0,5	0,6	c.	c.
TOTAL	380	330	3,532,368	4,076,295	100,0	100,0	100,0	100,0

(c.) La valeur de l'actif a été omise afin d'en protéger le caractère confidentiel.

TABLEAU VII

DEMANDES D'ACQUISITION SUJETTES A EXAMEN
PAYS OU SE SITUE EN APPARENCE LE CONTROLE

Pays où se situe en apparence le contrôle	Nombre de demandes		Actif des entreprises visées (\$000)		Répartition selon le nombre de demandes %		Répartition selon l'actif des entreprises visées %	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
	Etats-Unis	230	210	2,152,597	3,024,758	60,5	63,6	60,9
Europe	134	101	1,300,555	940,010	35,3	30,6	36,8	23,1
Allemagne de l'Ouest	23	18	402,299	161,340	6,0	5,5	11,4	4,0
Belgique	2	1	c.	c.	0,5	0,3	c.	c.
Danemark	1	1	c.	c.	0,3	0,3	c.	c.
Espagne	1	--	c.	--	0,3	--	c.	--
Finlande	3	2	c.	c.	0,8	0,6	c.	c.
France	10	12	150,461	21,216	2,6	3,7	4,2	0,5
Italie	2	2	c.	c.	0,6	0,6	c.	c.
Liechtenstein	2	1	c.	c.	0,6	0,3	c.	c.
Norvège	--	1	--	c.	--	0,3	--	c.
Pays-Bas	9	5	86,266	109,588	2,3	1,5	2,4	2,7
Royaume-Uni	57	43	267,920	311,202	15,0	13,0	7,6	7,6
Suède	14	6	98,639	49,018	3,7	1,8	2,8	1,2
Suisse	10	9	62,729	27,354	2,6	2,7	1,8	0,7

TABLEAU VII (conclusion)

DEMANDES D'ACQUISITION SUJETTES A EXAMEN
PAYS OU SE SITUE EN APPARENCE LE CONTROLE

Pays où se situe en apparence le contrôle	Nombre de demandes		Actif des entreprises visées (\$000)		Répartition selon le nombre de demandes %		Répartition selon l'actif des entreprises visées %	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
	Autres pays	16	19	79,216	111,527	4,2	5,8	2,3
Afrique du Sud	1	1	c.	c.	0,3	0,3	c.	c.
Arabie Saoudite	1	3	c.	42,848	0,3	0,9	c.	1,0
Argentine	--	1		c.		0,3		c.
Australie	5	3	13,964	2,066	1,2	0,9	0,4	0,1
Bahamas	1	--	c.	--	0,3	--	c.	--
Bermudes	2	1	c.	c.	0,5	0,3	c.	c.
Brazil	--	1		c.		0,3		c.
Hong Kong	--	3	--	43,607	--	0,9	--	1,1
Iran	1	1	c.	c.	0,3	0,3	c.	c.
Japon	2	2	c.	c.	0,5	0,6	c.	c.
Panama	1	--	c.	--	0,3	--	c.	--
Emirats Arabes Unis	--	1	--	c.	--	0,3	--	c.
Canadiens non-résidents	2	2	c.	c.	0,5	0,7	c.	c.
TOTAL	380	330	3,532,368	4,076,295	100,0	100,0	100,0	100,0

(c.) La valeur de l'actif a été omise afin d'en protéger le caractère confidentiel.

TABLEAU VIII

DEMANDES D'ACQUISITION SUJETTES A EXAMEN
 PROVINCE OU SE SITUE L'ETABLISSEMENT PRINCIPAL DES ENTREPRISES VISEES
 ET PAYS OU SE SITUE EN APPARENCE LE CONTROLE DES REQUERANTS

Région	Requérants américains				Requérants européens				Autres requérants			
	Nombre		Répartition des demandes %		Nombre		Répartition des demandes %		Nombre		Répartition des demandes %	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
Provinces de l'Atlantique	--	8	--	3,8	6	1	4,5	1,0	1	--	6,2	--
Terre-Neuve	--	1	--	0,5	2	--	1,5	--	1	--	6,2	--
Ile-du-Prince-Edouard	--	--	--	--	1	--	0,8	--	--	--	--	--
Nouvelle-Ecosse	--	5	--	2,4	3	--	2,2	--	--	--	--	--
Nouveaux-Brunswick	--	2	--	0,9	--	1	--	1,0	--	--	--	--
Québec	36	25	15,7	11,9	24	19	17,9	18,8	2	7	12,5	36,8
Ontario	141	120	61,3	57,2	70	47	52,2	46,5	10	6	62,5	31,6
Provinces de l'Ouest	53	57	23,0	27,1	34	34	25,4	33,7	3	6	18,8	31,6
Manitoba	5	1	2,2	0,5	2	1	1,5	1,0	--	1	--	5,3
Saskatchewan	3	3	1,3	1,4	2	1	1,5	1,0	--	1	--	5,3
Alberta	23	30	10,0	14,3	16	13	11,9	12,9	1	1	6,2	5,3
Colombie-Britannique	21	21	9,1	10,0	13	19	9,7	18,8	2	3	12,6	15,7
T.N.-O et Yukon	1	2	0,4	0,9	1	--	0,8	--	--	--	--	--
TOTAL	230	210	100,0	100,0	134	101	100,0	100,0	16	19	100,0	100,0

TABLEAU IX
DEMANDES D'ACQUISITION SUJETTES A EXAMEN
SECTEUR INDUSTRIEL PRINCIPAL DES ENTREPRISES VISEES
ET PAYS OU SE SITUE EN ARRARENCE LE CONTROLE DES REQUERANTS

Secteur industriel	Requérants américains				Requérants européens				Autres requérants			
	Nombre		Répartition des demandes %		Nombre		Répartition des demandes %		Nombre		Répartition des demandes %	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
Mines, combustibles minéraux et services connexes	13	11	5,6	5,2	7	4	5,2	4,0	2	1	12,5	5,3
Autres industries du secteur primaire	2	2	0,9	1,0	2	2	1,5	2,0	--	--	--	--
Fabrication	113	94	49,1	44,8	52	38	38,8	37,6	6	4	37,5	21,0
Construction	2	5	0,9	2,4	3	4	2,2	4,0	1	--	6,2	--
Transports, commu- nications et autres services publics	10	5	4,4	2,4	1	1	0,7	0,9	--	3	--	15,8
Commerce (gros et détail)	50	51	21,7	24,3	45	28	33,6	27,7	5	5	31,3	26,3
Finance, assurances et immobilier	5	7	2,2	3,3	12	11	9,0	10,9	1	4	6,3	21,1
Services communautaires, commerciaux et particuliers	35	35	15,2	16,6	12	13	9,0	12,9	1	2	6,2	10,5
TOTAL	230	210	100,0	100,0	134	101	100,0	100,0	16	19	100,0	100,0
<u>SOMMAIRE</u>												
Primaire	15	13	6,5	6,2	9	6	6,7	6,0	2	1	12,5	5,3
Fabrication	113	94	49,1	44,8	52	38	38,8	37,6	6	4	37,5	21,0
Services	102	103	44,4	49,0	73	57	54,5	56,4	8	14	50,0	73,7

TABLEAU X

DEMANDES D'ACQUISITION SUJETTE A EXAMEN SELON LE RESULTAT
 PAYS OU SE SITUE EN APPARENCE LE CONTROLE DES REQUERANTS ET ENTREPRISES VISEES
 SELON QU'ELLES SONT SOUS CONTROLE CANADIEN OU SOUS CONTROLE ETRANGER

Pays où se situe en apparence le contrôle et résultat de la demande	Total des entreprises visées				Entreprises visées sous contrôle canadien				Entreprises visées sous contrôle étranger			
	Nombre de demandes		Pourcentage		Nombre de demandes		Pourcentage		Nombre de demandes		Pourcentage	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
Etats-Unis												
Autorisation	202	130	83,5	72,6	90	59	90,9	70,2	112	71	78,3	74,8
Refus	22	24	9,1	13,4	4	10	4,0	11,9	18	14	12,6	14,7
Désistement	18	25	7,4	14,0	5	15	5,1	17,9	13	10	9,1	10,5
TOTAL	242	179	100,0	100,0	99	84	100,0	100,0	143	95	100,0	100,0
Europe occidentale												
Autorisation	117	72	88,6	74,2	67	42	88,1	72,4	50	30	89,2	76,9
Refus	7	10	5,3	10,3	4	7	5,3	12,1	3	3	5,4	7,7
Désistement	8	15	6,1	15,5	5	9	6,6	15,5	3	6	5,4	15,4
TOTAL	132	97	100,0	100,0	76	58	100,0	100,0	56	39	100,0	100,0
Autres pays												
Autorisation	12	13	92,3	76,4	7	10	87,5	76,9	5	3	100,0	75,0
Refus	--	2	--	11,8	--	1	--	7,7	--	1	--	25,0
Désistement	1	2	7,7	11,8	1	2	12,5	15,4	--	--	--	--
TOTAL	13	17	100,0	100,0	8	13	100,0	100,0	5	4	100,0	100,0
Total Resolved												
Allowed	331	215	85,5	73,4	164	111	89,6	71,6	167	104	81,9	75,4
Disallowed	29	36	7,5	12,3	8	18	4,4	11,6	21	18	10,3	13,0
Withdrawn	27	42	7,0	14,3	11	26	6,0	16,8	16	16	7,8	11,6
TOTAL	387	293	100,0	100,0	183	155	100,0	100,0	204	138	100,0	100,0

TABLEAU XI
RESULTAT DES DEMANDES REGLEES D'ACQUISITIONS
SECTEUR INDUSTRIEL PRINCIPAL DES ENTREPRISES VISEES

Secteur industriel	Autorisation				Refus				Désistements			
	Nombre de demandes		Pourcentage		Nombre de demandes		Pourcentage		Nombre de demandes		Pourcentage	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
Mines, combustibles minéraux et services connexes	17	5	68,0	38,5	6	5	24,0	38,5	2	3	8,0	23,0
Autres industries du secteur primaire	4	2	100,0	66,7	--	--	--	--	--	1	--	33,3
Fabrication	150	106	86,7	80,4	9	13	5,2	9,8	14	13	8,1	9,8
Construction	7	1	100,0	50,0	--	--	--	--	--	1	--	50,0
Transports, communications et autres services publics	7	4	87,5	57,1	1	2	12,5	28,6	--	1	--	14,3
Commerce (gros et détail)	96	50	88,1	69,4	8	10	7,3	13,9	5	12	4,6	16,7
Finance, assurances et immobilier	11	15	73,3	68,2	--	2	--	9,1	4	5	26,7	22,7
Services communautaires, commerciaux et particuliers	39	32	84,8	76,2	5	4	10,9	9,5	2	6	4,3	14,3
TOTAL	331	215	85,5	73,4	29	36	7,5	12,3	27	42	7,0	14,3
<u>SOMMAIRE</u>												
Primaire	21	7	72,4	43,8	6	5	20,7	31,2	2	4	6,9	25,0
Fabrication	150	106	86,7	80,4	9	13	5,2	9,8	14	13	8,1	9,8
Services	160	102	86,5	70,4	14	18	7,6	12,4	11	25	5,9	17,2

TABLEAU XII
NOUVELLES ENTREPRISES SUJETTES A EXAMEN
SELON L'INVESTISSEMENT PREVU

Importance de l'investissement prévu (\$000)	Nombre de demandes		Total des investissements prévu (\$000 000)		Répartition selon le nombre de demandes %		Répartition selon l'investissement prévu %	
	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>
	Moins de 499	318	279	27,3	32,5	78,7	69,6	9,8
500 - 999	38	41	25,4	27,9	9,4	10,2	9,1	2,2
1,000 - 1,999	24	40	33,3	54,5	6,0	10,0	11,9	4,3
2,000 - 4,999	11	16	35,1	57,7	2,7	4,0	12,5	4,5
5,000 - 9,999	7	2	48,9		1,7	0,5	17,5	
10,000 - 24,999	5	11	109,5	130,9	1,2	2,7	39,2	10,3
25,000 et plus	1	12		967,7	0,3	3,0		76,1
TOTAL	404	401	279,5	1,271,2	100,0	100,0	100,0	100,0

TABLEAU XIII

NOUVELLES ENTREPRISES SUJETTES A EXAMEN
SELON L'EFFECTIF PREVU

Effectif prévu (\$000)	Nombre de demandes		Effectif prévu		Répartition selon le nombre de demandes		Répartition selon l'effectif	
	79/80	80/81	79/80	80/81	%		%	
					79/80	80/81	79/80	80/81
0 - 24	337	340	2,115	2,297	83,4	84,8	31,1	27,0
25 - 49	32	24	1,046	803	7,9	6,0	15,4	9,4
50 - 74	16	12	919	710	4,0	3,0	13,5	8,4
75 - 99	6	7	492	581	1,5	1,7	7,3	6,8
100 - 299	11	12	2,224	1,696	2,7	3,0	32,7	20,0
300 - 999	2	6		2,409	0,5	1,5		28,4
1,000 et plus	--	--	--	--	--	--	--	--
TOTAL	404	401	6,796	8,496	100,0	100,0	100,0	100,0

TABLEAU XIV

NOUVELLES ENTREPRISES SUJETTES A EXAMEN
SELON LE SECTEUR INDUSTRIEL PRINCIPAL

Secteur industriel	Nombre de demandes		Investissement prévu (\$000)		Moyenne d'investissement prévu (\$000)		Répartition selon le nombre de demandes (%)		Répartition selon l'investissement prévu (%)	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
Mines, combustibles, minéraux et services connexes	19	31	73,953	789,687	3,892	25,474	4,7	7,7	26,4	62,1
Autres industries du secteur primaire	5	6	2,676	11,267	535	1,878	1,2	1,5	1,0	0,9
Fabrication	102	130	90,138	209,882	884	1,614	25,3	32,4	32,3	16,5
Construction	10	13	21,636	104,036	2,164	8,003	2,5	3,2	7,7	8,2
Transports, communications et autres services publics	12	5	11,510	370	959	74	3,0	1,3	4,1	n.
Commerce (gros et détail)	164	136	26,312	29,928	160	219	40,6	33,9	9,4	2,4
Finance, assurances et immobilier	11	9	6,283	51,699	571	5,744	2,7	2,3	2,3	4,1
Services communautaires, commerciaux et particuliers	81	71	47,035	74,371	581	1,061	20,0	17,7	16,8	5,8
TOTAL	404	401	279,543	1,271,240	692	3,170	100,0	100,0	100,0	100,0
<u>SOMMAIRE</u>										
Primaire	24	37	76,629	800,954	3,193	21,647	5,9	9,2	27,4	63,0
Fabrication	102	130	90,138	209,882	884	1,614	25,3	32,4	32,3	16,5
Services	278	234	112,776	260,404	406	1,113	68,8	58,4	40,3	20,5

n. - négligeable

TABLEAU XV

NOUVELLES ENTREPRISES SUJETTES A EXAMEN
SELON LA CATEGORIE PRINCIPALE DE FABRICATION DES ENTREPRISES VISEES

Catégorie de fabrication	Nombre de demandes		Investissement prévu (\$000)		Investissement moyen des entreprises visées (\$000)		Répartition selon le nombre de demandes (%)		Répartition selon l'investissement prévu (%)	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
	Aliments et boissons	10	12	11,147	33,340	1,115	2,778	9,8	9,3	12,4
Produits du tabac	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--
Produits en caoutchouc et en plastique	10	5	13,837	5,307	1,384	1,061	9,8	3,8	15,4	2,5
Cuir	--	1	--	c.	--	c.	--	0,8	--	c.
Textiles	4	7	10,107	25,991	2,527	3,713	3,9	5,4	11,2	12,4
Bonneterie	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--
Vêtements	3	2	51	c.	17	c.	2,9	1,5	0,1	c.
Bois	5	5	1,022	67,422	204	13,484	4,9	3,8	1,1	32,1
Meubles et articles d'ameublement	4	8	460	2,257	115	282	3,9	6,2	0,5	1,1
Papier et activités connexes	1	3	c.	1,945	c.	648	1,0	2,3	c.	0,9
Impression, éducation et activités connexes	5	6	207	1,582	41	264	4,9	4,6	0,2	0,8
Première transformation de métaux	2	4	c.	2,349	c.	587	2,0	3,1	c.	1,1
Fabrication de produits métalliques	13	19	6,968	5,774	536	304	12,7	14,6	7,7	2,7
Machines	13	16	5,519	23,056	425	1,441	12,7	12,3	6,1	11,0
Matériel de transport	3	6	6,882	4,138	2,294	690	2,9	4,6	7,6	2,0
Produits électriques	12	8	2,298	4,650	192	581	11,8	6,2	2,6	2,2
Produits minéraux non métalliques	2	6	c.	19,893	c.	3,316	2,0	4,6	c.	9,5
Produits du pétrole et du charbon	--	2	--	c.	--	c.	--	1,5	--	c.
Produits chimiques	8	7	3,537	4,861	442	694	7,9	5,4	3,9	2,3
Divers	7	13	1,991	3,382	284	260	6,9	10,0	2,2	1,6
TOTAL	102	130	90,138	209,882	884	1,614	100,0	100,0	100,0	100,0

(c.) La valeur des investissements prévus été omise afin d'en protéger le caractère confidentiel.

TABLEAU XVI

NOUVELLES ENTREPRISES SUJETTES A EXAMEN
SELON LA PROVINCE DE L'ETABLISSEMENT PRINCIPAL

Région	Nombre de demandes		Investissement prévu (\$000)		Répartition selon le nombre de demandes %		Répartition selon l'investissement prévu %	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
	Provinces de l'Atlantique	13	15	7,255	409,493	3,2	3,7	2,6
Terre-Neuve	2	1	c.	c.	0,5	0,3	c.	c.
Ile-du-Prince-Edouard	1	--	c.	--	0,2	--	c.	--
Nouvelle-Ecosse	6	11	2,831	47,823	1,5	2,7	1,0	3,8
Nouveau-Brunswick	4	3	3,552	c.	1,0	0,7	1,3	c.
Québec	60	50	47,503	87,268	14,9	12,5	17,0	6,9
Ontario	243	238	105,005	173,826	60,1	59,4	37,6	13,7
Provinces de l'Ouest	88	98	119,780	600,653	21,8	24,4	42,8	47,2
Manitoba	6	7	8,267	32,639	1,5	1,7	2,9	2,6
Saskatchewan	2	1		c.	0,5	0,2		c.
Alberta	38	55	90,103	514,495	9,4	13,7	32,2	40,5
Colombie-Britannique	42	32	21,410	48,275	10,4	8,0	7,7	3,8
T.N.-0 et Yukon	--	3	--	c.	--	0,8	--	c.
TOTAL	404	401	279,543	1,271,240	100,0	100,0	100,0	100,0

(c.) La valeur des investissements prévus a été omise afin d'en protéger le caractère confidentiel.

TABLEAU XVII

NOUVELLES ENTREPRISES SUJETTES A EXAMEN
SELON LE PAYS OU SE SITUE EN APPARENCE LE CONTROLE

Pays où se situe en apparence le contrôle	Nombre de demandes		Investissement prévu (\$000)		Répartition selon le nombre de demandes %		Répartition selon l'investissement prévu %	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
	Etats-Unis	220	212	98,641	373,861	54,5	52,9	35,3
Europe	142	154	113,415	608,860	35,1	38,4	40,6	47,9
Allemagne de l'Ouest	20	27	24,495	297,783	5,0	6,7	8,8	23,4
Autriche	1	2	c.	c.	0,2	0,5	c.	c.
Belgique	5	2	13,950	c.	1,2	0,5	5,0	c.
Danemark	2	7	c.	6,852	0,5	1,7	c.	0,5
Espagne	2	--	c.	--	0,5	--	c.	--
Finlande	5	4	435	10,360	1,2	1,0	0,1	0,8
France	16	27	2,759	13,123	4,0	6,7	1,0	1,0
Gibraltar	1	--	c.	--	0,2	--	c.	--
Grèce	1	--	c.	--	0,2	--	c.	--
Irlande	1	1	c.	c.	0,2	0,3	c.	c.
Italie	7	11	3,366	37,715	1,8	2,7	1,2	3,0
Liechtenstein	1	--	c.	--	0,2	--	c.	--
Luxembourg	--	1	--	c.	--	0,3	--	c.
Norvège	2	2	c.	c.	0,5	0,5	c.	c.
Pays-Bas	6	12	1,615	4,324	1,5	3,0	0,6	0,4
Royaume-Uni	48	44	37,595	227,353	11,9	11,0	13,4	17,9
Suède	7	9	437	1,540	1,8	2,2	0,2	0,1
Suisse	17	5	5,903	4,885	4,2	1,3	2,1	0,4

TABLEAU XVII (conclusion)
NOUVELLES ENTREPRISES SUJETTES A EXAMEN
SELON LE PAYS OU SE SITUE EN APPARENCE LE CONTROLE

Pays où se situe en apparence le contrôle	Nombre de demandes		Investissement prévu (\$000)		Répartition selon le nombre de demandes %		Répartition selon l'investissement prévu %	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
Autres pays	42	35	67,487	288,519	10,4	8,7	24,1	22,7
Afrique du Sud	1	1	c.	c.	0,2	0,2	c.	c.
Argentine	--	2	--	c.	--	0,5	--	c.
Australie	3	1	27,000	c.	0,7	0,2	9,7	c.
Bulgarie	--	1	--	c.	--	0,3	--	c.
Colombie	--	1	--	c.	--	0,2	--	c.
Cuba	1	--	c.	--	0,2	--	c.	--
Equateur	--	1	--	c.	--	0,3	--	c.
Guadeloupe	1	--	c.	--	0,3	--	c.	--
Hong-Kong	6	9	34,740	1,567	1,5	2,2	12,4	0,1
Inde	1	--	c.	--	0,2	--	c.	--
Indonesie	1	--	c.	--	0,3	--	c.	--
Iraq	--	1	--	c.	--	0,2	--	c.
Israel	1	--	c.	--	0,2	--	c.	--
Japon	16	7	3,075	280,565	4,0	1,7	1,1	22,1
Jordanie	1	--	c.	--	0,3	--	c.	--
Korée	2	1	c.	c.	0,5	0,3	c.	c.
Koweït	1	--	c.	--	0,2	--	c.	--
Liban	--	1	--	c.	--	0,2	--	c.
Maroque	--	1	--	c.	--	0,2	--	c.
Mexique	2	1	c.	c.	0,5	0,3	c.	c.
Nouvelle-Zélande	--	1	--	c.	--	0,3	--	c.
Pakistan	1	--	c.	--	0,3	--	c.	--
Philippines	1	1	c.	c.	0,2	0,2	c.	c.
Pologne	--	1	--	c.	--	0,3	--	c.
Roumanie	--	1	--	c.	--	0,2	--	c.
Singapour	2	1	c.	c.	0,5	0,3	c.	c.
Taiwan	1	--	c.	--	0,3	--	c.	--
Turquie	--	1	--	c.	--	0,3	--	c.
Yugoslavie	--	1	--	c.	--	0,3	--	c.
TOTAL	404	401	279,543	1,271,240	100,0	100,0	100,0	100,0

(c.) La valeur des investissements prévus a été omise afin d'en protéger le caractère confidentiel.

TABLEAU XVIII

NOUVELLES ENTREPRISES SUJETTES A EXAMEN
SELON LA PROVINCE OU SE SITUE L'ETABLISSEMENT PRINCIPAL
ET LE PAYS OU SE SITUE EN APPARENCE LE CONTROLE

Région	Requérants américains				Requérants européens				Autres requérants			
	Nombre		Répartition des demandes %		Nombre		Répartition des demandes %		Nombre		Répartition des demandes %	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
Provinces de l'Atlantique	5	5	2,3	2,4	8	10	5,6	6,5	--	--	--	--
Terre-Neuve	2	--	0,9	--	--	1	--	0,7	--	--	--	--
Ile-du-Prince-Edouard	--	--	--	--	1	--	0,7	--	--	--	--	--
Nouvelle-Ecosse	--	5	--	2,4	6	6	4,2	3,9	--	--	--	--
Nouveau-Brunswick	3	--	1,4	--	1	3	0,7	1,9	--	--	--	--
Québec	19	11	8,6	5,2	34	32	24,0	20,8	7	7	16,7	20,0
Ontario	140	137	63,6	64,6	78	83	54,9	53,9	25	18	59,5	51,4
Provinces de l'Ouest	56	59	25,5	27,8	22	29	15,5	18,8	10	10	23,8	28,6
Manitoba	5	6	2,3	2,8	--	1	--	0,7	1	--	2,4	--
Saskatchewan	1	1	0,5	0,5	1	--	0,7	--	--	--	--	--
Alberta	24	32	10,9	15,1	12	19	8,5	12,3	2	4	4,7	11,4
Colombie-Britannique	26	20	11,8	9,4	9	6	6,3	3,9	7	6	16,7	17,2
T.-N.-O et Yukon	--	--	--	--	--	3	--	1,9	--	--	--	--
TOTAL	220	212	100,0	100,0	142	154	100,0	100,0	42	35	100,0	100,0

TABLEAU XIX
NOUVELLES ENTREPRISES SUJETTES A EXAMEN
SELON LE SECTEUR INDUSTRIEL PRINCIPAL ET
LE PAYS OU SE SITUE EN APPARENCE LE CONTROLE

Secteur industriel	Requérants américains				Requérants européens				Autres requérants			
	Nombre		Répartition des demandes		Nombre		Répartition des demandes		Nombre		Répartition des demandes	
	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81	79/80	80/81
Mines, combustibles minéraux et services connexes	10	14	4,5	6,6	8	15	5,6	9,7	1	2	2,4	5,7
Autres industries du secteur primaire	3	1	1,4	0,5	2	4	1,4	2,6	--	1	--	2,9
Fabrication	52	68	23,6	32,1	43	51	30,3	33,1	7	11	16,7	31,4
Construction	6	6	2,7	2,8	4	7	2,8	4,6	--	--	--	--
Transports, communications et autres services publics	6	2	2,7	0,9	4	3	2,8	1,9	2	--	4,7	--
Commerce (gros et détail)	86	68	39,1	32,1	53	52	37,3	33,8	25	16	59,5	45,7
Finance, assurances et immobilier	4	2	1,9	0,9	6	7	4,3	4,6	1	--	2,4	--
Services communautaires, commerciaux et particuliers	53	51	24,1	24,1	22	15	15,5	9,7	6	5	14,3	14,3
TOTAL	220	212	100,0	100,0	142	154	100,0	100,0	42	35	100,0	100,0
<u>SOMMAIRE</u>												
Primaire	13	15	5,9	7,1	10	19	7,0	12,3	1	3	2,4	8,6
Fabrication	52	68	23,6	32,1	43	51	30,3	33,1	7	11	16,7	31,4
Services	155	129	70,5	60,8	89	84	62,7	54,6	34	21	80,9	60,0

TABLEAU XX

NOUVELLES ENTREPRISES SUJETTES A EXAMEN
SELON LE SECTEUR INDUSTRIEL PRINCIPAL ET
LE PAYS OU SE SITUE EN APPARENCE LE CONTROLE

Pays où se situe en apparence le contrôle et résultat de la demande	Nombre de demandes		Pourcentage		Pays où se situe en apparence le contrôle et résultat de la demande	Nombre de demandes		Pourcentage	
	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>		<u>79/80</u>	<u>80/81</u>	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>
Etats-Unis					Autres pays				
Autorisation	196	118	86,3	78,7	Autorisation	31	23	79,5	82,2
Refus	16	13	7,1	8,6	Refus	5	3	12,8	10,7
Désistement	15	19	6,6	12,7	Désistement	3	2	7,7	7,1
TOTAL	227	150	100,0	100,0	TOTAL	39	28	100,0	100,0
Europe occidentale					Total des demandes réglés				
Autorisation	129	92	89,6	80,0	Autorisation	356	233	86,8	79,5
Refus	8	11	5,5	9,6	Refus	29	27	7,1	9,2
Désistement	7	12	4,9	10,4	Désistement	25	33	6,1	11,3
TOTAL	144	115	100,0	100,0	TOTAL	410	293	100,0	100,0

TABLEAU XXI
NOUVELLES ENTREPRISES SUJETTES A EXAMEN
SELON LE RESULTAT DES DEMANDES REGLEES ET LE SECTEUR INDUSTRIEL PRINCIPAL

<u>Secteur industriel</u>	<u>Autorisations</u>				<u>Refus</u>				<u>Désistements</u>			
	<u>Nombre de demandes</u>		<u>Pourcentage</u>		<u>Nombre de demandes</u>		<u>Pourcentage</u>		<u>Nombre de demandes</u>		<u>Pourcentage</u>	
	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>	<u>79/80</u>	<u>80/81</u>
Mines, combustibles minéraux et services connexes	16	8	84,2	53,3	2	1	10,5	6,7	1	6	5,3	40,0
Autres industries du secteur primaire	4	3	100,0	75,0	--	--	--	--	--	1	--	25,0
Fabrication	102	101	92,7	95,3	3	2	2,7	1,9	5	3	4,6	2,8
Construction	10	3	76,9	60,0	1	1	7,7	20,0	2	1	15,4	20,0
Transports, communications et autres services publics	9	3	81,8	60,0	1	1	9,1	20,0	1	1	9,1	20,0
Commerce (gros et détail)	135	85	86,6	78,7	13	11	8,3	10,2	8	12	5,1	11,1
Finance, assurances et immobilier	10	2	83,4	40,0	1	1	8,3	20,0	1	2	8,3	40,0
Services communautaires, commerciaux et particuliers	70	28	82,4	62,2	8	10	9,4	22,2	7	7	8,2	15,6
TOTAL	356	233	86,8	79,5	29	27	7,1	9,2	25	33	6,1	11,3
<u>SOMMAIRE</u>												
Primaire	20	11	87,0	57,9	2	1	8,7	5,3	1	7	4,3	36,8
Fabrication	102	101	92,7	95,3	3	2	2,7	1,9	5	3	4,6	2,8
Services	234	121	84,5	72,0	24	24	8,7	14,3	19	23	6,8	13,7

ANNEXE A

PRINCIPAUX FONCTIONNAIRES DE L'AGENCE

Ministre	L'honorable Herb Gray	
Commissaire	G. Howarth	995-9601
Commissaire adjoint	J.J. Tennier	995-9605
Bureau d'évaluation		
	Commissaire adjoint J.J. Tennier	995-9605
	Directeur général, Division des industries d'exploitation des richesses naturelles C.C. Pineau	995-9452
	Directeur général, Division des industries de service et de construction J.A. Downer	995-9456
	Directeur général, Division des industries de fabrication D.G. Laplante	995-9455
Direction de l'application de la Loi		
	Directeur général L.F. Drahotsky	996-2728
	Directeur général associé W.T. Wood	995-9997
	Conseiller juridique principal P. Tetro	992-5478
Direction des politiques, de la recherche et des communications		
	Directeur général G.H. Dewhirst	992-3847
Renseignements généraux		995-9449

ANNEXE B

LISTE ALPHABETIQUE DES DEMANDES D'ACQUISITION AUTORISEES ET REFUSEES
AVANTAGES APPRECIABLES POUR LE CANADA RESUMES SELON LES PRINCIPAUX
FACTEURS D'EVALUATION

ANNEE FINANCIERE 1980-81

Requérant/entreprise visée et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
1. Robert R. Hansen, Mary M. Hansen et Robert E. Kersting; David Fehlhaber et Patricia Fehlhaber et David A. McLelland et Barbara J. McLelland/Minto Trading and Development Company Ltd., qui possède une concession minière et des droits de coupe du bois en Colombie-Britannique	US	A	x	x								x
2. Roy Praegar et 196,685 Holdings Ltd./International Marine Logging, qui fait la récupération de billots au fond du lac Cowichan	EU	A	x	x	x			x				x
3. Amoco CYM Corporation/Cyprus Anvil Mining Corporation, compagnie minière de zinc, de plomb et d'argent	EU	R										
4. Canadian General Electric Company Limited/Midney Well Servicing (1971) Limited, pour l'offre d'un service de forage dans l'ouest canadien	EU	A	x	x	x			x		x		x
5. Esso Resources Canada Limited/Byron Creek Collieries Limited, qui extrait du charbon thermique	EU	A	x	x	x	x	x	x				x
6. Fisons Limited/Atlantic Peat Moss Co. Ltd., qui s'occupe de la récolte, du traitement et de la commercialisation de la tourbe à base de sphaigne	R-U	A	x	x	x	x		x		x		x
7. Fort St. John Sand and Gravel (1980) Limited/1) Fort St. John Sand and Gravel (1977) Limited et 2) Lake End Services (1963) Ltd., 1) qui possède et exploite une carrière de sable et de gravier et 2) qui transporte par camion les produits de la première compagnie	R-U	A	x	x	x		x	x		x	x	x
8. Getty Oil Company/Canadian Reserve Oil and Gas Ltd., qui oeuvre dans l'exploration, l'exploitation et la production pétrolières et gazières et s'occupe aussi de la recherche de minéraux métalliques	EU	R										
9. Gulf Canada Resources Inc./Kissinger Petroleum Ltd., qui s'agit de concessions pétrolières et gazières situées dans la province de la Saskatchewan	EU	R										
10. Mobil-GC Canada Ltd./La division canadienne de General Crude Oil Company (à l'exception de sa division de forage), qui fait l'exploration en vue de produire du pétrole et du gaz	EU	R										
11. PPC Petroleum Corporation/Great Basins Petroleum Ltd., Columbian Northland Exploration Ltd., 208955 Resources Ltd. et 210680 Resources Ltd., qui exploitent des entreprises d'exploration, de développement et de production de pétrole et de gaz naturel et de production d'or	EU	R										
12. Paloma Petroleum Ltd./Bandera Resources Ltd., qui fait des travaux d'exploration conduisant à l'exploitation et à la production pétrolières et gazières en Alberta	CnR	A	x				x					x
13. Uddeholms Aktiebolag/Granges Nyby Canada Limited (Granges Canada), qui fabrique et vend des tuyaux en acier inoxydable et vend des tuyaux et des raccords en acier spécial fabriqués par sa société-mère	Suè	A	x	x		x	x	x		x		x
14. Adageo Exporters (Pty), Ltd./Quebec Casing Co. Ltd., qui fait l'emballage en vrac de boyaux d'animaux pour saucisses et distribue des saucisses	AFS	A	x	x	x	x	x					x

Requérant/entreprise visée et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
15. Allfood Inc./World Wide Gum Co. Limited, qui produit de la gomme à mâcher et divers bonbons emballés	RFA	A	x			x	x					x
16. American Financial Corporation/Aloro Food Products, Ltd., qui transforme des produits alimentaires, commercialise et distribue des pizza congelées	EU	A		x	x		x	x		x		x
17. Beecham Group Limited/Bovril (Canada) Limited, qui produit du bouillon de boeuf et de poulet et distribue, sous la marque Bovril, du boeuf salé et des viandes en conserve	R-U	A	x	x	x	x	x	x	x	x		x
18. Cargill Company Ltd./ (1) Maplewood Poultry Processing Ltd. et (2) J.J. Hambley Hatcheries (B.C.) Ltd., (1) qui exploite une usine de traitement de la volaille et (2) qui exploite une usine d'incubation et de couvée des oeufs et vend des poulets et dindes aux éleveurs	EU	R										
19. Consolidated Wafer and Cone Corporation et Consolidated Cone Corporation/Expert Candy Ltd., qui fabrique et vend des friandises en chocolat vides à l'intérieur, des bonbons durs à base de sucre, des enrobages pour crème glacée et des cornets	EU	A*										
20. Cooperative Condensfabriek "Friesland" w.a./Sodispro Technologie Ltée, qui produit de la lactose et des protéines de petit lait concentrées	P-B	A	x	x	x	x		x	x	x		x
21. Imasco Foods Limited/Coan Food Products Ltd.-Les Produits Alimentaires Coan Ltée, qui importe, fabrique et distribue fromage, des mets fins, condiments et assaisonnements	R-U	A	x	x	x	x				x		x
22. Imasco Foods Limited/Lido Biscuit Cie Limitée, qui fabrique et commercialise des biscuits	R-U	A										
23. Thomas J. Lipton, Inc./Lawry's Foods of Canada Ltd., qui produit et distribue une gamme d'épices, de mélanges à sauce et à soupe, des mets mexicains et des vinaigrettes	P-B	R										
24. Reynolds Merger Corp./ (1) Canadian Cannery Ltd., (2) Walmer Transport Company Ltd. et (3) Alymer Foods Warehousing Ltd., (1) qui transforme et met en conserve fruits, légumes et autres produits tels soupes et ketchup et exploite deux installations de mise en conserve en Ontario, (2) qui exploite une entreprise de transport et d'entreposage, et (3) qui exploite une entreprise d'entreposage et de distribution	EU	A		x	x	x		x		x		x
25. Seven-Up Canada Inc./Seven-Up Montréal Ltée, qui détient une franchise Seven-Up pour la province de Québec (à l'exception de la ville de Québec), en plus de franchises d'autres sociétés de boissons gazeuses au Québec et produit des boissons sous les marques de commerce R.C. Cola, Welch, Nesbitt, Snow White et Frostie	EU	A	x	x				x	x	x		x
26. Star-Kist Foods, Inc./La division des aliments Ocean Maid de la Zapata Canada Inc., qui produit du thon en conserve de marque "Bye the Sea" et des aliments en conserve pour animaux	EU	A	x	x	x	x		x		x		x
27. Du Pont Canada Inc. et Wiik & Hoeglund (Canada) Ltd./Beta Plastics Inc., qui fabrique et vend des tuyaux en plastique de polyéthylène pour la distribution du gaz ainsi que pour la distribution de l'eau et les systèmes d'irrigation	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
28. Hephworth Ceramic Holdings Limited/Pacific Plastics Limited, qui fabrique des tuyaux en chlorure de polyvinyle, en acrylonitrile butadiène styrène et en polyéthylène	R-U	A	x	x	x			x	x			x
29. Pentos Limited/Profile Expanded Plastics Limited, qui fabrique et commercialise des cadres en polystyrène expansé servant à l'industrie du rembourrage des meubles	R-U	A			x	x	x					x

Requérant/entreprise visée et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
30. Michael F. Shill/MSA Tire Ltd., qui produit et vend des pneus rechapés d'équipement lourd et distribue des pneus d'automobiles, de camions et de véhicules tout-terrain	EU	A	x		x	x	x	x				x
31. Sonoco Limited - Sonoco Limitée/Sonoco-Mauser Containers Limited, qui fabrique et commercialise des barils d'entreposage en plastique destinés surtout à l'industrie de la pêche	EU	A	x	x	x	x	x		x			x
32. C. & J. Clark Canada Ltd./L'usine de chaussures pour dames et enfants exploitée par la Savage Shoes Limited	R-U	R										
33. Clopay Corporation/Supreme Clopay Limited, qui produit et/ou distribue des stores pour fenêtres et distribue des produits servant à recouvrir les tablettes	EU	A		x			x	x		x		x
34. Hanson Trust Limited/John Leckie Inc., qui distribue du matériel de navigation et des approvisionnements à l'industrie de la pêche commerciale	R-U	R										
35. Rospach Corporation/Thermopatch (Canada) Inc., qui importe et vend des machines de scellage à chaud	EU	A*										
36. Levi Strauss of Canada, Inc./Lingerie Lambton Inc., qui fabrique des chemises	EU	A	x	x	x	x	x	x		x		x
37. Overhead Door Company of Canada, Limited/Woodchuck Manufacturing Ltd., qui fabrique et vend des sections en bois pour portes de garage basculantes	EU	A	x			x	x	x				x
38. Knoll International Ontario Limited and Klaus Nienkamper/Klaus Nienkamper Limited, qui fabrique et distribue des meubles pour usages résidentiels et commerciaux	EU	A*										
39. Lyon Metal Products, Incorporated/La division des produits d'entreposage de la Pedlar Industrial, Inc., qui fabrique des articles en acier tels que des étagères, armoires, casiers et supports d'entreposage	EU	R										
40. William James Burke/The Belle River Stripper, une entreprise de décapage et de refinition de meubles	EU	A	x	x			x					x
41. 93094 Canada Limited/Bonar & Bemis Ltd., qui fabrique des produits d'emballage souples, y compris des sacs de papier à plusieurs épaisseurs et des sacs de plastique et de jute à des fins commerciales et industrielles et de consommation	R-U	A	x	x	x	x	x	x		x	x	x
42. City Investing Company/Drummond Business Forms Ltd., qui fabrique et distribue des formules commerciales	EU	R										
43. The Liverpool Daily Post et Echo Holdings Limited/Peace Arch Publications Ltd., qui publie et distribue gratuitement un journal hebdomadaire, un supplément bihebdomadaire et des dépliants publicitaires	R-U	R										
44. The Mazer Corporation/Triangle Graphic Services Ltd., qui imprime des listes de prix, des livres brochés et du matériel de publi-postage	EU	A	x	x	x					x		x
45. McCorquodale and Company Ltd./La Clede Color Cards, Ltd., qui produit des échantillons de gammes de couleurs pour les industries de la peinture, des cosmétiques et de l'automobile	R-U	A				x	x	x		x		x
46. Sandvik Canada Corp. et Noranda Mines Limited/Special Metals Division of Noranda Metal Industries Limited, qui fabrique des alliages de nickel et des tubes en acier inoxydable sans soudure servant principalement aux réacteurs nucléaires CANDU	Suè	A		x			x	x	x	x	x	x

Requérant/entreprise visée et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
47. Sanibraze Corporation/Unibraze of Canada Ltd. - Unibraze du Canada Ltée, qui fabrique et vend des alliages de brasage enduits de fondants et commercialise du matériel de soudage	EU	A	x	x	x		x					x
48. Uddeholms Aktiebolag/Ekberg Canada Limited (Ekberg Canada), qui fabrique et vend des raccords tels que les coudes, les téés et les réducteurs en acier inoxydable	Suè	A	x	x			x	x			x	x
49. Allegheny Ludlum Industries Inc./ (1) Chemetron of Canada, Ltd. et (2) Chemetron Holdings Ltd., (1) qui fabrique des électrodes de soudure, des composantes de tuyaux, de l'équipement anti-incendie et de traitement des pigments et (2) qui est une société de portefeuille	EU	A	x	x	x	x	x		x	x	x	x
50. Automated Building Components, Inc./Trans Canada Truss, une division de la Campeau Corporation, qui fabrique des plaques de jonction en métal pour les industries des poutres de bois	R-U	A	x	x	x	x	x					x
51. Cooper Industries Inc./Demco Inc., qui importe, assemble et vend des soupapes	EU	A		x	x	x		x	x	x		x
52. Deltarex Corporation/Avco of Canada, Limited, qui fabrique du matériel culinaire commercial	EU	A*										
53. Dura-Bernardin, Inc./Bernardin of Canada, Ltd., qui fabrique et distribue, par le biais de grossistes, des couvercles et bandes pour bocaux de conserves	EU	A			x	x	x		x	x		x
54. G.K. Technologies Incorporated/Automation Industries of Canada Ltd., qui fabrique des chaudières à eau chaude et à vapeur chauffées au gaz ou au pétrole, des chauffages et des produits connexes ainsi que de la tuyauterie flexible non-métallique	EU	R										
55. Hayes-Dana Inc./Lo-Rez Vibration Control Ltd., qui fabrique des raccords flexibles et des isolants de vibrateurs	EU	A	x	x	x	x	x	x	x		x	x
56. Johann Henkenjohann/Rollag Manufacturing Corp. Ltd., qui assemble et vend des stores pour fenêtres, entrées, armoires et des portes de garage et fabrique des fenêtres d'aluminium et des portes de patio coulissantes	RFA	A			x	x	x	x				x
57. Hydro-Air Engineering (Canada) Limited/Trans Canada Truss, une division de la corporation Campeau, qui fabrique et vend des plaques de raccordement en métal servant à la production de fermes en bois préfabriquées pour l'industrie de la construction	EU	A	x				x	x				x
58. IBG International, Inc./ (1) Ickes-Braun Glasshouses of Canada, Ltd. et (2) Baumeister Constructors, Ltd., (1) qui fabrique, met en marché, installe et entretient des serres commerciales et industrielles et 2) qui installe des serres et des puits de lumière	ArS	A	x	x	x	x	x	x				x
59. MWY, Inc./ (1) Wylain Canadian, Ltd./Ltée et 2) Moldcast Inc., 1) qui fabrique des plinthes chauffantes et du matériel pour piscines, assemble des pompes et importe des appareils de chauffage et des pompes à égout en fonte et 2) qui commercialise des appareils d'éclairage extérieur	EU	A	x	x	x	x	x			x		x
60. Marine Iron and Shipbuilding Company Incorporated/A.P.A. Metal Industries Ltd., qui fabrique de l'acier pour les industries hydro-électriques, des pâtes et papier et pour les pipelines	EU	A*										
61. Middlesex Machine Tool Co. Ltd./E.S. Stephenson Co. Ltd., qui répare et rembobine les moteurs électriques, s'occupe de l'entretien des ascenseurs, et exécute des travaux techniques généraux pour les compagnies locales et fabrique quelques composantes d'avions	R-U	A	x	x	x	x	x	x	x			x

Requérant/entreprise visée et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
62. Newell Companies, Inc./Bernzomatic Limited, qui fabrique et assemble des torches au propane	EU	A	x	x	x	x	x					x
63. Parker-Petrie, Inc./Dur-o-wal Limited, qui distribue, au Canada, des produits servant à renforcer les murs de maçonnerie Parker-Petrie, Inc. et fabrique des fermes en fils d'acier	EU	A			x	x	x					x
64. Transport Development Group Ltd./Rhodes Vaughan & Company Ltd., qui vend de l'acier d'armement pour l'industrie de la construction	R-U	R										
65. Spir-l-ok Industries Canada Ltd./Richardson Culverts Ltd., qui fabrique des tuyaux d'acier, des raccords et des cloîtres à neige	Austl	A	x	x		x	x			x		x
66. Wheelabrator-Frye Inc./ (1) Neptune Meters, Ltd., (2) Neptune Microfloc Ltd. et (3) Compteurs Neptune Québec Ltée, (1) qui fabrique des compteurs à eau résidentiels et industriels ainsi que des compteurs à pétrole pour camions-citernes et réservoirs à pétrole et à gaz, (2) qui vend et assemble (en partie) des produits importés utilisés dans les systèmes de traitement et de filtration de l'eau et (3) qui sert d'organisme de vente au Québec	EU	A	x		x	x	x			x	x	x
67. ASC Investors, Inc./Atlantic Service Company Limited, qui fabrique et vend divers produits et équipements aux boucheries et aux supermarchés	EU	A	x	x	x	x	x			x		
68. Jack L. Bryans, Alfred Deifel, Konrad Sugg, Poul E. Hansen et Preben Ostberg/Lift Rite Inc., qui fabrique et vend des camions à levées hydrauliques	Dan	A	x	x	x	x	x	x	x			x
69. Cooper Industries Inc./Gardner-Denver Canada, Inc., qui fabrique, distribue, entretient et loue des compresseurs à air fixés ou portatifs, de l'équipement de forage, des pompes et équipements connexes, principalement pour les industries minières et de la construction et importe et distribue des outils électriques, treuils et pièces connexes	EU	A		x	x	x		x	x	x		x
70. Dynapac Limited/Pavemaster of Canada Limited, qui fabrique et distribue un assortiment de rouleaux pour asphalte légers et des articles connexes tels que des chaudières à goudron et les remorques pour l'industrie de la construction	Suè	A	x		x	x	x	x			x	x
71. FMC Corporation/L'entreprise Vulcan Tire Changer de Vulcan Equipment Company Limited, qui fabrique de la machinerie pour le rechapage de pneus de camions, autobus et automobiles et des équipements de services connexes de garage et distribue une gamme d'équipement de remorquage	EU	A	x	x	x	x				x	x	x
72. Hawker Siddeley Canada Ltd./B & K Machinery International Ltd., qui fabrique et commercialise une vaste gamme de matériel à profiler et de transformation	R-U	A	x	x		x	x	x				x
73. JBI Holdings Inc./Jacuzzi Canada Ltd., qui fabrique et distribue de l'équipement et des accessoires de piscines, des pompes d'irrigation et des systèmes d'acqueduc industriels	EU	A	x	x	x	x		x	x	x		x
74. Monarch Road Machinery Company/Fluid Pack Systems Inc., qui assemble des composantes hydrauliques	EU	A	x	x	x	x	x	x		x		x
75. Newell Companies, Inc./Counselor Products Ltd., qui fabrique des pèse-personnes et autres ameublements de salle de bain	EU	A*										
76. Skutt Ceramic Products, Inc./Sandstone Manufacturing Co., Ltd., qui fabrique et vend des fours à céramiques	EU	A*										

Requérant/entreprise visée et secteur d'activité

Requérant/entreprise visée et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisations et autres mesures									
		Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence
77. A.O. Smith Corporation/Sterling Power Systems Division de la Dale Electronics, Ltd., qui assemble des mécanismes d'entraînement à vitesses variables, des moteurs d'engrenages et des compteurs d'induction électrique	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x
78. Statsforetag A.B./Kockums Industries Ltd., qui fabrique et distribue de l'équipement de sciage et de coupe de bois	Suè	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x
79. Sunnequip Ltd./Sunnen Products Company, Ltd., qui fabrique et distribue de l'outillage d'aiguisage de précision, de l'équipement et des accessoires connexes	EU	A	x		x		x		x	x	x
80. White Farm Industries, Inc./White Motor Corporation of Canada Limited, qui est la division de l'outillage agricole de la White Farm	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x
81. Champion Parts Rebuilders (Canada) Ltd./NYX Limited, qui fabrique des étriers de frein, des maîtres cylindres et des moteurs d'essuie-glace	EU	A	x	x	x	x		x		x	x
82. James E. Douglas, Jr./KSR Industrial Corporation et General Hitch of Canada Ltd., qui fabriquent des dispositifs de fermeture pour véhicules commerciaux et des dispositifs d'accouplement pour remorques	EU	A*									
83. Howden Group Canada Limited/Heatex Radiators Limited, qui fabrique et distribue des radiateurs assemblés et des faisceaux de radiateurs	R-U	A*									
84. Mar-Sko Corporation et Neil Douglas McArthur et Anne Frances McArthur/Sandco Automotive Limited, qui fabrique des leviers oscillants pour les automobiles et les camions	EU	A	x	x	x	x	x		x		x
85. Procor Limited/Alloy Manufacturing Ltd., qui fabrique des articles en aluminium, surtout des bateaux pour les travaux dans les ports	EU	A	x					x			x
86. Procor Limited/1) Manguys Limited et 2) Continental Transport Appliances Limited, 1) qui conçoit et fabrique des génératrices diesel, destinées surtout à l'industrie ferroviaire, et 2) conçoit et fabrique des composantes de wagons ferroviaires y compris des dispositifs de déchargement, des sellettes et des régulateurs de timonerie	EU	A	x	x	x	x	x	x		x	x
87. Riverside Metal Products Company/1) Trim Fab Ltd. et 2) Deveau's Auto Trim Ltd., 1) qui fabrique des garnitures en plastique pour les industries de l'automobile et des appareils ménagers et importe des bandes et des autocollants pour la décoration des automobiles et 2) qui distribue et installe des moulures latérales, des moulures pour les arches au-dessus des roues, des lignes décoratives et des autocollants pour automobiles	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x
88. TRW Inc./C.E. Niehoff & Co. of Canada Ltd., qui distribue principalement des pièces de rechange pour automobiles	EU	A	x				x	x		x	x
89. Allied Chemical Corporation/Eltra of Canada Ltd., North American Refractories Ltd., Equiplase Ltd., Can-West Truck and Equipment Sales Ltd. et Carbolease Ltd.	EU	A	x	x			x		x	x	x
90. Bayly Engineering Limited/Shefford Electronics Corporation, qui fabrique et commercialise de l'équipement électronique	Ita	A	x				x	x		x	x
91. BBC Brown, Boveri & Company, Ltd. et Howden Group Canada Ltd./Brown Boveri Howden Inc., qui fabrique de gros générateurs à turbines (plus de 125 megawatts) et de l'équipement industriel de manutention d'air, de gaz et de liquides	R-U	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x

Requérant/entreprise visée et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
92. B.G. Checo International Limited/Centre Electro Technique Inc., qui fabrique et commercialise des systèmes de communication et de supervision	Fr	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
93. Brevel Motors of Canada Ltd./Brevel Motor Division de McGraw-Edison Limited, qui fabrique et commercialise un assortiment de petits moteurs électriques et de transmission	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
94. Canadian General Electric Company Ltd./Federal Pioneer Ltd., qui produit de l'équipement lourd de transmission et de distribution d'électricité	EU	R										
95. Canadian General Electric Company Limited - Compagnie Générale Electrique du Canada Limitée/La division des câbles magnétiques de Pirelli Cables Limited	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
96. Canfarge Ltd./Timmins Gravel Products Company Limited, qui fabrique et vend du béton préparé	Fr	A	x	x				x	x	x		x
97. Cetech, Inc./La division des produits électriques de Allis-Chalmers Canada Ltd., qui assemble et vend des régulateurs de puissance électrique, des embrayages, des contrôles industriels et des dispositifs à courant direct	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
98. Emerson Electric Co./Skil Canada Ltd., qui importe et fabrique une variété d'outils électriques portatifs et des accessoires qu'elle distribue aux marchés des industries et des consommateurs	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
99. Esquire, Inc./La division de l'éclairage de ITT Industries of Canada Ltd., qui assemble et distribue des dispositifs d'éclairage intérieur et extérieur	EU	A*										
100. Exportmundo S.A./Teknimat Canada Inc., qui s'occupe actuellement de recherche et de développement en plus de fabriquer du matériel de communication tels que les récepteurs de télévision par satellite	Arg	A	x	x	x	x	x	x	x	x		x
101. Murata Manufacturing Company Ltd./Erie Technological Products Ltd., qui fabrique des composants électroniques utilisés dans la fabrication d'équipement pour la défense et les industries aéronautiques et spatiales	Jpn	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
102. New England Steel Service Corporation/Cor-Mag Ltd., qui fabrique et vend des noyaux magnétiques pour transformateurs	Ita	A	x	x	x	x	x	x		x		x
103. Pass & Seymour, Inc./La division Electrical Wiring Devices de Renfrew Electric Co., Ltd., qui fabrique et/ou assemble des dispositifs pour fils électriques	EU	A	x	x	x	x	x			x		x
104. Rockwell International Corporation/Wescom Canada Ltd., qui s'occupe surtout de commercialiser les produits de la Wescom Inc., tels que le matériel de transmission de fréquence vocale et de modulation codée par impulsions	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
105. Dyckerhoff & Widmann AG, Ernest F. Kaszas, Paul Kruger, Herbert Droschinski et Jurgen Wolf/Fab Con Products Ltd., qui produit divers articles en béton préfabriqués destinés surtout à l'industrie du bâtiment	RFA	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
106. National Polymer Concrete Corporation Inc./Plastibeton Canada Inc., qui fabrique et commercialise des parements pour voies routières élevées, des terre-pleins de division des routes et façades de bâtiments entièrement fabriqués en béton polymère	EU	A	x	x	x	x	x	x		x		x
107. Ciments du St-Laurent de Montréal (Québec)/Peninsula Ready-Mix & Supplies Inc. et la Clem's Ready Mix, une division de la 3B2273 Ontario Limited, qui produisent et distribuent du béton préparé	Sui	A	x	x	x	x		x		x		x

Requérant/entreprise visée et secteur d'activité		Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
108.	464933 Ontario Inc./Simoniz, une division de Texize Canada Ltd., qui fabrique divers produits pour le soin des automobiles sous la marque Simoniz	EU	A	x	x	x						x	x
109.	Allegheny Ludlum Industries Inc./Eddy Match Company Ltd., qui fabrique des allumettes et l'équipement de fabrication; vend des rasoirs, lames et autres produits de rasage; vend des outils de jardin, produits domestiques, pour écrire et des briquets jetables	EU	A	x	x	x	x	x	x		x	x	x
110.	Darling & Company, Ltd./Duochem Ltée, qui fabrique des adhésifs, des enduits et des agents de scellement pour fins industrielles	EU	A	x	x	x	x	x		x			x
111.	Fibre Glass-Evercoat Company, Inc./J. M. Atwood, Ltd., qui fabrique et distribue des luts pour carrosseries destinés au marché des pièces de rechange pour automobiles et, en outre, assure un service d'étanchéité aux fonderies pour boucher les pièces moulées poreuses	EU	A	x	x	x		x	x				x
112.	The B.F. Goodrich Company/Tremco (Canada) Ltd., qui conçoit, produit et met en marché des produits chimiques spéciaux utilisés principalement pour les joints, les revêtements protecteurs et les composés d'imperméabilisation	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
113.	Lawter Chemicals, Inc. et Currie Products Ltd./St. Lawrence Resin Products Ltd., qui fabrique des résines synthétiques à base de pétrole destinées aux industries du caoutchouc, de la peinture et des adhésifs	EU	A	x	x	x	x		x	x	x		x
114.	McCall Chemical Company of Canada Limited/Canadian Metofina Chemicals Limited, qui transforme des déchets de métaux en produits chimiques industriels et agricoles	EU	A	x	x	x	x	x			x		x
115.	McGean Canada Inc./Rohco Chemical Ltd., qui fabrique et distribue des produits chimiques et autres pour la finition du métal	EU	A			x	x		x		x		x
116.	Tunnel Holdings Ltd./Scholler Brothers, Ltd., qui fabrique et vend des produits chimiques et des résines pour la finition de textiles	R-U	A*										
117.	Unilever United States, Inc./ (1) Nacan Products Limited, (2) Lepage's Limited et (3) Foodpro National Inc., (1) qui produit des adhésifs et des résines pour usage industriel et des produits féculents spéciaux destinés aux industries alimentaires, du papier, du textile et de l'emballage, (2) qui fabrique et distribue des adhésifs et autres produits tels le plâtre et le mastic pour panneaux muraux, des revêtements de béton, des teintures et autres produits de finition du bois et (3) qui produit des additifs alimentaires variés et importe et vend des stabilisants, des émulsifiants, des extraits naturels de fumée et des protéines de soja	P-B	R										
118.	United Technologies Corporation/Carrier Air Conditioning (Canada) Ltd., Carrier Air Conditioning Distributors Co. Ltd., Inmont Canada Ltd. et Inmont Presstite Ltd.; Carrier Manufacturing fabrique des équipements de climatisation mis en marché par Carrier Distribution, Inmont fabrique des encres d'imprimerie et de la peinture pour automobiles et Inmont Presstite fabrique des joints industriels	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x		x
119.	Witco Chemical Canada Ltd./Cordesco Ltd., qui s'occupe du mélange et/ou de l'emballage de produits liquides (sous étiquette privée) tels détergents, adoucisseurs de tissus, shampooing, huile pour bébé et autres produits de nettoyage ou cosmétiques liquides	EU	A					x	x	x	x		x

<u>Requérant/entreprise visée et secteur d'activité</u>		<u>Pays de contrôle</u>	<u>Autorisation (A) ou Refus (R)</u>	<u>Hausse de l'emploi</u>	<u>Nouveaux investissements</u>	<u>Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens</u>	<u>Accroissement des exportations</u>	<u>Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)</u>	<u>Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle</u>	<u>Amélioration du développement technologique</u>	<u>Apport de produits nouveaux et plus variés</u>	<u>Effets bénéfiques sur la concurrence</u>	<u>Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques</u>
120.	3M Canada Inc./Hook Outdoor Advertising Ltd. et Hook Signs (Lethbridge) Limited, qui exploitent des entreprises de publicité extérieure	EU	R										
121.	457077 Ontario Limited/White Mop Wringer Company, qui fabrique et distribue des vadrouilles commerciales	EU	A	x	x	x	x	x			x		x
122.	Bausch & Lomb Canada, Inc./Semco Instruments Company Limited, qui fait des recherches sur les microscopes électroniques à balayage, et leur accessoires, les conçoit, les met au point et les fabrique	EU	A	x	x		x	x	x	x	x		x
123.	BBC Biocontacts Canada Ltd./Morgan Optics Ltd., qui fabrique et commercialise des verres de contact et commercialise des articles connexes	EU	A	x	x	x		x			x		x
124.	James D. Hogan/Rapid Air Ltd., qui fabrique et vend des sacs à eau chaude et froide médicaux, des trousseaux de premiers soins, des attelles et des protège-nez	EU	A					x					x
125.	Mattel, Inc./Whitman Golden Ltd., qui importe et distribue des livres pour adultes et enfants et fabrique des jeux et des produits pour le bricolage	EU	R										
126.	NorStat, Inc./Stevens Controls, Ltd., qui fabrique et commercialise des thermostats pour l'industrie des appareils ménagers de table	EU	A	x	x	x	x	x	x		x		x
127.	Theodore E. Plummer, C.L. Chappel et Charles Robins/White Mop Wringer Company (division de Consolidated Foods Corporation of Canada Ltd.), qui fabrique et distribue de l'équipement de nettoyage commercial	EU	A	x	x	x	x	x			x		x
128.	Raymond Peter Rinke/Helin Tackle Company Limited, qui assemble, peint, emballe et distribue des leurres pour la pêche	EU	A	x	x	x	x		x		x		x
129.	Siemens Electric Limited/La division des instruments de la Searle de G.D. Searle & Co. of Canada, Limited, qui vend, installe et entretient des dispositifs de production d'images aux fins de diagnostic dans le domaine médical	RFA	A	x					x				x
130.	Sonnfilter Holding AG/Corneal Contact Lens Company Ltd., qui fabrique et distribue des verres de contact rigides et perméables aux gaz et qui importe et distribue des verres de contact mous	R-U	A	x	x	x	x	x		x	x	x	x
131.	Wurtembergische Metallwarenfabrik/Burke and Wallace Limited, qui fabrique des produits d'argent sterling et de plaqué argent	RFA	A	x	x	x	x		x	x	x	x	x
132.	BG Checo International Limited/Progress Electric Ltd., qui exécute, sous contrat, des travaux d'électricité des établissements commerciaux, des institutions et des industries	Fr	A	x	x		x				x		x
133.	Alberta Food Products, Canbra Foods Ltd., Canpotex Bulk Terminals Ltd., Consolidation Coal Company of Canada, CSP Foods Ltd., Imperial Oil Limited, Luscar Ltd., McIntyre Mines Limited, Narp Processors Ltd., United Oilseed Products Ltd. et Western Canada Alfalfa Transportation Ltd./Neptune Bulk Terminals (Canada) Ltd.	EU	A	x	x		x		x				x
134.	Costain Process, Inc./Consolidated X-Ray Limited, qui fait des tests non destructifs sur les lieux et en laboratoire à l'aide de rayons gamma pour détecter les fentes et autres défauts dans les soudures de pipelines pour le pétrole et le gaz et effectue des essais sur les parties soudées de charpentes des contenants sous pression en acier	R-U	A	x	x	x	x	x		x		x	x
135.	IU International Corporation/Canadian Motorways Ltd., qui fournit des services de transport par camion et d'entreposage de meubles, de la Colombie-Britannique au Québec	EU	R										

Requérant/entreprise visée et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
136. Robert A. Swartz/Berclif Holdings Ltd., qui transporte par camion des fruits, des légumes et de la tourbe	EU	A	x									x
137. TNT Canada Inc./1) Wesbell Transport Ltd./Ltdé et 2) Lormac Warehousing Limited, 1) qui transporte, entrepose et installe du matériel électrique et de communication et 2) qui exploite un entrepôt	Austl	R										
138. W.M.I. Waste Management of Canada, Inc./Super Disposal Services Ltd., qui ramasse les déchets solides des établissements résidentiels, commerciaux et industriels	EU	A	x	x	x					x		x
139. Aalco Limited/Kaiser Aluminum & Chemical of Canada Limited, qui est un centre d'entretien de sa division de l'aluminium Kaiser	R-U	A	x	x	x	x	x	x			x	x
140. Adams Investment Company/Franklin Supply Company Ltd., compagnie de fournitures pétrolières	EU	A	x	x	x	x	x				x	x
141. Amoco Chemicals Corporation/Norchem Services Limited, qui s'occupe de la vente de produits chimiques pour l'exploitation du pétrole	EU	A	x	x						x		x
142. Axel Johnson Industries Ltd./Brian Engineering Limited, qui distribue et vend des instruments pour procédés industriels	Suè	A	x	x	x	x		x	x	x		x
143. Bally Shoes Ltd./Spence Shoes Limited, qui exploite une chaîne de magasins de souliers de détail	Sui	R										
144. Bear Automotive Service Equipment Company/Applied Power Automotive Canada Ltd., qui distribue de l'outillage servant à aligner et à équilibrer les roues d'automobiles, des pièces pour freins et des systèmes de diagnostic pour moteurs	EU	A		x	x	x	x	x	x	x		x
145. Berthold of North America, Inc./Alphatype Canada Inc., pour l'importation, la commercialisation et l'entretien du matériel de photocomposition électronique fabriqué par Alphatype Corporation	RFA	A	x		x		x	x				x
146. Blackwood Hodge (Canada) Limited/Aggregate Machinery Limited et Aggregate Machinery Manufacturing Limited, qui distribuent des broyeurs et des cribles roulants importés des Etats-Unis et des moulages résistant à l'usure fabriqués au Canada	R-U	A	x	x	x		x	x		x		x
147. Boots Drug Stores (Canada) Ltd./Jacmur Pharmacy Limited, qui exploite une pharmacie	R-U	A*										
148. The William Boulton Group Ltd./Matthew Wylie (Canada) Ltd., qui vend et entretient de la machinerie et de l'équipement spécialisés pour l'ébénisterie	R-U	A				x	x			x		x
149. B.H. Bunn Company/A.B. Mutch Distributing Company Limited, qui s'occupe, en exclusivité, de la vente et de l'entretien des produits Bunn, y compris des machines à écrire, des accessoires et des cordes servant à l'emballage	EU	A	x	x				x				x
150. Canada West Indies Molasses Co. Limited/des établissements de la Xtravim Agricultural Products Limited situés à Calgary, Hamilton et Montréal, qui distribuent de la mélasse verte et fabriquent des suppléments alimentaires liquides pour animaux à base de mélasse verte	R-U	A					x	x				x
151. CECO Fuel Supply Corporation/Nepeco Petroleum Ltd., qui vend de l'essence, de l'huile à chauffage et exploite un entrepôt de produits pétroliers	EU	A		x			x	x		x		x
152. Chemonics Industries (Canada) Ltd./North American Scientific Chemical Ltd. et North American Scientific Chemical (Alberta) Ltd., qui distribuent et vendent des produits chimiques et des fournitures destinés aux laboratoires spécialisés	EU	A		x							x	x

<u>Requérant/entreprise visée et secteur d'activité</u>		<u>Pays de contrôle</u>	<u>Autorisation (A) ou Refus (R)</u>	<u>Hausse de l'emploi</u>	<u>Nouveaux investissements</u>	<u>Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens</u>	<u>Accroissement des exportations</u>	<u>Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)</u>	<u>Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle</u>	<u>Amélioration du développement technologique</u>	<u>Apport de produits nouveaux et plus variés</u>	<u>Effets bénéfiques sur la concurrence</u>	<u>Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques</u>
153.	Clausing Corporation/Fife Controls Canada Ltd., qui vend et entretient de l'équipement servant à la fabrication de rouleaux en continu de matériaux flexibles tels que le papier, des pellicules de plastique et des textiles	EU	A	x	x	x							x
154.	Corbetts Automotive Ltd./Automotive Warehouse Distributors Ltd., qui distribue des pièces d'automobiles à des commerçants au gros et les vendent ensuite aux marchands et aux consommateurs	EU	A		x				x				x
155.	CRC Canchem Industries Limited/Carlin Products Company Division of CPC Industries Limited, qui importe et distribue au gros des produits chimiques comme des lubrifiants, des agents de nettoyage et de scellement, des substances anti-rouille et des produits chimiques de suppression de l'humidité	EU	A	x	x	x							x
156.	Dainippon Ink & Chemicals America, Inc./Polychrome Corporation Canada Limited, qui importe et distribue du matériel d'impression et de lithographie	Jpn	R										
157.	DMC Systems, Inc./Cetec of Canada, Ltd., qui importe, distribue et entretient de l'équipement périphérique de microprocesseurs	EU	A	x		x	x						x
158.	Dobson Park Industries Limited/Wolf Power Tools Limited, qui vend et entretient des outils à moteurs industriels, surtout des brise-béton et des outils manuels comme les foreuses, les scies, les rabots, les sableuses et les tourne-vis	R-U	A			x	x		x			x	x
159.	Enco Limited/Fred Poliquin Ltée, qui vend au gros du matériel de chauffage et de plomberie	EU	R										
160.	Gemco Holdings Inc./Bentley Lighter Corporation (Canada) Ltd., qui distribue des briquets "Bentley" et des produits "Cartier" tels bijoux, montres, briquets, plumes, articles de cuir et fichus de luxe	Sui	A*										
161.	Globcor, Ltd./Tennant Griplock of Canada Limited, qui vend des courroies d'acier et loue des presses pour la pâte de bois	Sui	A	x	x	x	x	x			x		x
162.	Golden Eagle Canada Ltd./L'entreprise de chauffage de A. Harvey and Company Ltd., qui vend de l'huile à chauffage et entretient des chaudières et des chauffe-eau	R-U	R										
163.	Gulf Canada Limitée/une partie de l'actif de la Ravenda Inc., qui distribue de l'huile à chauffage	EU	R										
164.	G.U.S. Canada Inc./G.J. Lemieux Ltée, qui s'occupe de vente au détail d'ameublement et d'appareils ménagers	R-U	A		x				x				x
165.	Hughes Tool Company/Centrilift-Canada Limited, qui vend et assure l'entretien de pompes submersibles pour puits de pétrole fabriquées par sa société-mère, la Centrilift Inc.	EU	A	x	x			x	x	x			x
166.	InTrade - A.C.T. U.S. Holdings Inc./Alfred C. Toepfer (Canada) Ltd., qui fait principalement le commerce de fournitures agricoles	EU	A								x	x	x
167.	Jack Shiu-Chung Hui et Elsie Wai-Ming Yeung, Won-Yue Jear, Isaac Kim-Mo Yeung et George Yuen/Rikki Jewellery Ltd., une bijouterie au détail qui se spécialise dans les bijoux de jade oriental	H-K	A	x	x								x
168.	Kawai America Corporation/MKB Music Ltd., qui distribue des pianos et des orgues	Jpn	A	x	x	x			x				x
169.	Kidde Canada Ltd./Olsen Equipment Ltd., qui distribue, répare et loue de l'équipement de construction, en particulier des grues	EU	R										

Requérant/entreprise visée et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
170. Kiwi Polish Company (Canada) Limited/Philippe-Charles Limited, qui distribue des produits pour la maison et pour les soins personnels	Austl	A	x	x		x	x	x				x
171. Koffler Stores Ltd./J.W. Crooks Company Ltd. et Clinic Pharmacy Associates, qui gèrent des pharmacies	R-U	R										
172. Kux Manufacturing Company/Arion Products, Ltd., qui distribue des produits autocollants, y compris des rubans pour joints d'étanchéité des rubans de montage à double enduit pour les carreaux-miroirs, des matrices pour coussins anti-vibration et des articles décoratifs	EU	A	x	x			x				x	x
173. Leder & Co. A.G./La division des courroies industrielles de la James Ross Limited, qui importe des courroies industrielles en vrac de la Leder & Co. A.G., puis fabrique des courroies correspondant aux besoins propres des clients	Sui	A	x	x			x	x			x	x
174. LTV Corporation/Continental-Emsco Company Limited, qui distribue du matériel et des approvisionnements pour l'exploitation pétrolière	EU	A	x	x	x	x	x	x			x	x
175. Lucas Industries Canada Limited/The Applied Hydraulics Company Division de la Powercon Limited, qui distribue des composants hydrauliques et pneumatiques, assemble des appareils appliquant la force hydraulique et s'occupe aussi de réparer et de remettre à neuf des composants hydrauliques industriels et mobiles	R-U	R										
176. Mego International, Inc./Grand Toys Ltd.-Jouets Grand Ltée et Mylec Canada Ltd., qui importe, assemble et distribue des jouets et des jeux	EU	A	x		x	x			x			x
177. Millipore Corporation/Waters Scientific Ltd., qui met en marché des équipements et accessoires de chromatographie liquide	EU	A		x	x		x			x		x
178. Mobil Chemical Company/H. Muehlstein & Co. (Canada) Ltd., s'agit d'une entreprise de courtage qui vend en gros des résines de plastique et des matières premières du caoutchouc de catégories et de formats inhabituels	EU	R										
179. Montague L. Meyer Overseas Limited/MacMillan Jardine (North America) Ltd., qui fait l'importation et la vente de bois de charpente, de contre-plaqué, et d'autres matériaux en bois franc provenant des régions tropicales	R-U	A*										
180. Neil & Spencer Holdings Ltd./Merkara Inc., qui distribue et installe de l'équipement de déshumidification, principalement pour les industries du bois, de la céramique et du textile	R-U	A	x	x	x	x	x		x	x		x
181. Nortek, Inc. et Nortron Industries Limited/Broan Limited, qui distribue des hottes pour cuisinières, des aspirateurs et des systèmes de nettoyage central de l'air	EU	A			x		x	x			x	x
182. Preussag Aktiengesellschaft (deuxième soumission)/(1) The British Metal Corporation (Canada) Ltd. et (2) Debro Inc., (1) compagnie de commerce international de métaux et minéraux et (2) qui distribue de l'acier, des produits chimiques et des accessoires de construction	RFA	A	x	x	x	x		x			x	x
183. The Rawlplug Company, Inc./Rawlplug Canada Limited, qui importe et distribue des foreuses de maçonnerie et des dispositifs d'ancrage	EU	A		x			x					x
184. Hamid Razi, Reza Razi et Iraaj Jamasbi/One Way Food Warehouse Ltd., qui exploite une épicerie	Iran	A	x	x	x		x					x
185. Geneviève Robin et Albert Meloul/Garage Touchette Limitée, qui s'occupe de réparer les automobiles	Fr	A	x	x								x

Requérant/entreprise visée et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
186. Schering AG/Laboratoires Pentagone Ltée, qui distribue des produits pharmaceutiques	RFA	A								x	x	x
187. Kenneth Silver/Siltan Limited, qui exploite cinq magasins de détail qui offrent des vêtements de haute couture pour dames	EU	A	x	x								x
188. Storage Technology Corporation/Documation of Canada Limited, qui distribue et répare des imprimeurs informatiques ligne-par-ligne rapides	EU	A						x		x		x
189. Sullair (Northern Ontario) Ltd./Les actifs de Canadore Supply (Sudbury) Ltd., qui vend, loue et entretient des outils et fournitures industriels tels compresseurs à air, génératrices, pompes et autres accessoires	EU	A	x	x	x			x				x
190. Swiftsure Fisheries, Inc./Vanse Enterprises Ltd., qui exploite une entreprise de courtage de fruits de mer congelés	EU	A		x		x	x			x		x
191. Sybron Corporation/Brinkmann Instruments (Canada) Ltd., qui importe et distribue des instruments scientifiques, des appareils de laboratoire et des produits chimiques	EU	A	x		x		x					x
192. The Texstar Corporation/La division des produits d'automobiles de Motorola Electronics Sales Ltd., qui distribue des radios et équipements stéréo pour automobiles	EU	A		x			x			x		x
193. Towle Manufacturing Company/La division des cadeaux de Sigma Marketing Ltd., qui importe et vend en gros de la vaisselle plaquée argent et du cristal	EU	R										
194. The UCS Group Ltd./Rensam Enterprises Ltd., qui s'occupe de vente au détail d'équipements de sport par le biais du détaillants The Outdoor Stores	R-U	A	x	x	x			x				x
195. United Capital Corp./Crystal Greeting Ltd., qui importe et vend en gros des cartes de souhaits	EU	A	x	x								x
196. Welding Fittings & Flanges Ltd./Woodhouse & Rixson (Canada) Ltd., qui distribue des assemblages de pipeline	R-U	A	x	x	x		x			x		x
197. Wheelabrator-Frye Inc./Sigma Instruments (Canada) Ltd., qui distribue des produits électroniques et électromécaniques servant à déplacer, à diriger et à commander des machines et de l'équipement	EU	A	x	x	x		x	x	x	x		x
198. Wallace Lee Wogenstahl, Gary Lee Wogenstahl et Terry Lee Wogenstahl/Flying Bait Service and Trailer Park, qui vend en gros et au détail des appâts vivants pour la pêche et exploite un camping et une épicerie	EU	A	x	x				x				x
199. 97134 Canada Ltd./Mondev International Ltée, un complexe immobilier connu sous le nom de "Carré Westmount"	Fr	A*										
200. Avco Financial Services Canada Ltd./Severn Investment Co. Ltd., qui offre des prêts aux consommateurs	EU	A		x				x		x		x
201. Sheikh Abdulla Mohamed Baroom/une entreprise exploitée par MM. William Richard Sorichetti et Claude Andrew Sorichetti, s'agit d'un ensemble immobilier appelé "White Oaks Court" situé à Whitby (Ontario)	ArS	A		x								x
202. Bredero Vast Goed N.V./Winnishop Ltd. et E.P. Operations Ltd., qui s'occupent de la reconception d'un complexe immobilier	P-B	A	x	x	x			x				x
203. Digican B.V. et Belvago Labda B.V./Northwest Projects Corporation, soit l'immeuble Digitech qu'elle se propose de construire à Calgary (Alberta)	P-B	A		x	x							x

Requérant/entreprise visée et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
204. Dominion Insurance Corporation/Brouwer & Company General Insurance Adjusters Ltd., qui s'occupe des réclamations de souscripteurs à différents types d'assurance	EU	R										
205. Easton Holdings Ltd./Crownco Holdings Ltd., propriétaire et gérant de l'édifice Crown Trust, immeuble commercial de 10 étages au centre-ville de Calgary	RU	A	x									x
206. Alfred Ernst, Klaus Ernst et Hans-Joachim Handreke Limited/Carlton Tower Limited, un immeuble commercial de bureaux	RFA	A	x				x					x
207. Manarah Luxembourg S.A./Hawco Construction Ltd., qui s'occupe d'immobilier	ArS	A	x	x								x
208. Marex Properties Limited/Bayers Road Shopping Centre	EU	A*										
209. Marsh & McLennan Ltd.-Ltée/Dale-Ross Holdings Ltd., qui met en marché des assurances générales, administre des régimes de pension et fournit des services d'ajustement d'assurances et d'enquêtes maritimes	EU	R										
210. Reed Stenhouse Companies Limited - Les Compagnies Reed Stenhouse, Limitée/Blackett-Galway Insurance (Northern) Ltd., qui offre des assurances générales et des assurances sur la vie	R-U	A*										
211. Reed Stenhouse Companies Limited - Les Compagnies Reed Stenhouse, Limitée/Crosbie Reed Stenhouse Limited, qui offre des assurances générales	R-U	A	x	x			x		x	x		x
212. The Standard Life Assurance Company/Pierre Tardif, Inc., soit un ensemble de bureaux, appelé Place Sillery Nord, situé à Sillery (Québec)	R-U	A*										
213. West-Point Realty Ltd./Willson Centre, un édifice à bureaux de 3 étages et un entrepôt avec stationnement	Sui	A*										
214. Westwood Estates, Inc./L'ensemble d'appartements situés à 2DB5 et 21D1 avenue Islington, à Etobicoke (Ontario)	EU	A*										
215. Sydney Wolofsky, Kenneth Wolofsky et Peter Wolofsky/une certaine partie de l'actif de la Banque nationale du Canada, qui s'agit de douze immeubles d'appartements, situés à Montréal	CnR	A	x	x								x
216. 99067 Canada Limited/Cinéma Capri Inc., qui exploite un cinéma connu sous le nom Cinéma Roxy	Sui	A	x	x			x					x
217. ACI Campgrounds Ltd./South Beach Holdings Ltd., qui exploite un terrain de camping	EU	R										
218. Acres Davy Ltd./Acres Davy McKee Ltd., qui fournit des services d'ingénieurs et de construction principalement aux industries chimiques, alimentaires, pharmaceutiques et de l'acier	R-U	A	x		x	x	x		x		x	x
219. Ardco Industries Inc./Ardco Industries Limited, qui fabrique, vend et loue des véhicules hors-route	EU	A	x	x	x	x	x	x	x		x	x
220. Baker Industries Inc./Burns Electronic Security Services Ltd., qui fournit des services de protection électroniques contre le feu et le vol à une clientèle commerciale et industrielle	EU	A*										
221. Harold J. Baker et Joanne Baker/Pelée Island Development Limited, qui s'agit d'un port de plaisance et des terrains avoisinants sur l'île Pelée (Ontario)	EU	A	x						x			x
222. Milton A. Brown, Jr./Atlin Inn Ltd., qui exploite un hôtel avec restaurant et bar	EU	A	x	x					x			x
223. Normal I. et Gloria J. Cole/Bay View Marina and Trailer Park, qui exploite un établissement touristique	EU	A	x	x								x

<u>Requérant/entreprise visée et secteur d'activité</u>		<u>Pays de contrôle</u>	<u>Autorisation (A) ou Refus (R)</u>	<u>Hausse de l'emploi</u>	<u>Nouveaux investissements</u>	<u>Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens</u>	<u>Accroissement des exportations</u>	<u>Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)</u>	<u>Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle</u>	<u>Amélioration du développement technologique</u>	<u>Apport de produits nouveaux et plus variés</u>	<u>Effets bénéfiques sur la concurrence</u>	<u>Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques</u>
224.	Orrie Lewis Colegrove et Paula Kay Colegrove/Eagle Lake Lodge, qui exploite un camp de chasse et pêche	EU	A	x	x								x
225.	Compagnie Française d'Etudes et de Construction Technip et Wright Engineers Limited/INTEG-Intercontinental Engineering Ltd., qui est une firme d'experts-conseils en ingénierie spécialisée dans les projets ayant trait à la production de vapeur et d'électricité	Fr	A*										
226.	Diamond Shamrock Corporation/Ardco Industries Limited, qui fabrique, vend et loue des véhicules hors-route	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
227.	Electro Painters of South Carolina, Inc./98852 Canada Ltd., qui s'agit de l'ancienne division Electro Painters de la Ransburg Canada Ltd., qui refinit sur place, grâce à un procédé de peinture électrostatique par aérosol, des meubles et équipements de bureau en métal, des meubles de cafétéria en métal, des casiers d'écoles et des objets semblables	EU	A	x				x					x
228.	Gannett Co. Inc./Mediacom Industries Inc., Mediacom Inc., C.D. Maintenance Services Limited et Transtop Ltd., qui s'occupent surtout de publicité à l'extérieur ainsi que de l'érection et de l'entretien d'enseignes extérieures	EU	R										
229.	Weldon Vanden Heuvel, Georgia Vanden Heuvel, Arnie D. Clemons et Janice K. Clemons/Lansink's Red Lake Lodge, qui exploite un établissement touristique pour la pêche, la chasse et le plein-air	EU	A		x								x
230.	Robert Edward Hicks et Yvonne Carol Hicks/Flint River Tourist Camp, qui s'agit d'un camp de pêcheurs, de neuf cabanes en rondins et d'une bâtiment principal d'hébergement	EU	A		x				x				x
231.	Walter Huber/Kieffer's Lone Pine Camp, qui exploite un camp de chasse et de pêche	RFA	A	x	x								x
232.	James Everett Jones et Dolly Ann Jones/Thetis Island Marina Ltd., qui assure des services aux plaisanciers, notamment un quai, un restaurant, un salon-bar, une épicerie et d'autres établissements connexes	EU	A	x	x	x		x					x
233.	Kenyon and Eckhardt, Ltd./Grant/Tandy Limited, une agence de publicité	EU	R										
234.	Kinder-Care Learning Centers Inc./Three Little Fishes Ltd., qui exploite une garderie	EU	A	x	x			x					x
235.	Le Bristol Café Ltd./Danube Café Ltd., qui exploite un restaurant	Fr	A		x	x		x					x
236.	Gary R. et Romaine L. Marshall/Cree Lake Lodge Ltd., qui exploite un camp de pêche accessible par avion où sont fournis nourriture, logement, transport et guides	EU	A	x	x								x
237.	Massimo's Restaurant Ltd./La Maisonnette Restaurant Ltd., qui exploite un restaurant	Ita	A			x			x				x
238.	Monique A. McCool/Thomas Holdings Ltd., qui exploite une garderie	EU	A	x				x			x		x
239.	Metromail Corporation/Mailing-List Research of Canada Limited, qui vend des annuaires publiés aux E.-U. donnant la liste des résidents de Montréal par ordre d'adresse domiciliaire séquentielle et leur numéro de téléphone	EU	R										
240.	A.C. Neilson Company of Canada Limited/R.M. Darragh & Associates Limited, pour l'offre des produits spéciaux, à titre de promotion auprès du consommateur, aux futures mariées	EU	A*										
241.	Wayne Penrod et Peggy Penrod/Mindemoya Court Cottages, qui possède et exploite des villas pour touristes	EU	A		x				x				x

Requérant/entreprise visée et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
242. Don L. Pertl et Four Seasons Hotels Limited/Brighton Laundry Limited, qui offre un service de lavage aux établissements commerciaux et industriels	EU	A	x	x		x		x				x
243. Ingebord Schobel et Martin Janz/Domaine du Soleil Qui Rit Inc., qui s'agit d'une superficie de 500 acres comprenant un terrain de golf, des lots subdivisés à vendre et une résidence	RFA	A		x								x
244. Sheffield House Limited/Northwestern Accommodations Limited, qui exploite le Gold City Motor Inn à Dawson City, au Yukon, qui comprend 64 chambres, un restaurant et un bar	EU	A	x	x								x
245. Shell Canada Ltd./Ultra Energy, Inc., qui s'occupe de recherche et de développement sur les piles au dioxyde de lithium sulphurique	P-B	A	x	x	x	x	x	x		x		x
246. Staginnus & Schulze Holdings Ltd./Revelstoke KOA, qui exploite un terrain de camping de 100 places avec épicerie, piscine, salle de récréation et salle de lavage	RFA	A	x	x								x
247. Standard Dil Company (Indiana)/un part des actifs de la Ultra Energy, qui effectuait des travaux de recherche et de développement axés sur des batteries primaires et secondaires au lithium à contenu énergétique élevé	EU	A		x	x		x		x	x		x
248. Ben Taylor, Ken Cosgrove, Terry Taylor, Jack Taylor et Jim Caligiuri/Em Kay Camp, qui exploite un camp de pêche où sont disponibles logement, location de bateaux et moteurs et autres services	EU	A		x								x
249. Telegraph Creek Outfitters (1980) Ltd./Telegraph Creek Outfitters Ltd., qui fournit des services de guides et de pourvoyeurs aux chasseurs canadiens et étrangers	EU	A	x							x	x	x
250. Lloyd W. Wise, Jr. et Hans G. Muehle/K.T. Theatres Ltd., qui exploite un cinéma et s'occupe d'immobilier	EU	A		x			x	x				x
251. John et Sandra E. Zintnieks/Big Sandy Camp, un centre d'hébergement touristique avec comptoir de pourvoyeur	EU	A	x	x				x				x

* Cette demande a été jugée comme étant autorisée

ANNEXE C

LISTE ALPHABETIQUE DES PROPOSITIONS DE NOUVELLES ENTREPRISES AUTORISEES ET REFUSEES
AVANTAGES APPRECIABLES POUR LE CANADA RESUMES SELON LES PRINCIPAUX
FACTEURS D'EVALUATION

ANNEE FINANCIERE 1980-81

<u>Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité</u>	<u>Pays de contrôle</u>	<u>Autorisation (A) ou Refus (R)</u>	<u>Hausse de l'emploi</u>	<u>Nouveaux investissements</u>	<u>Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens</u>	<u>Accroissement des exportations</u>	<u>Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)</u>	<u>Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle</u>	<u>Amélioration du développement technologique</u>	<u>Apport de produits nouveaux et plus variés</u>	<u>Effets bénéfiques sur la concurrence</u>	<u>Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques</u>
1. Alberta Natural Gas Company Ltd./ (nom à déterminer), pour la construction et l'exploitation de serres	EU	A	x	x	x			x	x		x	x
2. Shu Gill Shin et Kim Hyong-Yup Shin/Shin Foods, pour l'élevage du bétail et la production de produits laitiers	Eq	A	x	x	x							x
3. Almforest Timber Co. Ltd./ (nom à déterminer), pour la coupe de bois	RFA	A	x		x			x				x
4. Anschutz Mining Corporation/ (nom à déterminer), pour l'exploration, le traitement et l'exploitation du columbium, du tantalum et d'autres minéraux métalliques	EU	A*										
5. Celcan Minerals Limited/ (nom à déterminer), pour l'exploration, la mise en valeur et la production de minerais métallifères, à l'exception de l'uranium en Colombie-Britannique, en Alberta et en Saskatchewan	R-U	A	x	x			x		x			x
6. Denison Mines Limited et Potash Company of Canada Limited/ (nom à déterminer), pour l'exploitation d'une mine de potasse et la transformation de la potasse	RFA	A	x	x	x	x	x		x			x
7. Energy Reserves Canada, Ltd./ (nom à déterminer), pour l'exploration et la production d'or et d'autres métaux	EU	A	x	x	x		x					x
8. Imperial Continental Gas Alberta Limited/ (nom à déterminer) pour l'exploration, l'exploitation et la production de pétroliers et de gazifères	R-U	A	x	x			x					x
9. J-Dex Mining & Exploration Ltd./ (nom à déterminer), pour l'exploration, l'exploitation et la production de l'or et de l'argent	EU	A	x	x	x		x					x
10. Norman Mines Ltd./ (nom à déterminer), qui recueillera auprès d'investisseurs canadiens de l'argent qui servira à des travaux d'exploration devant conduire à l'exploitation et la production de métaux, l'uranium excepté	EU	R										
11. Northwest Exploration Company/ (nom à déterminer), pour l'exploration, l'exploitation et la production de pétrole et de gaz	EU	A	x	x	x		x					x
12. Rowan Companies, Inc./ (nom à déterminer), qui réalisera, sous contrat, des travaux de forage pétrolier et gazier aux environs de Sable Island (Nouvelle-Ecosse) à l'aide de la plateforme autoélévatrice appelée "Rowan-Juneau"	EU	A	x	x	x				x			x
13. Canadian Licorice Company Ltd./ Canadian Licorice Company Ltd., pour la fabrication et la vente de réglisse et de bonbons à la réglisse	N-Z	A	x	x	x		x			x		x
14. J.H.W. Eadie/Gilbertson and Page (Canada) Ltd., qui fabriquera et commercialisera des aliments pour chiens	R-U	A	x	x	x		x					x

Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations (participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires))	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
15. Heublein Inc./ (nom à déterminer), pour, soit directement ou dans le cadre de coentreprises, la fabrication et commercialisation des liqueurs	EU	A	x	x	x	x			x	x	x
16. Juergen Philipp (Canada) Inc./ (nom à déterminer), pour la production de confitures, gelées et jus de fruit à l'aide de fruits domestiques	RFA	A	x	x	x	x			x	x	x
17. Walter Niemetz/ (nom à déterminer), pour la fabrication et la vente d'aliments à grignoter spéciaux	Aut	A	x	x	x	x			x		x
18. Pang Tai On et Dick T.F. Yip/Kin Hong Foods and Bakery Company, pour la production et la commercialisation de toute une gamme de produits alimentaires chinois préparés	H-K	A	x	x	x	x					x
19. Paris Croissant Inc./Paris Croissant Inc., pour l'établissement d'un restaurant-minute à Montréal où seraient boulangés et vendus des pains et pâtisseries de style français	Fr	A	x	x	x				x	x	x
20. R.G. Patel, S.P. Patel, K.P. Patel, P.P. Patel et Mme P.G. Patel/ (nom à déterminer), pour la production de farines spéciales et la transformation d'épices	R-U	A	x	x	x	x			x		x
21. A. Frank Pilchard/Perrett Processors, Ltd., pour la transformation de chairs et retailles provenant des peaux d'animaux	EU	A	x	x	x	x	x			x	x
22. Amcan Plastics Ltd./ (nom à déterminer), pour la fabrication de cadres de vinyle destinés à la production de fenêtres	R-U	A	x	x	x	x			x		x
23. Fagersta Limited et LesJofors Plast AB/ (nom à déterminer), pour la fabrication de buses d'aérage pour mines	Suè	A	x	x	x	x			x		x
24. Hagemeyer (Canada) Limited/ (nom à déterminer), pour la fabrication et la distribution de "Roly Kits" (petits tiroirs de rangement en plastique styrène qui se plient en étuis autonomes)	P-B	A	x	x	x	x			x		x
25. Panelera Manufacturing (Canada) Ltd./ (nom à déterminer), pour la fabrication de matériel d'isolation en mousse rigide	EU	A	x	x	x	x	x	x	x		x
26. Polymer Building Systems Ltd./Polymer Building Systems Ltd., pour la fabrication de panneaux isolants en polyuréthane	RFA	A	x	x	x	x			x	x	x
27. Polyply (Canada) Ltd./Polyply (Canada) Ltd., pour la fabrication et la vente de feuilles de plastique renforcé de fibre de verre	EU	A	x	x	x	x			x		x
28. Serrot Corporation/ (nom à déterminer), pour la fabrication et commercialisation des revêtements intérieurs pour réservoirs de plastique	EU	A	x	x	x	x			x		x
29. José H. Sanchez Giraldez et Rosemarie W. De Sanchez/ (nom à déterminer), pour la fabrication et la distribution de systèmes de retenue pour patients	RFA	A	x	x	x	x	x	x	x		x
30. Colanco, Inc./ (nom à déterminer), pour la fabrication d'articles de luxe pour les industries des camions, de l'automobile et des bateaux	EU	A	x	x	x	x			x		x
31. I.C. Trawl International Limited/ (nom à déterminer), pour l'assemblage des chaluts et l'offre d'un service d'expert-conseil sur la pêche au chalut	Dan	A	x	x	x	x					x

Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
32. Pyrotek Inc./Pyrotek Canada Ltd., pour la fabrication et la distribution de filtres en tissus de fibre de verre, de composantes de céramique et de rondelles de fibre pour les producteurs d'aluminium	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
33. TRW Canada Limited et Wolf-Dieter Klink/(nom à déterminer), pour la fabrication de systèmes passifs de retenue physique pour les occupants d'automobile	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
34. B.S. Saggu Sons & Company/(nom à déterminer), pour, au début, l'importation, et plus tard, la fabrication et la vente au gros de vêtements pour hommes, femmes et enfants	R-U	A	x	x	x		x			x		x
35. Scan-Ply International Wood Products A/S/(nom à déterminer), pour la fabrication et la vente de parquets et de panneaux pour salles de bain	Dan	A	x	x	x	x						x
36. Bident Bazaar Canada Ltd./(nom à déterminer), qui fabriquera et commercialisera des meubles en osier, des tiges en bois et en métal ainsi que des modèles d'oiseaux	H-K	A	x	x	x	x	x			x		x
37. Jorma Tapani Samuel Kaari/(nom à déterminer), pour la fabrication et la vente d'ameublements	Fin	A	x	x	x	x	x			x		x
38. Pietro Manzoni et Bruno Manzoni/(nom à déterminer), pour la fabrication de chaises de camp en acier	Ita	A	x	x	x		x				x	
39. S.A. Soudexvinyl et Badrig Holdings Ltée/(nom à déterminer), pour la fabrication de pièces mobilières à base de vinyle	Fr	A	x	x	x	x	x	x	x	x		x
40. The Wavecrest Fabrication and Sales Company of Canada Limited/(nom à déterminer), pour la fabrication et la mise en vente de produits à base de chlorure de polyvinyle tels que des matelas d'eau et accessoires connexes	EU	A	x	x	x	x	x				x	x
41. Neweld Plastics (UK) Ltd. et David, Evelyn et James Yates/Neweld Plastics Ltd., pour l'importation et la distribution au début et la fabrication et la distribution ensuite d'articles de correspondance et de produits de plastique	R-U	A	x	x	x		x			x		x
42. Les Editions Antoine Ltée, Les Entreprises Fontevielle Ltée, Editions Fagnolles Ltée, Entreprises Fruitet Ltée, Les Editions Ménard Ltée, Les Editions Néo-Calédoniennes Ltée et Entreprises Vuduc Ltée/Les Editions du Mémorial (Québec), qui publiera et distribuera des livres socio-historiques	Fr	R										
43. Robert Gadsden, Verne R. Howatt et AKKA PRODUKTER A/S/(nom à déterminer), pour, au début, l'importation et l'assemblage et, plus tard, la fabrication de reliures à anneaux, de protecteurs de feuilles et d'articles connexes pour les bureaux	Nor	A	x	x	x		x			x	x	x
44. Modular Products Corporation/Modular Products Ltd., pour la fabrication et la distribution en sous-traitance d'étiquettes, affiches et autres produits semblables utilisés pour le transport de matières dangereuses	EU	A	x	x	x		x			x	x	x
45. Daniel Canadian Manufacturing Limited/(nom à déterminer), pour la fabrication des dispositifs pour mesurer le flux des fluides des soupapes, des goujons et des écrous	EU	A	x	x	x	x	x	x				x
46. Inland Enterprises, Inc./Inland Refractories Canada, Ltd., pour la fabrication et la vente de produits réfractaires servant à la transformation et à la purification du fer et de l'acier	EU	A	x	x	x		x			x		x

<u>Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité</u>		<u>Pays de contrôle</u>	<u>Autorisation (A) ou Refus (R)</u>	<u>Hausse de l'emploi</u>	<u>Nouveaux investissements</u>	<u>Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens</u>	<u>Accroissement des exportations</u>	<u>Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)</u>	<u>Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle</u>	<u>Amélioration du développement technologique</u>	<u>Apport de produits nouveaux et plus variés</u>	<u>Effets bénéfiques sur la concurrence</u>	<u>Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques</u>
47.	Doctor Phillip Howard Wilks et John Webster Poole/Wilks and Poole Company, pour le traitement et la distribution de magnétite	EU	A	x	x	x	x	x					x
48.	Ahlmarks Bransle AB/Cantherm Heating Limited, pour la fabrication et la mise en marché de pompes de chauffage	Suè	A	x	x	x	x	x			x		x
49.	Ahlmarks Bransle AB/Cantherm Heating Ltd., pour la fabrication et la mise en marché de pompes de chauffage	Suè	A	x	x	x	x	x			x		x
50.	Bauer Irrigation Ltd./Bauer Irrigation Ltd., pour l'assemblage et la distribution d'équipement agricole et industriel spécialisé	Aut	A	x	x	x		x			x	x	x
51.	Robert William Becker et Keith Lane Bradshaw/(nom à déterminer) pour la fabrication, la mise en vente, le service après-vente et la réparation de matrices	EU	A	x	x	x		x			x		x
52.	Brazeway Inc./Brazeway of Canada Ltd., pour la fabrication d'évaporateurs pour climatiseurs et déshumidificateurs	EU	A	x	x	x		x					x
53.	David J. Conville/Prest-On Clip Co. (Canada) Ltd., pour la fabrication et la distribution de dispositifs d'attache de mur intérieurs	EU	A	x	x	x		x	x		x		x
54.	Galveston-Houston Canada Ltd./(nom à déterminer), pour l'assemblage et la fabrication en sous-traitance de mécanismes de commande de soupapes servant aux systèmes automatisés de traitement des fluides et des gaz	EU	A	x	x	x		x	x		x		x
55.	John A. Gibbs et Alexander H. Foster/Falcon Products, pour la fabrication et la vente de treuils marins et d'accessoires d'outillage	R-U	A	x	x	x		x	x		x		x
56.	Gladwin Corporation/Gladwin Machinery of Canada Ltd., qui fabriquera et remettra à neuf des moules en continu et du matériel connexe pour l'industrie de l'acier	EU	A	x	x	x		x	x	x	x		x
57.	Intertec Instrumentation Ltd./Intertec Instrumentation Ltd., pour l'importation, l'assemblage et la vente de boîtes de protection d'instruments en polyester renforcé de fibre de verre et petits chauffages électriques pour contrôler la température à l'intérieur des boîtes	RFA	A	x	x			x					x
58.	Kasle Steel of Canada Ltd./Kasle Steel of Canada Ltd., pour premièrement le découpage du métal et, plus tard, pour le traitement et la fabrication de produits métalliques	EU	A	x	x	x		x	x	x			x
59.	Robert LaRivière et Douglas Gene Cornell/(nom à déterminer), pour la fabrication et la commercialisation de systèmes de récupération de la chaleur destinés aux résidences, aux établissements commerciaux et aux industries	EU	A	x	x	x		x	x		x		x
60.	Masco Corporation/(nom à déterminer), pour la fabrication et la vente de composantes pour robinets-vannes à glissière	EU	A	x	x	x		x			x	x	x
61.	Metalas-Holland B.V. et Gerry Brouwer/Metalas Inc., pour la fabrication et la mise en marché de machines de nettoyage industriel et de traitement du métal	P-B	A	x	x	x		x	x	x	x		x
62.	O.F.R. Officine Fratelli Riello S.p.A./Riello Canada, Inc., pour la fabrication et l'assemblage de chauffages au gaz naturel et à l'huile destinés au marché nord-américain	Ita	A	x	x	x		x	x	x	x	x	x

Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
63. Onsrud Cutter Manufacturing Company et Royce Carbide Tools Ltd./O-R Ltd., pour la fabrication d'outils de façonnage à bout de carbure et d'outils en acier ultrarapides	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
64. George William Ramberg/(nom à déterminer), pour la fabrication d'étaux pour plier le métal	EU	A	x	x	x	x	x			x		x
65. Gian Carlo et Dario Tagliaferro et Piero OcCLEppo/(nom à déterminer), pour la fabrication de composantes métalliques de haute précision destinées aux industries électroniques, aéronautiques et automobiles	Ita	A	x	x	x	x	x			x		x
66. Tate Architectural Products, Inc./(nom à déterminer), pour la fabrication et la vente de panneaux pour passerelles	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x		x
67. J.A.M. Taylor Tool Co., Limited et Arnos Tap & Die Co. Ltd./ (nom à déterminer), pour la fabrication d'outils et matrices servant au découpage des métaux	R-U	A	x	x	x	x	x			x		x
68. TPM Bi-Metal Products Inc./(nom à déterminer), pour la fabrication et la commercialisation des rivets de contact bi-métalliques en argent	R-U	A	x	x	x	x	x			x		x
69. 437612 Ontario Limited/(nom à déterminer), qui concevra, fabriquera et commercialisera du matériel de manutention automatique pour chaînes de production	R-U	A	x	x	x	x	x	x	x	x		x
70. Canadian Encon Fan Industries Limited/(nom à déterminer), pour l'assemblage et la vente de ventilateurs électriques de plafond et le matériel de commande pour ceux-ci	EU	A	x	x	x	x	x			x		x
71. Enviro-Clear Co. Inc./(nom à déterminer), pour la fabrication de l'équipement de séparation des matières solides et liquides	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x		x
72. Galland Henning Nopak Inc., Intair Limited, et Anthony Hutchinson, John Grundie, Noel Maxwell, John Mosforth, Terry Power, Colin Bowles, Kenneth Hattie et David Gentes, Canadian Investor Group/(nom à déterminer), pour la fabrication et la distribution des cylindres pneumatiques et hydrauliques ainsi que la distribution des clapets à air et des soupapes hydrauliques	EU	A	x	x	x		x					x
73. Goulds Pumps, Inc./(nom à déterminer), pour la fabrication et la distribution des pompes à eau pour usage domestique	EU	A	x	x	x		x				x	x
74. Latendorf Conveying Corp./Latendorf Canada Ltd., pour la fabrication d'équipements de transport tels chargeurs, déchargeurs, refroidisseurs, etc., pour l'industrie de la boulangerie	EU	A	x	x	x	x	x			x		x
75. LTV, Tel-Rites Services Ltd. et Sage Holdings Ltd./(nom à déterminer), pour la fabrication de matériel de collecte de pétrole	EU	A*										
76. Pavesi International Ltd./Pavesi International Ltd., pour la fabrication et la vente de machines de ventilation, d'insertion, de moulage et d'isolation pour l'industrie des moteurs électriques	Ita	A	x	x	x	x	x			x		x
77. Remington Rand Corporation/Remington Rand Corporation (Canada), pour l'assemblage de machines à écrire à élément simple	EU	A	x	x	x	x	x			x	x	x

Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité

	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
78. S.A.I.M.P. Societa Azionaria Industrie Meccaniche Padovane et Valiant Machine & Tool Inc./Valiant-SAIMP Inc., pour l'importation de machines d'aiguisage industrielles, à être équipées de contrôles électroniques et autres équipements et pour la vente des équipement assemblés au Canada et à l'étranger	Ita	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
79. Specialized Soil Products Ltd. et Middle State Manufacturing Corporation Inc. (nom à déterminer), au début, pour l'assemblage et, par la suite, la fabrication de matériel d'aération et de brûleurs de résidus	EU	A*										
80. James Hutchings, Frederick Hehl, Frank R. Mueller et Hans J. Mueller (nom à déterminer), pour la fabrication et la commercialisation de pièces servant à la climatisation des automobiles	EU	A	x	x	x		x		x		x	
81. Joiner Systems JSC Canada Limited - Systèmes de Menuiserie JSC Canada Limitée (connu avant sous le nom Brading Equipment Sales Limited) (nom à déterminer), pour la fabrication des articles en acier et en tôle destinés à la construction navale et aux industries connexes	EU	A	x	x	x	x	x				x	
82. Lenmar Industries, Inc./LENGARD Diesel Engine Controls, Ltd., pour l'assemblage et la distribution de produits réfrigérants pour moteurs diesel et de systèmes de protection contre la pression de l'huile ainsi que des appareils pour limiter la vitesse des moteurs diesel	EU	A	x	x	x	x	x		x		x	
83. Nelson Industries, Inc./Nelson Muffler Canada, pour la fabrication et la commercialisation de silencieux normalisés et conçus sur commande ainsi que les systèmes d'échappement connexes	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
84. Socata/Socata of Canada Ltd., pour, au début, l'assemblage et, plus tard, la fabrication, la commercialisation et l'entretien d'avions légers	Fr	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
85. Robert Harold Vardy (nom à déterminer), qui, au début, pour l'importation et, plus tard, fabrication et distribution des kayaks, canots, planches à voile ainsi que d'autres petites embarcations avec l'équipement et les vêtements connexes	R-U	A	x	x	x		x		x	x	x	
86. Apollo Electronics Ltd./Apollo Electronics Ltd., pour la fabrication d'équipements stéréo	Mex	A*										
87. Boekamp, Inc. (nom à déterminer), pour la fabrication d'appareils de chauffage rayonnant tubulaires à quartz	EU	A*										
88. Vincenzo Cappello (nom à déterminer), pour l'assemblage et la vente de dispositifs de contrôle de la vitesse pour moteurs électriques destinés aux chaînes de montage	EU	A	x	x	x						x	
89. Gerald Vernon Langdon et Joseph Bélanger (nom à déterminer), pour la reconstruction et commercialisation des panneaux à circuit imprimé et fabrication des produits chimiques connexes	EU	A	x	x	x	x	x		x		x	
90. Phalo Corporation (nom à déterminer), pour la fabrication et commercialisation des chaînages de communication de données en fibres optiques pour l'industrie de l'information	EU	A	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
91. Henry Tazzia et James Rigney/Dresser-Controlled Power Limited, pour la fabrication de transformateurs secs, de régulateurs et de matériel électrique connexe	EU	A	x	x	x	x	x		x		x	

Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité		Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
92.	33 Hundred, Inc./ (nom à déterminer), pour la fabrication et remise en état des barrières coulissantes en acier	EU	A	x	x	x		x			x	x	x
93.	Granico Inc./ (nom à déterminer), pour la production de panneaux minces en granit	Ita	A	x	x	x	x	x	x	x	x		x
94.	Les Investissements Retti Inc./ (nom à déterminer), pour l'importation et le traitement de bentonite	Grè	A	x	x		x	x	x				x
95.	Modulars, Inc./ ConCor Industries Incorporated, pour la fabrication et la vente de panneaux de béton manufacturés, renforcés de mailles en fibre de verre	EU	A	x	x	x		x		x	x		x
96.	Mle Mab S.P.A. et Gian Franco Maiolini/ (nom à déterminer), pour la fabrication de roues à meuler	Ita	A	x	x	x	x	x			x		x
97.	Century Oils Group Limited/ (nom à déterminer), pour le mélange et la commercialisation des produits du pétrole spéciaux	R-U	A	x	x	x		x		x	x		x
98.	Paraseal Materials Inc./ (nom à déterminer), pour la fabrication et la distribution des produits d'asphalte caoutchoutés et des produits connexes pour l'industrie de la construction	EU	A	x	x	x	x	x					x
99.	Catalyst Recovery International S.A./ Catalyst Recovery International S.A., pour le traitement de catalyseurs destinés aux raffineries de pétrole canadiennes	EU	A	x	x					x	x		x
100.	Pro-Scan Laboratories Inc./ Pro-Scan Laboratories Inc., pour la préparation, la mise en marché et la distribution de produits radiopharmaceutiques de diagnostic et la fourniture de services connexes	EU	A	x	x	x		x		x	x		x
101.	Roy Devine & Company Ltd./ (nom à déterminer), pour faire des mélanges de lotions, huiles, crèmes et gelées solaires Hawaiian Tropic, préparer d'autres produits de santé et cosmétiques, remplir les contenants et emballer les produits	EU	A	x	x	x		x				x	x
102.	Sidex Furniture Corp./ (nom à déterminer), pour l'assemblage de meubles à partir de pièces en bois prétaillées et pré-finies qui seraient importées	You	R										
103.	Sidney Marina Co. Ltd., Joseph M. Leslie et Peter E. Flood, Jonathan W. Clark Jr. et Peter B. Statham/ (nom à déterminer), pour la fabrication et la commercialisation des peintures pour bateaux, des préservatifs pour le bois et des produits connexes	EU	A	x	x	x	x	x		x			x
104.	Sprea S.P.A./ (nom à déterminer), pour la fabrication de poudres de moulage d'urée et de mélamine thermodurcissantes	Ita	A	x	x	x		x		x	x	x	x
105.	Transkim S.A./ Torcan Chemicals Limited, pour effectuer des recherches sur des produits chimiques organiques et des produits pharmaceutiques et les fabriquer	Arg	A	x	x	x	x	x		x			x
106.	Acoustiguide Corporation/ (nom à déterminer), pour la vente de systèmes d'enregistrements pour visites guidées destinés aux musées, sites historiques, galeries d'art et autres institutions culturelles	EU	A	x	x	x							x
107.	Dalimpex Ltd. et Ian Marnoch/ Unidal Cycle Inc., pour la fabrication et la distribution de bicyclettes	Po1	A	x	x	x	x	x			x	x	x
108.	Lloyd A. Ferreira/ Biostim Inc., pour la fabrication et la mise en marché de dispositifs biomédicaux implantables tels stimulateurs cardiaques, auditifs, de croissance osseuse et de stimulateurs nerveux transcutanés	EU	A	x	x	x	x	x		x	x		x

<u>Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité</u>		<u>Pays de contrôle</u>	<u>Autorisation (A) ou Refus (R)</u>	<u>Hausse de l'emploi</u>	<u>Nouveaux investissements</u>	<u>Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens</u>	<u>Accroissement des exportations</u>	<u>Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)</u>	<u>Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle</u>	<u>Amélioration du développement technologique</u>	<u>Apport de produits nouveaux et plus variés</u>	<u>Effets bénéfiques sur la concurrence</u>	<u>Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques</u>
109.	Leigh Flexible Structures Canada Ltd./ (nom à déterminer), pour la location de systèmes de digue portatifs	R-U	A	x	x	x		x	x		x		x
110.	Walter Henry Macnally et Michael John Macnally/Betraine Limited, pour la fabrication et la commercialisation d'articles de sûreté personnelle	R-U	A	x	x	x	x	x		x	x		x
111.	Hiroshi Onkubo/Glass Thermometer, pour la fabrication et la vente de thermomètres de précision et de thermo-régulateurs principalement pour l'océanographie et la météorologie	Jpn	A	x	x	x	x	x		x	x		x
112.	Premier Crown Corporation/(nom à déterminer), pour la fabrication et la commercialisation de casques protecteurs pour policiers, d'écrans protecteurs et de casques de motocyclistes	EU	A	x	x	x	x	x		x		x	x
113.	Protection C.F.H. Inc. et John Kerr and Co. (Manchester) Ltd./ Kerr-Ginge Canada Ltd., pour la mise en marché de systèmes de protection contre le feu et d'équipements connexes	Dan	A	x	x	x	x	x			x		x
114.	Spraybake Canada Limited/(nom à déterminer), pour, au début, l'assemblage et, plus tard, la fabrication et la vente de matériel pour peinture	R-U	A	x	x	x	x	x					x
115.	Starkey Labs-Canada Ltd./ (nom à déterminer), pour la fabrication et la mise en vente d'aides auditifs faits sur commande	EU	A	x	x	x	x	x			x	x	x
116.	Brilock Construction Ltd./ (nom à déterminer), pour offrir des services d'entrepreneurs généraux et de gestion de la construction	R-U	A		x			x	x				x
117.	Hiberican Investments of Canada Ltd./Hiberican Investments of Canada Ltd., pour le développement et la construction de propriétés résidentielles au Québec	Esp	A*	x	x	x		x					x
118.	Robert McAlpine Ltd. et Edmund Nuttall (Canada) Limited, pour la construction de tunnels de terre et de roc, d'entrepôts souterrains et d'égouts	R-U	R										
119.	Reading & Bates Construction Co./ (nom à déterminer), pour l'installation des pipelines et conduits sous l'eau	EU	A	x	x	x		x		x	x		x
120.	401879 Ontario Limited/(nom à déterminer), pour l'exploitation d'une cour à bois	EU	A	x	x		x	x	x				x
121.	Moller Steamship Company, Inc./Maersk Line Agency (Canada) Inc., pour remplir les fonctions d'argent d'expédition pour Maersk Line	Dan	A	x	x			x	x				x
122.	Mother Nature Land Company Limited/(nom à déterminer), pour l'exploitation à Bible Hill (Nouvelle-Ecosse) d'un petit entrepôt d'articles de petites entreprises et de particuliers	EU	A	x	x			x					x
123.	Royal Hydrofoil Cruises (Canada) Limited/(nom à déterminer), pour assurer un service d'hydroglisseur pour passagers entre Toronto (Ontario) et à Niagara-on-the-Lake (Ontario)	Nor	R										
124.	100523 Canada Inc./ (nom à déterminer), pour promouvoir les échanges commerciaux ainsi que l'importation et l'exportation de biens et services entre le Canada et la République populaire de Chine	RPC	A	x	x	x	x	x					x
125.	445921 Ontario Ltd./ (nom à déterminer), pour la distribution d'horloges et de composantes	EU	A	x	x	x		x			x		x

Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité		Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
126.	97542 Canada Ltd./ (nom à déterminer), pour la distribution de cosmétiques et de produits pour soins de la peau	EU	A	x	x		x				x		x
127.	98416 Canada Ltd./ (nom à déterminer), pour la vente en gros d'aliments et d'accessoires pour animaux	R-U	A	x	x	x	x						x
128.	Accraply, Incorporated/Accraply Canada Inc., pour la distribution d'équipement destiné à l'application d'étiquettes sensibles à la pression et à l'impression de ces étiquettes	EU	A	x	x		x						x
129.	Advanced Micro Devices, Inc./ (nom à déterminer), pour l'importation et la mise en marché d'une ligne de produits et composants électriques, incluant les logiciels connexes	EU	A*										
130.	Agences Matimex Inc./ (nom à déterminer), pour acheter et remettre en état pour revente en Europe du matériel lourd usagé (surtout de l'équipement servant à la construction et au terrassement)	Bel	A	x	x		x						x
131.	Akla Medic Inc./Akla Medic Inc., pour la distribution de trousseaux de premiers soins et de produits connexes	Suè	A	x	x		x						x
132.	Alpine Electronics Inc./Alpine Electronics of Canada, Inc., pour l'importation et la distribution de matériel audio pour automobiles tels hauts-parleurs, amplificateurs, radios et cassétophones	Jpn	A	x	x	x		x			x		x
133.	Brian W. Anderson, Thomas Gerry Dunbar et Frank Bernard Kraimer/ (nom à déterminer), pour la vente et l'entretien de machinerie industrielle, principalement de machines d'usinage du métal	EU	A	x	x			x					x
134.	Aubrey McDonald Creations Limited/ (nom à déterminer), pour la distribution de bijoux de fantaisie	EU	A	x	x	x		x				x	x
135.	Svante Back, Ake Nobelius, Robert Douglas et James Wood/ (nom à déterminer), pour la fabrication de quincaillerie pour marquises et autres produits pour pare-soleil	Suè	A	x	x	x	x	x			x		x
136.	Gerrit Bakker/ (nom à déterminer), pour l'achat de bois et de matériaux de construction pour l'exportation	P-B	A	x	x	x	x	x					x
137.	Barda Electronic, Inc./ (nom à déterminer), pour l'importation la fabrication et la vente des machines à fabriquer des caractères (lettres, chiffres, symboles, etc.) et de l'équipement videotex	Fr	R										
138.	Joh. Friedrich Behrens A.G. et Harvey Goldberg/BeA Canada Inc., pour la distribution d'outils pneumatiques et la fabrication et la distribution d'attaches destinées aux outils pneumatiques	RFA	A	x	x	x		x					x
139.	Berber International Carpet Corporation/ (nom à déterminer), pour la distribution de tapis marocains faits à la main	Mar	A	x	x			x			x		x
140.	Alain Blanc et Bengt Lindstrom/ (nom à déterminer), pour l'exploitation d'une galerie d'art	Fr	A	x	x		x				x		x
141.	Jean-François Bonnet et Lucie et Alain Cartau/F.C.R. International Fibre Corporation, pour l'achat et l'exportation de papier de carton recyclables	Fr	A	x	x	x	x	x					x
142.	Boston Metal Products/ (nom à déterminer), pour, au début, l'importation et la distribution et, plus tard, la fabrication et distribution de l'outillage de manutention et d'entreposage destiné à l'industrie des aliments	EU	A	x	x	x		x			x		x

		Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
<u>Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité</u>													
143.	Brunschwig & Fils, Inc./Brunschwig & Fils, Inc., pour la vente en gros de tissus décoratifs et de papier tenture	EU	A	x	x	x		x			x	x	x
144.	Cana-Copy Ltd./(nom à déterminer), pour la vente, la location et l'entretien de machines à copier de bureau	EU	A	x	x	x	x	x					x
145.	Clarion Shoji Co. Ltd./(nom à déterminer), pour l'importation et la distribution au gros de matériel de communication et acoustique pour automobiles et en assurer l'entretien	Jpn	A	x	x	x	x	x				x	x
146.	Continental Information Systems Corporation/Continental Information Systems Canada Inc.-Les Systèmes d'Informatique Continental Canada, pour l'achat, la vente et la location d'ordinateurs d'occasion et de matériel connexe	EU	R										
147.	Courrèges Entreprises, Inc./Courrèges Canada Ltée, pour l'importation et la distribution de cosmétiques, de vêtements de haute-couture et accessoires connexes	Fr	A	x	x			x			x		x
148.	Lothar et Hans-Dieter Dahmann/(nom à déterminer), pour l'importation et la distribution de murs thermiques, de panneaux de toiture et de stores	RFA	A	x	x			x			x		x
149.	Daisy of California, Inc., Michael Joseph DiPaulo, Fred Abdo, George Ayoub et Albert Makad/Hang Ten Pour Hommes, Inc., pour la fabrication et la distribution de vêtements pour hommes	EU	A	x	x	x		x			x	x	x
150.	Dalemark Industries, Inc. et Brian Summerscales/Dalemark Industries, Inc., pour la distribution de systèmes d'étiquetage et de codage pour l'industrie de l'emballage	EU	A	x		x		x			x		x
151.	Danavox A/S/(nom à déterminer), pour l'assemblage, la distribution et l'entretien d'appareils de correction auditive	Dan	A	x	x	x	x	x			x		x
152.	Elixir Industries/Elixir Industries Limited-Les Industries Elixir Limitée, pour la distribution d'éléments et d'appareils servant aux industries des maisons préfabriquées et des véhicules récréatifs	EU	R										
153.	Elwe Systems Canada Inc./(nom à déterminer), pour, au début, la distribution et, plus tard, l'assemblage et la fabrication au Canada d'un assortiment d'instruments de laboratoire servant à la formation des techniciens et ingénieurs en électricité	RFA	A	x	x	x	x	x			x		x
154.	Esse International, Inc./(nom à déterminer), pour la vente, la location et l'entretien d'équipement de sécurité à hydrogène sulfuré et la fourniture de programmes de formation sur place. Elle offrirait également d'autres équipements et services de sécurité environnementale tels services de protection contre le feu et de premiers soins	EU	A	x		x			x				x
155.	J. Gerber (Canada) Ltd./(nom à déterminer), pour surtout l'exportation des marchandises et articles fabriqués au Canada	EU	A	x	x			x	x				x
156.	G/H Ltd., Inc./G/H Ltd., Inc., pour la mise en marché d'un programme informatique pour l'industrie pharmaceutique	EU	A	x	x	x	x	x	x		x		x
157.	Haworth Office Systems Ltd./(nom à déterminer), pour la distribution de modules de bureaux préfabriqués et de meubles de bureaux	EU	A	x	x	x	x	x			x	x	x
158.	Heather Metallurgical Services of Canada Limited/(nom à déterminer), pour la distribution de produits métallurgiques destinés à l'industrie de l'acier	EU	A	x	x			x	x		x		x

Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité

	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
159. Heliotron Canam Inc./(nom à déterminer), pour, au début, l'importation et la vente puis la fabrication par la suite des chandelles pour cérémonies religieuses	RFA	A	x	x	x	x	x			x		x
160. Heublein, Inc./(nom à déterminer), pour le mélange et la commercialisation directement ou en coparticipation des produits servant à préparer des cocktails	EU	A	x	x	x		x			x		x
161. Hill-Peck Controls, Ltd./(nom à déterminer), pour vendre et entretenir des rectificateurs contrôlés au silicone destinés aux tours de forage du pétrole	EU	A*										
162. HTI-Hydroteck Hydrocarbon Technology Inc./(nom à déterminer), pour d'abord vendre et entretenir puis ensuite fabriquer de l'équipement de traitement du pétrole brut	EU	A*										
163. J.M. Huber Corporation/(nom à déterminer), pour la vente de l'équipement d'exploitation des gisements pétroliers	EU	R										
164. Ziad David Jabadou/(nom à déterminer), pour l'exportation de bois-d'oeuvre scié selon des mesures prédéterminées	Lib	A	x	x		x						x
165. M. Jahn Machine Tools Inc./(nom à déterminer), pour la distribution et l'entretien de serrures tournantes automatiques	RFA	A		x			x	x				x
166. Juno Lighting Ltd./(nom à déterminer), pour, au début, l'importation et la distribution, puis ensuite la fabrication de systèmes d'éclairage	EU	A	x	x	x		x			x		x
167. Koninklijke Van Kempen et Begeer N.V./(nom à déterminer), pour la fabrication et la vente des cuillers et des articles miniatures servant de souvenirs	P-B	A	x	x	x	x	x			x		x
168. Keystone Cable of Kingsville/Keystone Cable of Kingsville, pour la fabrication, l'assemblage et la distribution de produits pour câbles et filages d'automobiles destinés au service après-vente	EU	A	x	x								x
169. Kis France S.A./Kis-Minute Québec Inc., pour l'importation et la distribution de petites machines servant à imprimer, à graver, à reproduire des clés et à appliquer les semelles de bottes et chaussures	Fr	A*										
170. Kwik-Sew Pattern Co., Inc./(nom à déterminer), pour la distribution de patrons et de manuels d'instruction pour la couture et l'offre de cours de couture au personnel des magasins	EU	A	x	x		x	x					x
171. Le Grand-Livre-du-Mois Ltée/(nom à déterminer), pour la distribution de livres en français dans le cadre de la formation d'un club du livre	Fr	R										
172. Lima Electric Canada Ltd./Lima Electric Canada Ltd., pour l'importation et la distribution d'alternateurs électriques	EU	R										
173. Vernon S. J. Lockie/(nom à déterminer), pour l'importation, la finition et la distribution des sculptures en bois gallois et la distribution des sculptures en bois produites par des autochtones canadiens	R-U	A	x	x		x	x			x		x
174. Love Shop, Ltd./Love Shop, Ltd., pour la distribution de bonbons	EU	A	x	x	x							x
175. Geoffrey E. MacPherson, Inc./(nom à déterminer), pour la vente et l'entretien de machines à broder et la conception et la vente de patrons pour ouvrages de broderie	R-U	A	x	x						x		x

Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité		Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
176.	Magnetic Reclaimers Limited/(nom à déterminer), pour la transformation de déchets de métaux des industries	EU	A	x	x	x	x	x			x		x
177.	Patricia Frances Maynard et Joseph Mimran/Fabrix Etc. Ltd., pour la vente en gros et au détail, de tissus, patrons, vêtements, accessoires et articles de décoration, d'artisanat et de mercerie	EU	A	x	x			x			x	x	x
178.	Mead Packaging (Canada) Ltd./(nom à déterminer), pour la distribution de présentoirs et de machines de retour des bouteilles	EU	A	x		x			x		x		x
179.	Meubles Marius Guetat S.A. et Gilles Cloutier/Meubles Majolane Canada Inc., pour la fabrication et la vente de meubles en bois modernes	Fr	A	x	x	x	x	x			x		x
180.	Midland Pipe Canada Corporation/(nom à déterminer), pour l'importation, l'entreposage et la distribution de tubes et enveloppes en acier pour l'exploitation des gisements pétroliers	EU	A*										
181.	Montra Investments Ltd./Montra Investments Ltd., pour le commerce international et le financement commercial	Liech	A	x	x	x	x	x					x
182.	National Chemsearch of Canada, Ltd./National Chemsearch of Canada Ltd., division Plumbmaster, pour la fourniture d'articles de plomberie spécialisés	EU	A	x	x	x		x			x	x	x
183.	National School Services Ltd./(nom à déterminer), pour la distribution des vêtements sport aux écoles	EU	A	x	x	x		x					x
184.	Walter Niemetz/(nom à déterminer), pour l'importation et la vente de gâteaux congelés	Aut	A	x	x		x	x			x		x
185.	Nilfisk Ltd./(nom à déterminer), pour la distribution d'aspirateurs industriels	Dan	A	x	x			x			x		x
186.	Nissan Industrial Equipment Company/Nissan Industrial Equipment Company, pour la distribution de camions à fourche et de pièces de rechange	Jpn	R										
187.	Jose A. Oliverira et Edgar J. Gaffer/(nom à déterminer), pour la vente des encadrements et l'offre d'un service d'encadrement sur mesure	EU	A	x	x			x			x		x
188.	Ontario Paint & Wallpaper Limited et Dekofab N.V./(nom à déterminer), pour la fabrication, l'importation et la distribution des revêtements de murs intérieurs en vinyle, en suède et en textiles	Bel	A	x	x	x	x	x			x		x
189.	Andre Oort/(nom à déterminer), pour l'offre d'un service d'abonnement à des magazines et à des livres en langues autres que le français et l'anglais	P-B	A	x	x								x
190.	Dennis William Pascoe, James Alfred Walker et Geoffrey Mayo/Loma Engineering (Canada) Ltd., pour la fabrication, la commercialisation et l'entretien de matériel de détection des métaux servant à l'industrie du traitement des produits alimentaires	R-U	A	x	x	x	x				x		x
191.	Daniel E. Pavon/(nom à déterminer), pour la fabrication et la vente de dispositifs de traitement des égouts, presque exclusivement destinés aux chalets	EU	A		x	x		x					x
192.	Peko-Wallsend Ltd./(nom à déterminer), pour la fabrication de pompes à grand rendement pour matières épaisses	Austl	A	x	x	x	x	x			x		x

Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité

	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
193. Perstorp AB/(nom à déterminer), pour, au début, l'importation et la vente et la fabrication par la suite de courts de squash préfabriqués	Suè	A	x	x	x		x	x		x		x
194. Playtex Ltd./(nom à déterminer), pour la fabrication et la distribution des articles de toilette	EU	A	x	x	x		x			x	x	x
195. Prepared Media Laboratory, Inc./Prepared Media Laboratory, Inc., pour d'abord importer et vendre et ensuite fabriquer des media de culture microbiologique	EU	A	x	x			x					x
196. Raufast S.A./(nom à déterminer), pour la distribution des chaussures, des vêtements et accessoires sous la marque "Kickers"	Fr	A	x	x	x	x	x			x		x
197. Virgil Reginato/(nom à déterminer), pour l'achat de tuyauterie en acier pour la revente à l'étranger et agir à titre d'agent des ventes pour les producteurs canadiens de tuyauterie en acier	EU	A	x	x		x						x
198. Richardson-Merrell (Canada) Ltd./(nom à déterminer), pour, au début, l'importation et la vente en gros, et, plus tard, la fabrication et la vente en gros de gomme à mâcher	EU	A	x	x	x		x			x	x	x
199. Riverside Clay Company/Riverside Refractories Canada Ltd., pour d'abord importer et ensuite fabriquer et vendre des matériaux réfractaires et aussi importer et vendre des applicateurs de matériaux réfractaires	EU	A	x	x	x		x			x		x
200. Joh. Moritz Rump et Imra S.A./Imra-Rit Inc., pour la distribution d'aiguilles à tricoter, de crochets et produits connexes	RFA Mex	A	x	x	x		x			x	x	x
201. Haluk Sahbaz, Ihsan Mehmet Pala et Yavuz Guner/P&S Trading Development Inc., pour l'exportation de machines, de l'équipement mobile et stationnaire ainsi que de pièces de rechange, d'articles en caoutchouc et de charbon anthracite	Tur	A				x	x					x
202. Manuel Salinas-Ruiz et German Suarez-Vargas/(nom à déterminer), qui s'occupera d'import-export en général, surtout l'exportation de divers produits comme l'huile de colza et de tournesol, du bétail et des canots en fibre de verre au Mexique et en Amérique centrale	Mex	A	x	x			x	x				x
203. Sasco Cosmetics Inc./(nom à déterminer), pour, au début, la commercialisation et, plus tard, la fabrication des produits pour le soin de la peau et des cheveux et des produits de beauté	EU	A	x	x	x		x			x	x	x
204. Scovill Industries Limited/(nom à déterminer), pour l'importation, la vente, l'entreposage et la fabrication et l'assemblage, en fin de compte, des serrures, des ferme-portes et des dispositifs de sécurité de marque Yale et Norton	EU	A	x	x	x		x				x	x
205. Shan-Rod, Inc./Shan-Rod Valves Inc., pour la fabrication, initialement par le truchement de sous-contrats, et ensuite la fabrication et la distribution d'amortisseurs et de soupapes destinés à des fins industrielles spéciales	EU	A	x	x	x		x			x	x	x
206. T.D.I. Timesharing Limited (U.K.)/(nom à déterminer), pour la conception et l'élaboration de programmation pour analyses financières	Gib	R										
207. Tecnica Spa/(nom à déterminer), pour l'importation et la distribution de bottes de ski et d'après-ski	Ita	R										

<u>Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité</u>	<u>Pays de contrôle</u>	<u>Autorisation (A) ou Refus (R)</u>	<u>Hausse de l'emploi</u>	<u>Nouveaux investissements</u>	<u>Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens</u>	<u>Accroissement des exportations</u>	<u>Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)</u>	<u>Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle</u>	<u>Amélioration du développement technologique</u>	<u>Apport de produits nouveaux et plus variés</u>	<u>Effets bénéfiques sur la concurrence</u>	<u>Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques</u>
208. Telecommunications Technology, Inc./Telecommunications Technology, Inc., pour l'importation, la vente, l'entretien et la réparation d'équipements d'essai destinés à l'industrie des communications	EU	A	x	x	x			x		x		x
209. Terumo Corporation/Terumo Corporation, pour l'importation, l'entreposage et la promotion d'aiguilles médicales spéciales, d'éléments de collecte du sang et d'articles connexes	Jpn	R										
210. Torcan-KDK International Co. Ltd./ (nom à déterminer), pour la fabrication et commercialisation des ventilateurs encadrés, des chaufferettes électriques et des éventails oscillants	Jpn	A	x	x	x	x	x	x	x	x		x
211. Trak, Incorporated/Trak Canada Inc., pour la fabrication en sous-traitance de bâtons de ski en fibre de verre et d'équipement connexes	RFA	A	x	x	x	x	x			x		x
212. Tri-Guards Inc./ (nom à déterminer), pour la distribution de dispositifs servant à protéger les murs dans les coins	EU	A	x	x	x							x
213. Triad Systems Corporation/ (nom à déterminer), pour l'importation, la commercialisation et l'entretien de systèmes de gestion des établissements commerciaux	EU	R										
214. Tyton Corporation/ (nom à déterminer), pour l'importation, l'entreposage et la vente, par des distributeurs canadiens, d'attaches en plastique pour câbles et d'agrafes en plastique pour tuyaux	R-U	A	x	x	x		x					x
215. Underberg (Canada) Inc./ (nom à déterminer), pour l'importation, la commercialisation et l'entreposage de ses produits spéciaux appelés "Underberg bitters"	RFA	A	x	x						x		x
216. C.A. Warner, Michael Henry Hancox, Jeffrey Lloyd, Robert Stanley Harris et Anthony Michael Brooks/ (nom à déterminer), pour la fabrication et la distribution de l'outillage pour la production de laminoirs et du matériel connexe	R-U	A	x	x	x	x	x	x	x	x		x
217. C.J. Wennberg Inc./ (nom à déterminer), pour la conception, la vente et l'installation d'équipement de manutention en vrac principalement pour l'industrie des pâtes et papier	Suè	A*										
218. Wirsbo Bruks AB, Meltaway/Wirsbo Bruks AB, Meltaway, pour la vente et l'installation de systèmes de tuyaux de plastique pour fondre la neige	Suè	A	x	x	x	x				x		x
219. YHS Trading (Canada) Ltd./ (nom à déterminer), pour la distribution de produits alimentaires orientaux	Sing	A	x	x			x	x				x
220. Film Finances Ltd./Film Finances Canada Ltd., pour assurer la réalisation complète de films tournés au Canada	R-U	R										
221. Mallon & Dorney Company, Ltd./ (nom à déterminer), pour l'exploitation d'une entreprise de courtage de change étranger	R-U	A	x	x	x		x					x
222. Tullett and Riley International Ltd./Tullett Riley Greenshields International Ltd., pour gérer une entreprise de courtage de change de devises étrangères	R-U	A	x	x	x		x			x		x
223. 101036 Canada Inc./ (nom à déterminer), offre des services géotechniques axés sur la recherche de pétrole et de gaz en mer	EU	A	x	x			x	x				x
224. 435289 Ontario Limited et 435285 Ontario Limited/Physicians Weight Control Clinic, pour l'exploitation de cliniques d'amaigrissement sous surveillance médicale	EU	A*										

Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité	Pays de contrôle	Autorisation (A) ou Refus (R)	Hausse de l'emploi	Nouveaux investissements	Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens	Accroissement des exportations	Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)	Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle	Amélioration du développement technologique	Apport de produits nouveaux et plus variés	Effets bénéfiques sur la concurrence	Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques
225. Acrita International Limited/(nom à déterminer), pour l'offre de services de gestion des exportations et l'exportation de marchandises en provenance du Canada	R-U	A	x	x	x	x	x					x
226. Alsthom-Atlantique/(nom à déterminer), offre un service de location et d'entretien de turboreuses	Fr	A	x	x	x	x	x	x	x			x
227. Applied Management Corporation/(nom à déterminer), pour effectuer des études et analyses techniques axées surtout sur les systèmes et le matériel d'armement de défense	EU	A	x	x	x	x	x					x
228. M.F. Bank & Company Inc./M.F. Bank & Company Canada, Ltd., pour fournir des services d'évaluation et de récupération de marchandises, aux compagnies d'assurance	EU	A	x	x				x				x
229. Clyde Black and Son, Inc./(nom à déterminer), qui produira des semences de maïs de fondation	EU	R										
230. CACI, Inc. - Commercial/(nom à déterminer), pour l'offre de services de programmation d'ordinateurs	EU	R										
231. Carlson Marketing and Motivation, Ltd./Radisson Hotels of Canada, pour exploiter et gérer le Minaki Lodge	EU	A	x	x	x			x	x			x
232. Computrans Inc./(nom à déterminer), qui fournira un service de traduction assistée par ordinateur	Fr	R										
233. Decima Research, The Sherwood Communications Group Ltd., et Allan Gregg/Decima Research Ltd., pour s'occuper de sciences sociales, et faire de la recherche axée sur la commercialisation, les communications et les politiques publiques	EU	A	x	x			x		x			x
234. DHL Customs Brokerage Ltd./DHL Customs Brokerage Ltd., pour la fourniture de services de courtage individualisés	H-K	A	x	x			x	x				x
235. EKONO, Inc./(nom à déterminer), qui fournira des services d'ingénierie et d'experts-conseils	Fin	R										
236. Engell Medical Inc./(nom à déterminer), pour la vente et la location de tire-lait électriques pour les mères qui allaitent leur enfant	Sui	A	x	x						x		x
237. Expomat Canada Ltée/Ltd./(nom à déterminer), pour l'organisation des expositions commerciales internationales où l'on offrira des produits et services à l'industrie du bâtiment	Fr	A	x	x	x		x		x			x
238. FSI Sales of B.C. Ltd./(nom à déterminer), pour le commerce de bois	EU	A		x		x			x			x
239. Far East Hotels and Entertainment Limited/(nom à déterminer) pour la construction et l'exploitation d'un ensemble comprenant un hôtel et des appartements	H-K	A	x	x	x		x					x
240. Stephen G. Fisher, Alexander J. Zabik, Donald F. Donohue et Christopher F. Gruner/(nom à déterminer), pour l'offre de services de microfilm aux institutions de soins médicaux	EU	A*										
241. Frank Tunney Sports Limited, Jim Crockett Promotions Inc. et 410430 Ontario Limited/Frank Tunney Sports Promotion, pour la promotion de matches de lutte	EU	A	x	x			x					x
242. Graphic Scanning Corp./(nom à déterminer), pour l'exploitation d'un service d'appel direct de personnes par radio	EU	R										

<u>Requérant/nouvelle entreprise et secteur d'activité</u>	<u>Pays de contrôle</u>	<u>Autorisation (A) ou Refus (R)</u>	<u>Hausse de l'emploi</u>	<u>Nouveaux investissements</u>	<u>Transformation accrue des ressources ou plus grand recours aux pièces et services canadiens</u>	<u>Accroissement des exportations</u>	<u>Participation canadienne (actionnaires, administrateurs, gestionnaires)</u>	<u>Accroissement de la productivité et de l'efficacité industrielle</u>	<u>Amélioration du développement technologique</u>	<u>Apport de produits nouveaux et plus variés</u>	<u>Effets bénéfiques sur la concurrence</u>	<u>Compatibilité avec les politiques industrielles et économiques</u>
243. Interstate Warranty Company, PHP Management Limited et G.B. Ellis Developments, Inc./ (nom à déterminer), pour assurer l'entretien d'appareils et équipements ménagers jouissant d'une garantie	EU	A	x	x						x		x
244. Isomedix, Inc./ (nom à déterminer), pour l'offre de services de radiation, de stérilisation et autres pour les soins médicaux et les activités connexes	EU	A	x	x	x			x		x		x
245. Medela A.G./ (nom à déterminer), pour la vente et la location de tire-lait électriques pour les mères qui allaitent leur enfant	Sui	A	x	x						x		x
246. N/C Drilling Inc./ (nom à déterminer), offre un service de perçage et de rainurage de précision pour les plaquettes de circuits imprimés	EU	A	x	x	x	x	x			x		x
247. Poliglas, S.A./Techno-Glass North America Ltd., pour la vente de technologie et autre aide technique connexe aux fabricants d'isolation en fibre de verre et de produits connexes	Esp	A	x	x	x	x		x		x	x	x
248. Raymond, Chabot, Martin, Paré et Associés et la Compagnie Générale d'Informatique/ (nom à déterminer), pour la vente d'ensembles de logiciels informatiques et de services connexes	Fr	A	x	x	x	x	x	x		x		x
249. Carlos Pedro Spadone et Daniel Bernesi/Bespa Inc., pour la production de l'équipement de communication	Arg	A	x	x		x	x		x	x		x
250. Sports Unlimited, Inc./Entertainment Passbook, Inc., pour la distribution de livrets de coupons d'escompte	EU	R										
251. Donald V. Staudter, Kenneth L. Sullivan et Donald L. Klass/Georgian Bay Lodge, pour exploiter un centre de congrès	EU	A	x	x								x
252. Harry M. Stevens Holding Corp./ (nom à déterminer), pour l'exploitation de concessions d'aliments-minute et un restaurant à la piste de course de Windsor	EU	R										
253. Cynthia J. Tiede/Sing-A-Grām, pour exploiter un service de télégramme et de livraison	EU	A	x	x						x	x	x
254. Trans-World Bowling Corporation Ltd./Trans-World Bowl, pour exploiter une salle de quilles et un restaurant	Phi	A	x	x								x
255. TTI Geotechnical Resources Ltd./ (nom à déterminer), pour l'offre de services géotechniques aux industries pétrolières et minières	EU	R										
256. Mark Tullis et Gregg Pancero/ (nom à déterminer), pour l'exploitation de comptoirs de pizza	EU	R										
257. W.L. Wardrop & Associates Ltd., Lalonde, Girouard, Letendre Associates Ltd. et J.E. Sirrinc Company/LGL-Wardrop-Sirrinc Inc., pour la fourniture de services-conseils à l'industrie canadienne des produits forestiers	EU	A	x	x			x	x				x
258. The Werner Erhard Charitable Settlement/ (nom à déterminer), pour l'offre de cours de développement de la personnalité et de cours de formation	R-U	R										
259. Ceng Chi Wu et Siang Kwang Go/ (nom à déterminer), deux nouvelles entreprises qui solliciteront la participation de compagnies d'assurance canadiennes à la couverture de risques à l'étranger seulement	H-K	A	x	x		x	x					x

ABREVIATIONS DES NOMS DE PAYS*

AfS	Afrique du Sud	Fr	France	N-Z	Nouvelle-Zélande
Alg	Algérie	Grè	Grèce	Nor	Norvège
AN	Antilles néerlandaises	H-K	Hong Kong	P-B	Pays-Bas
ArS	Arabie Saoudite	Hai	Haiti	Pan	Panama
Arg	Argentine	Hon	Hongrie	Phi	Philippines
Austl	Australie	Inde	Inde	Pol	Pologne
Aut	Autriche	Indo	Indonésie	Por	Portugal
Bahs	Bahamas	Irak	Irak	RFA	République fédérale d'Allemagne
Bahn	Bahrein	Iran	Iran	RPC	République populaire de Chine
Bel	Belgique	IrI	Irlande	R-U	Royaume-Uni
Ber	Bermudes	Isr	Israël	Sing	Singapour
Bré	Brésil	Ita	Italie	Suè	Suède
Chili	Chili	Jpn	Japon	Sui	Suisse
Cor	Corée	Kow	Koweït	Syr	Syrie
Dan	Danemark	Lib	Liban	Tai	Taiwan
Egy	Egypte	Liech	Liechtenstein	Tch	Tchécoslovaquie
ES	El Salvador	Lux	Luxembourg	Trin	Trinité
Eq	Equateur	Mal	Malaisie	Tur	Turquie
Esp	Espagne	Mar	Maroc	URSS	Union des Républiques socialistes soviétiques
EU	Etats-Unis	Mex	Mexique	You	Yougoslavie
Fin	Finlande			Zam	Zambie

* Outre les abréviations des noms de pays, on trouve "CnR" qui signifie "Canadien non-résident".

ANNEXE D

LISTE DE COMPAGNIES AYANT OBTENU UNE OPINION
DU MINISTRE AUX TERMES DU PARAGRAPHE 4(1) DE LA LOI, SELON LAQUELLE
ELLES N'ETAIENT PAS DES PERSONNES NON-ADMISSIBLES AU SENS DE LA LOI

Exercice financier 1980-1981

<u>Nom de l'entreprise</u>	<u>Date de l'opinion</u>
Asamera Oil Corporation Ltd.	1e 22 juillet 1980
The Big "O" Drain Tile Company Limited	1e 8 avril 1980
Brinco Limited	1e 6 novembre 1980
Camit Farms Inc.	1e 15 janvier 1981
Crosbie Bristow Helicopters Limited	1e 22 juillet 1980
Fairweather Gas Ltd.*	1e 8 avril 1980
Fallbridge Holdings Limited	1e 23 juin 1980
Lanover Products Inc.*	1e 6 octobre 1980
Maritime Agencies Ltd.*	1e 8 avril 1980
Ranger Oil (Canada) Limited*	1e 29 mai 1980
Reichold Limited	1e 22 juillet 1980
Rhodes-Vaughan Steel (1980) Ltd.	1e 16 février 1981
United Canso Oil & Gas Ltd.	1e 6 mars 1981

* renouvellements

